

جان بودريارد

إدغار موران

عنف العالم

تقديم

ابراهيم محمود



ترجمة

هزير توما

عنف العالم

- عنف العالم
- إبراهيم محمود
- الطبعة الأولى 2005
- جميع الحقوق محفوظة للناشر C
- الناشر: دار الحوار للنشر والتوزيع
- سوريا — اللاذقية — ص.ب: 1018
- هاتف وفاكس: 963 41 422339
- البريد الإلكتروني: soleman@scs-net.org

إبراهيم محمود

عنف العالم

دار الحوار

الفهرس

7	جماليات العنف
43	1 - بصدّد عنف العالم - ماتي كابال .
45	2 - عنف العالم - جان بودريارد
67	3 - مقدمة لمداخلة ادغار موران
73	4 - في قلب الأزمة الكوكبية - ادغار موران
93	5 - حوار مع ادغار موران .
103	مقامات العنف

جماليات العنف

كل شيء يبدو كما لو أن ثورة كوبيرنيكية من نوع مختلف، وعلى مستوى متمايز هذه المرة، قد فاجأت إنسان اليوم، كما لو أن العالم اليوم يشكل التقييض الكلي المغض لمَا كان حتى الحافة الأخيرة للقرن المنصرم، كما لو أن الأنظمة والدستاتي والسياسيين المعرفية قد زحزحت عن مواقعها وتم تشييرها بصورة مفاجئة، كما لو أن (أن) هذه باتت عفريتاً كونياً فجر قمقة الكوكبي، وفتح صندوق باندور المرعب في كل الجهات، كما لو أن الذي حدث في التاريخ الذي نشهده في عنفه الكوني، قد جاء من خارج التاريخ. وكأن التاريخ الذي شهدناه حتى سنوات قريبة لم يكن التاريخ المدون حقيقةً، بل ربما هامشه أو ما دونه.

يدخل البشر من كل الأجناس وفي كل مكان في حلبة العنف، بل يتحولون إلى حلبات عنف شاؤوا ذلك أم أتوا، لا اختيار هنا، فالعنف أصبح سيد الأحكام على صعد شتى، ولأول مرة يتوحد العالم عبر العنف.. هكذا ييرز المتن وكان لا هامش له، إذ العنف يوحد بين الشكل والمضمون.

هذه المشهدية في صيغتها البنورامية قد تبدّ وحديتهاً عن فلم خيالي معين، لقد ولّى عصر / عهد الأفلام الخيالية (على الأقل في الوقت الراهن)، "فرانكشتاين" أصبح خردة هنا، المشهدية في سيمائتها الكونية وهي لما تزل تنتامي وتتفعل بأكثر من طريقة، وأغلبها داخلها، هي حقيقة واقعية، بحيث ابتلعت الخيال وقواه الحية، وعمّت الكون، ثمة أحادية عنف، أحادية واقع شمولي ليس إلا، كل خيال هو جنحة واقعية تودي بصاحبها. وكان المطلوب من الواقع إثبات مشروعيته.

الأكثر من هذا، وما يؤكد ما أوردناه هنا، هو أن الحديث عما يجري شمل الجميع بتلذذ غامض مرّيب، إن عولمة العنف والتعبير عن العنف تتبدّى بجلاء مشع.

كان ثمة لوثة (جينية) تجذرت في الداخل، وبدأ الجميع، وكأنهم، ضد الجميع، العنف هو الذي يقودهم ويستشرى فيهم، وسرعة الزمن لافقة من خلال تداعي الأحداث، ولكن ما يقوله ظاهر الأحداث، فالأحداث المفعولة لها مسارات ومغذيات أخرى.

البدء هو 11 سبتمبر (أيلول) من العام 2001، هذا هو مطلع الألفية الثالثة يفاجئ الجميع بحدث بدا كارثياً ليس لأن الذين كانوا ضحاياه هم أكثر عدداً، ولا لأن الدمار الحاصل كان أكثر ترويعاً من سواه من حيث المساحة والبنية، ولا لأن الذين قاموا بالفعل المذكور (حتى الآن هم غير معروفين تماماً، نقول، أقول تماماً، لأن فور وقوع الحدث تتصل منه الجميع غالباً وأدانوا مرتكبيه، ولاحقاً برزت سيناريوات، وربما هي المرة الأولى، وفق الطريقة المذكورة، تمضي فترة زمنية على حدث مأسوي حقاً دون تسمية رموزه)، وإنما لأن الحدث تميز بفرادة مشهد بيته، ولأن الذين كانوا ضحاياه، ما كان بإمكان أي كان، توقع ذلك حتى خيالياً، ولأن المكان كان يعتبراً شبيهاً (الأرض الحرام)، ولأن الذين مثلوا المكان المضروب والضحايا والرمز المخترق اعتبروا خارج كل توقع في أن يضرروا:

- إن انهيار برجين توأميين، لم يكن بفعل زلزال أرضي، وإنما كان بفعل زلزال جوي أفقى، لقد كان هناك مذبحة تمت في الفضاء (الجو) في ما يشبه طرفة عين، ذاك الانهيار جاء في غفلة من التاريخ المحروس، والجغرافيا المراقبة، كان عملاً كابوسيّاً خارج إرادة السيطرة الأمريكية، وانهيارهما لم يتم في صمت، كان مكتشوفاً متلفزاً، مصوراً بدقة (هكذا تقول الصور)، شوهـد من قبل الملايين بالعين المجردة، كان ثمة معجزة مزدوجة اخترقت عنان السماء ولكنها كمعجزة معكوسة

أيضاً سويت بالأرض، لقد استسلمت الهندسة الفضائية لقوى تخریب غایة في التقانة الخفیة حتى الآن، قوى عمقت الخيال ومعقولیته المغيبة.

2- لا ينفصل البرجان بوصفهما شاهدين على فذادة العمرة الكونية والسوبرمانية الحیوية في میسها الأمريكي، عن السلطة الرمزية للمجال الحیوي، عن المكان الذي جري تطوبیه بوصفه النمط الجغرافي الجلیل (التیبولوجیا المترفردة) والموقع الكوكبی المعظم (التیبولوجیا المنتقاة)، ثمة إحداثیات موقع، وموقع اعتبرت عصیة على النھر، هکذا تلتقي العمارة المکانیة بالإمارة الزمانیة.

3- لكن من هم الذين تم استهدافهم، وكيف؟ هنا يمكن التوقف طويلاً. فلأول مرة في التاريخ الأمريكي، ومنذ أكثر من مائتي عام يتم توجیه ضربة فضائیة موجعة إلى الرأس كما عبر دریدا عن ذلك، ضربة لا تخل بمفهوم التوازن الاستراتیجي من الداخل، بل تكشف عن وهم التوازن، عن البنية الحکائیة الموجهة لهذا / ذاك التوازن المموه، لأول مرة يكتشف الأمریکان أن "رامبو" لا يمكن الرهان عليه إلى الأبد، لن يكون النموذج العصی على المواجهة وتقدان التوازن، على الأقل منذ الحرب العالمية الثانية وفي أمكنة مختلفة من العالم، حيث كان "رامبو" المحارب الرسولي، والطاغیة الرسولي، والمملی الأوامر الرسولي في الجهات الأربع، وها هو خلاف ذلك، وأین؟ في عقر داره، ومن عدو وهمی، (وهو ليس كذلك

بالتأكيد)، متخيّل، شبحي، لم تتحدد هويته بدقة حتى الآن، لكن الضربة وجهت إلى الرأس، ونشوة الغفلة الرسولية لم تعد موجودة، والرأس cap يفصح عن كثير من الدلالات، الرأس رئاسة، والرئاسة لسان حال سلطة، وال الحرب لأول مرة يتم إعلانها بشكل غامض ومن الداخل وليس عبر الحدود، ومن قبل رجال (من هم ؟) تم ابتدارهم، اختلاقهم، وعدة وجهت (من أين ؟) تعتبر في غاية التقانة، كل ذلك بدا كالصادمة الكهربائية التي شملت الكيان الأميركي في عمومه، وانتشر الأثر عالمياً. وأن يكون انتشار الأثر بسبب التضامن أو المسايرة أو التبعية العميماء أو لوجود بروتوكولات معينة فهذا لا يؤخر ولا يقدم شيئاً، إذ المؤكد ذكره هو أن ثمة حدثاً غير مألف واجه الأغلبية الساحقة، وحتى الآن مدبرو الحدث غير معروفين كما ينبغي، ربما كما هو لسان حال الكثير الكثير من رموز السياسات الأمريكية في تدبير شؤون وتقرير مصائر الآخرين بطرق متحركة، هو أن ثمة حدثاً لا يمكن غض النظر عن نوعيته (فرادته) على صعيد ما يمكن أن يحدث في إثراه، وهذا مالا يمكن تجاهله، فحدث بمثل الذي رأيناها: بدماره الحاصل وضحاياه وطريقة التنفيذ والرعب الزلالي المنتشر جغرافياً ونفسياً وفي دولة كانت تتمرد بمنطق الدولة الاستثناء قوة وجبروتاً، لابد أن يكون التالي على صعيد رد الفعل، على صعيد الرأس المختل توازنه – ربما – متجاوزاً لكل توقع، أو غير مألف، إذ الحرب التي بدأت من وعلى الداخل وفي

نقطة مكثفة الرموز والدلائل، وترجمت خارجياً حيث لخصت أكثر من ثقافة معمول بها، عمت الجهات الأربع.

ليس هنا من هو مستثنى من (إشعاعات) هذه الحرب. فلأقل: هذه هي النتيجة الأولى المتربعة على الحدث المتفرد، هكذا جرى رسم الحدث في بقعة نائية(عنا) ولأول مرة، وفي مساحة محدودة، كما لو أنه حرب حقيقة، بل هي كذلك (هذا) المرة كان الخطر الخارجي المؤلم بوصفه مستهدفاً الولايات المتحدة دون سائر العالم خطراً محسوساً، كما لو أنه (هرمجدون) فطلي، في مكان كان بعيداً عن كل مؤشرات الحرب العالمية الطراز، وكانت الولايات المتحدة الأمريكية هي التي تتدخل، تكون فعلاً بمثابة "رامبو" المطلوب تدخله في الوقت المناسب، أوفي الوقت المخطط له للتدخل، بطريقة رسولية إنقاذية لها مواصفاتها الخاصة، وهذه المرة تأتي الحرب كما هو "رامبو" المتخيل، المختلف، الرسولي المميز، الكلي القدرة، العالمي الطراز، فجأة ودفعة واحدة من الداخل الأمريكي، حيث الرأس (العالمي) مضروب بقوة، والجميع هنا شاؤوا ذلك أم أبوها) معنيون به، بموجب حلف، عقد موقع عليه باسم الجميع ورغم أنف الأغلبية.

الكل باتوا داخل حمى وطيس الحرب المتفrade، هكذا يبتكر الحدث المتفرد حربه الكوكبية، والأغلبية هم كومبارس فيها، ومعنيون وملحقون ومعرضون للاستجواب للتوفيق والتعنيف في كل مكان.

بات الجميع ممثلي الحدث، محاربين، معلقي أخبار، محللها، مروجي دعايات، أبطالها على طريقتهم، كتبة مقالات، وفنانين في السياق، ومستمرئين الحديث فيما جرى ويجري حتى وهم داخل حرب الحدث هنا وهناك، هكذا تتبدى جماليات العنف عالمياً، جماليات الحدث في صيغته الجمعية.

والعالم الذي شهد تحركاته وإعلامياته ونشاطاته وحوادثه منذ بدء الحدث عالم محارب بامتياز على الجبهات كافة، محارب تتم محاربته بالمقابل، حتى بالنسبة للذين خططوا للحدث مهما كانت جنسياتهم وشهاداتهم ولغاتهم ومستوى ونوعية مواهبهم هم محاربون ومواجهون بعنف الحرب، وبشكل لم يسبق له مثيل، لا مثيل هنا، لأن الحدث تم كما يظهر، ليكون في مستوى صانعة الحدث، أو المجال الحيوي له، أو الرهان المعقود عليه، والدولة التي تخضت عنه أو كانت مسرحه الحي و المفاجيء، كل شيء تم الإعداد له في غفلة عن أهله، المسرح الطولاني الصاعد، والنظراء الذين تم إحضارهم أو تعينهم دون علم منهم وبدء العرض، والذين متلوا وهم منزوعو الأسماء وأخرجوا العرض، وكتبوا النص الحركي، وكل هؤلاء مجازون غير معروفين كما ينبغي في هذه الأدنى. وهذه هي النتيجة الثانية المترتبة على الحدث، وبات الجميع معنيين بدفع الفاتورة وتحمل المسؤولية ليس بالمعنى القضائي المأثور وإنما انتلاقاً من ملابسات الحدث التي لم تتحدد ومن الواقع الغبيبة والنافذة المفعول إلى إشعار

آخر، كون المسؤولية رغم مرور سنوات ثلاث لم تتحدد، إنما هي قابلة للتعقيد والتغيير في بنودها التي لما تزل تتشكل، وهي النتيجة الثالثة المترتبة على الحدث.

جماليات العنف هذه استثنائية كما ذكرت، ولهذا صار بإمكان اللاوعي إبراز مكبته أكثر من أي وقت مضى، أعني أن ما يجري الآن هو من تبعات جماليات العنف حيث تداعياتها تتتنوع هنا وهناك.

مرأة الحدث

لا يتم فهم الحدث إلا في سلسلة مفارقاته الجغرافية والسياسية والاجتماعية والثقافية لكن شريطة البقاء في حيز حياثاته، إذ جمهرة الإعلاميات الكبرى والتصورات في منحاتها ومراعاها الأيديولوجييin قد تلعبان دوراً كبيراً في تشويه أو تمويه الحدث بحيث يكون هو ولا يكون هو، وهذا يضاعف من حقيقة ما جعله الحدث (معرفاً به) ومن خلال ما هو مرسوم ومؤسس بأكثر من معنى عنه.

في إطار التاريخ الأمريكي المعاصر ومن خلال مقوماته، ربما كان الحدث المأتمي عليه، بمثابة نهاية الفلسفة الذرائية الأمريكية بوصفها الحافة التي يجب أن تتوقف عندها وإلا فسوف يكون هناك انهيار من نوع آخر، سقوط في هاوية التاريخ، وما هو جار الآن يفصح عن هذه الهاوية وهي تتسع (هنا رورتي يبزَّوي، كما سنرى، المرأوي يتتفوق على البراغماتيكي المفرط واقعيةً).

بالرجوع إلى الوراء، يمكن تتبع مفهوم الحدث الحاصل في البنية الترکيبية للتاريخ الأمريكي.

كثيـرة التـوارـيخ لأـغلـبيـة شـعـوب الـأـرـض وـدـولـاهـا، لا يـوجـد ما يـسـمـى بـ(التـارـيخ الـأـمـريـكي)، هـذـا التـارـيخ هو فـلتـنة تـارـيخـ، صـنـعـة لـاحـقـة عـلـى تـارـيخـهـوـ الأـصـلـ، وـلـكـنـهـ قـطـعاـ لـيـسـ التـارـيخ الـأـمـريـكيـ، إـنـما تـارـيخـ المـاـيـا أوـ الـأـزـتـكـ، أوـ الـهـنـودـ الـحـمـرـ، أوـ الـهـنـودـ، هـوـ تـارـيخـ لمـ يـقـمـ عـلـى أـنـقـاضـ تـارـيخـ هـؤـلـاءـ وـالـمـوـغـلـ فـيـ الـقـدـمـ، إـنـما بـعـدـ تـحـوـيلـ الشـعـبـ التـارـيـخـيـ وـالـجـغـرـافـيـ العـتـيدـ وـالـعـرـيقـ دـوـنـ تـسـمـيـتـهـ، بـعـدـ مـحاـوـلـةـ التـمـكـنـ مـنـهـ مـنـ النـواـحـيـ كـافـةـ (قـراءـةـ أـعـمـالـ إـيفـ تـيرـيوـ تـرـيناـ جـوانـبـ حـيـةـ مـنـ ذـلـكـ، وـتـأـمـلـ أـيـضاـ أـلـفـلـمـ المـخـصـصـةـ فـيـ كـيـفـيـةـ اـسـتـقـصـالـ شـأـفـتـهـمـ، وـلـيـسـ فـلـمـ "الـرـقـصـ مـعـ الذـئـابـ" هـوـ المـثالـ الـوـحـيدـ، وـأـفـلـامـ الـكـاـلـوـبـوـيـ هـيـ النـمـوذـجـ الـحـيـ وـالـمـضـادـ لـمـاـ كـانـ الـهـنـودـ يـفـكـرـونـ بـهـ وـفـيـهـ، هـيـ أـفـلـامـ أـمـريـكـيـةـ بـاـمـتـيـازـ)، كـانـ لـابـدـ مـنـ إـيـجادـ الـمـنـعـطـفـاتـ الـكـبـرـىـ فـيـ التـارـيخـ لـتـحـوـيلـهـ وـإـظـهـارـهـ التـارـيخـ الـذـيـ لـاـ سـابـقـ لـهـ، هـكـذاـ وـدـفـعـةـ وـاـحـدـةـ وـكـمـاـ فـيـ مـفـهـومـ الطـفـرـةـ /ـ الـنـقلـةـ الدـارـوـينـيـةـ السـبـنـسـرـيـةـ، يـتـبـدـىـ تـارـيخـ الـهـنـودـ الـحـمـرـ التـارـيخـ الـمـعـرـضـ لـلـاخـتـرـاقـ وـالـاـنـسـحـاقـ وـالـخـسـفـ وـمـنـ خـلـالـ مـمـتـلـيـهـ وـمـجـسـدـيـهـ، وـيـتـمـ التـدوـينـ لـمـرـحـلـةـ تـارـيـخـيـةـ جـديـدةـ، سـمـتهاـ بـدـءـ عـصـرـ النـهـضـةـ الـأـوـرـوـبـيـةـ، أـوـ الـدـخـولـ فـيـ التـارـيخـ الـوـسـيـطـ، أـوـ انـعـطاـفـاـ فـيـ التـارـيخـ أـوـرـوـبـيـاـ، بـحـيثـ يـبـرـزـ الـغـربـ قـرـيـنـ الـلـيـلـ دـلـالـيـاـ مـهـوـيـ الـشـمـسـ، وـالـشـرـقـ الدـالـ باـسـمـهـ عـلـىـ

الحضور الشمسي منزوع الشروق أو الحركة، وذلك عبر الغزو الأوروبي للعالم القديم (هكذا تشير التسمية بالذات إلى كارثية الحدث، إلى أن العالم الذي كان وعرف به مجرد عالم فقط وليس جغرافياً بشرية، جغرافياً شعوب وأثنيات أكثر من كل الجغرافيا الأوروبية، هو مجرد عالم، عالم ماذا؟ لا إضافة هنا، الصفة هي التي تفي بالغرض، وما تبقى – وهو المهم والأهم – طيَّ العبارة العبارية، يغدو القديم من القدم منزوع الصلاحية مستوجباً الملاء والامتلاء والسكنى.

يتبدى الاسم الصاعد تاريخياً الاسم المنتظر لقارة بأكملها جرَدت من جنسيتها، الاسم (أمريكا) ومنذ عام 1492، أو منذ نهاية القرن الخامس عشر بالتسمية التاريخية الأوروبية وليس الهندية أو غيرها، شخص واحد، إسباني يسقط اسمه على القارة تلك، ويتحول العالم القديم دفعة واحدة، كما لو أنها شهادة الميلاد من العدم، إلى العالم الجديد، ليتوافق الاسم مع شرف التسمية المعتمدة، ويغدوا لاكتشاف الجغرافي إتلافاً للجغرافيا والتاريخ الأهليين أو المحليين، وكان المفترض أن يكون المكتشف الأوروبي لاحقاً وطارئاً هو أصل الاكتشاف هنا لا العكس، أن يكون كولومبس العالم الجديد لعالم قديم، ممثلاً لعالم يبحث عن الضوء في عالم يفيض به، هو حدث لازلنا مأخوذين به، أو نحتفي به، عندما نتحدث عن الاكتشافات الجغرافية دون التدقيق في المفهوم ورعب المعنى أو شرنقة التسمية، يكون كولومبس نموذج الجغرافي المغامر،

حيث كنا نقرأ عنه في المنهاج المدرسي، وهو يقودنا إلى عالم ما وراء الظلمات، وتتوفر أنفاسنا وهو يتقدم من العالم (القديم) وكأنه عالم الأشباح والكائنات الممسوحة، مجرداً عن أي هوى، نتابع مغامرات كولومبس الرسولية في عالم الهمج.

كأن دخول (المكتشف) هو إدخال العالم غيراً لسمى في التاريخ، وقد تأخر تعمide الأيديولوجي، ويتحقق ذلك بجعل الأسماء والأمكنة ملحقة بالاسم الجديد وبشكل فظاعي، وكأن هناك شعائر مطلوبة ممارستها قروناً من الزمن، أعني من الإبادة، كما يعلمنا بذلك، وبحرفة الجغرافي البصير والمؤرخ المتور على طريقة "ترفيتان تودوروف" في كتابه الأثير (فتح أمريكا: مسألة الآخر)!

الحدث هو حدث اكتشاف، اكتشاف المكتشف، المكتشف الذي يتطلب منه تقديم أوراق اعتماده للذى جعله موضوعاً له دون تسميته إلا بوصفه الملحق باللامسمى، بما هو مجازي، جغرافي غامض، فيكون الحدث في حد ذاته جديراً بالمساءلة والاستنطاق، طالما الهندي المنزوع الاسم، بكل رحابة قارته وعراقة اسمها يغدو موضوع اكتشاف وكأنه بدعة، أو لقيط تاريخي على قارعة الجغرافيا البشرية، ويتجلى الآخر فعلاً، وهو الأوروبي المفوض بالتمثيل والحديث عما اكتشفه.

هذا ليس لا معقولاً، ربما هو لا معقول العقل وقد تخلى عن اسمه، ولكنه العقل الذي ينقسم على نفسه ويحيل المرفوض فيه (هنا يكون الآخر الهندي بكل زخمه وثقافته وجغرافيته) إلى

المادة المنصاعة له، حيث المعرفة لا تكون قوة وسلطة وإنشاء، وإنما ما يجعلها ويبقيها هكذا، أعني وجود القوة التي تحترم اسمها بإطلاق وبامتياز ذاتي، وتعقلن مفهومها، وتحصن علامتها الفارقة، وتبتكر مفرداتها الخاصة بها، وتوسّس سلطتها ولها ومعتقدها وطقوسها وأصول نسكلها وطريقة حياتها وحتى موتها وتقوتها في عالم هو محمية خاصة باسمها، وخارجها يكون السديم.

لا جدوى من التدقيق في الحدث وما هيته (صدقته)، لقد تم تدوين الحدث بوصفه حدثاً، وعلى هذا الأساس يمكن متابعة ما يحدث أو يتراكم بصور شتى في المحيط الكوني / الكوكبي، هنا لم يعد بالإمكان التوقف عند كتاب مشاكس، ولو أنه صوت مجلجل، وأعني به (الخدعنة المرعبة) أو (الفضيحة) لـ "تيري ميسان" وهو ينفي الحدث كحقيقة بذكاء متفرد، ولكن الحدث الذي تم التخطيط له، الذي كان يتوقع أحدهماً هي عابرة لا تشكل عبئاً على المخطط له مسبقاً - ربما - صار له مفعوله وأدبياته، كما يعلم القاصي والداني، ففي الجهات الأربع يتم تناول الحدث والانشغال به باعتباره الحدث الاستثنائي الذي يعني الجميع، ولم يعد هناك بالإمكان الرجوع إلى الوراء.

أمريكا القارة، أمريكا العالم الجديد، تشكلت مخلفات (نجومية / كوكبية) ولكن قدوماً من أوروبا: الاكتشاف الغزو، السيطرة، فرادة القوة الكوكبية هذه المرة، أمريكا الاسم

المستعمر من ذاته وبذاته، والمنقلب على تاريخ صنعه وأوجده، والمحترر منه، والمختلف كلياً عن بقية الأسماء في منحاها القومي، أو الأنثوي، فهي التي تشكلت حصيلة أوروبية، ومن ثم بمزيد من الضحايا من الداخل (الهنود الحمر) والخارج، كأجساد للعمل وللسخرة وللمتعة (الزنسوج)، حيث طردت مستعمرتها وبقي المستعمرون (يا لها من مفارقة؟!)، إذ أن طرد الأسبان والفرنسيين والإنكليز وغيرهم، لم يكن بمثابة إعلان استقلال شعب أو دولة أو أرض، إنما تحويل الغازي إلى مستعمر و المستعمر إلى أصلاني وممثل للأصلاني، ليس الهنود هم الذين تحرروا ولا أرضهم هي التي حملت أسماءهم، ولا دولتهم رجعت وهي ممثلة من قبلهم، لقد أمسوا في الحد الأقصى وهم في حدتهم الأدنى في حضورهم الجغرافي، العددي، الرمزي، أمريكيين بشرف الانتفاء طبعاً والولاء قسراً، حيث برزت أمريكا اسمًا لقارة، وربما، وكما وملوّف، الاسم الأعظم لدولة عظمى، تتجاوزا لقارة هذه التي تتلخص فيها وبها غالباً، وأعني: الولايات المتحدة الأمريكية (هنا يمكن الاستئناس بكتاب "منير العكش": حق التضحية بالأخر "أمريكا والإيدادات الجماعية")، باتت أمريكا الواقع والحقيقة المفروضة على الواقع، حيث خرج الأوروبيون مدحورين، وبقيت خلاصتهم الأصل العائم تاريخياً، والأصل المتمرد على الأصل، تمرد الابن على الأب، بوصف الابن مقرر مصير الأب هنا.

هذا استمرار للحدث الذي تم تفعيله وتسجيله، الاسم الشخصي المتردد الذي أطلق على قارة، واعتلى التاريخ، ليغدو الاسم: القومية، قومية ما بعد القومية، قومية الدولة التي تعيش فوقى القوميات في العمق. أليست أمريكا هي القارة الوحيدة عالمياً، والدولة الوحيدة كونياً في ارتباطها بحسب مفارق لها؟

لا تقوم أمريكا على بنية قومية، إنها ما تزال تسعى إلى التشكّل، ولهذا فهي تسعى بال مقابل إلى تقويض كل البنى القومية ذات الحضور في التاريخ، عبر انتقامات متالية ومختلفة، وعلى طريقتها:

1- ثمة انتقام من الأب المتعدد القوميات (في أوروبا)، فهي – بالمعنى الفرويدي تصرّم الكراهية للأب التليد، وفي الوقت نفسه تحاول الحلول محله، كما في سعيها المحموم إلى تمثيل أوروبا قاطبة، عبر إعادة تشكيلها لجعلها لا قومية، وتراسيبيها لجعلها ملحقة بها بوصفها القومية المولفة.

2- إن قتل الأب القومي لا يضع حدأً لحدق الابن، الذي لا يخفي كراهية الأب، لأنّه لا يستطيع التخلص من كابوس البنوة، لأنّ الأب تسمية منيعة عليه، على الأقل من منظور نسبي، فشّمة هجنة طاغية هنا.

3- الابن المتكون من مجموعة آباء، يوجد الحجج والذرائع المختلفة وفي كل وقت، لمواجهة الجميع، وضرب الجميع بالجميع. فأمريكا مفتوحة لأي كان، وبواسع أي كان أن يكون

أو يصبحأمريكيًّا، حيثالأمريكي لاينخرط في حيَّز. قومية معينة، بقدر ما يشعر أنه مشارك أو مساهم فيها، ويمكنه الانصهار فيها بسهولة، غير أن الذي يبقى هنا هو الصفة العنفية المميز لهذا الانتماء من حيث صراع الهويات وتنازعها حول أي منها يمكن للانتماء أن يحقق أمانًا أكثر، فالآباء حاضرون في الذاكرة الجمعية المولفة والحديثة العهد، ولهذا يبرز العنف في طابعهالأمريكي المشرعن متمايِزاً.

وفي ضوء ما تقدم يكون الحدث المتشكلأمريكيًّا، مشحوناً بالعنف الذي يشمل الجميع. ولكنه العنف الذي كان منذ القدم، العنف الذي يؤكِّد نسبته الماورائية كما تعلمنا ذلك ونحن صغار، ونحوَّن على مقاعد الدراسة، هو الذي دشن تاريخ الإنسان من لحظة خروجه من الجنة، وصار عالمة فارقة له، عبر مفهوم (العدو)، هذا المفهوم الذي امترج بالثقافات، وتسلل إلى قلب الحضارات، وتدخل مع أشكال القيم الاجتماعية والتربيوية والجمالية، فهو ليس وليد عصرنا الحديث، ليس حديث العهد، دون أن يعني تبريرًا للعنف الممأسس والمدار والمحتكرأمريكيًّا هنا.

إلا أنه لا يبقى كما كان، متلماً أن القيم المتداولة والمسوقة والمعزَّزة فلسفياً وأدبياً تختلف في أدءاتها الوظيفية والغائية، ثمة تدخلات وتفاوتات، ولكنها موجود، وهو الأكثر تنوعاً وتسارع وتيرة اليوم.

يمكن هنا الحديث عن الحدث كما تجلى في وجوه عدة له، ولكن دون إمكانية استقصائه وسبر قاعه، فهو عصي على الانكشاف والبداهة ولغة المنطق، حيث يمترج بالرغبة ولكنه يتجاوزها، ويقيم في العقل ولكنه ليس رهينتها، ويتفصل في المقومات الثقافية ولكنه ليس عيانياً ليتحدد كمياً ولا ذهنياً ليحاط به مفهومياً، إنه يغتني ويترعرع ويتأصل دون إقامة مواقعية حيث يفيض على كل معنى، والمفسح عن كل ذلك هو الحدث نفسه في طابع المفاجأة المميز له، في حركية (الما لا نعلم) باستمرار في مواقف مختلف في كل آن وحين)، ولعل كثافة المعلومات والتصورات والأفكار والطروحات والفرضيات وتسارع نبض العصر الذي وضع الجميع رهن الإقامة الجبرية بشكل ما حتى وهم متبعون عن بعضهم بعضاً جغرافياً وأسنياً وثقافياً ومن خلال مفردة اكتسبت طابعاً كونياً هي (الإرهاب)، هي التي تؤكد هذا المنحى، لقد حولت المفردة هذه، إنسان اليوم إلى كائن سياسي، ولكن ليس لأنه يريد الاستغلال بالسياسة، وإنما لأن السياسة هي التي تستهلكه على أكثر من صعيد.

إن كل ما قيل هذا الذي تعجز ملايين الصفحات عن حمله، ضاعف من حدة العنف، ومن بروز العنف، وكان الحديث عمما جرى، والتقييد في حركية الحدث بأبعاده المختلفة يسرّبان المزيد من العنف إلى الداخل، كما يبقى الخارج مضخة كونية للعنف، وينبع في المخاوف المرتبطة بالإرهاب وأفقه.

يبدو اللامنظور، وهو طي اللامدرك أو يعيش في موازاة اللاشعور، قيمة مرآوية بامتياز، حيث الصور متعددة والسطوح المرآوية لا تحصى، والموقع الثقافية التي ترصد ما يجري لا تحيط بالتحديات الواقعة (وهنا يمكن التوقف عند الأمريكي "ريتشارد رورتي" صاحب: الإنسان المرأوي أو المنعكـس، كتابه المميز الذي يفصح عن أن العقل المميز اليوم بمفاهيمه لم يعد قادرـاً على ملـاقـة المستـجدـات، فـثـمة الأنـا وحدـية solipsisme تـشـكـل عـلـامـة فـارـقة تـهدـد العـقـل بما هو كـارـثـي إن لم يـسـع إـلـى المـزـيد من التـحرـر من مـفـاهـيمـه وأـدـواتـه المـعـتمـدة، وهـي مـحاـولـة لـيـسـت جـديـدة بل وجـدت مـذـنـدـةـ الـقـدـمـ، حيث مـقولـةـ (الـإـنـسـانـ فـي أـزـمـةـ وـكـيفـ يـمـكـنـهـ تـجاـوزـهـاـ)، شـغـلتـ الـبـشـرـيةـ باـسـتـمرـارـ، وـوـاجـهـتـ الـإـنـسـانـ أـكـثـرـ نـظـراـ لـلـمـخـاطـرـ الـمـحـدـقـةـ بـهـ مـنـذـ نـصـفـ قـرنـ وـنـيـفـ، كـماـ تـعـلـمـنـاـ أـدـبـيـاتـ الـمـدـرـسـةـ الـنـقـدـيـةـ وـغـيرـهـاـ).

ولعل التقانة التي ضاعفت من قوى الإنسان، بحيث بات بالإمكان الحديث عنه من خلالها بأنه السوبرمان الذي كان بطل الحكايات الخيالية وهو ينتقل من مكان لآخر بسهولة فائقة، ويحصل على معلوماته هكذا، هي التي أوجدت كوارثها وحكاياتها إذ يمكن الحديث عن الإنسان المذرور بالمقابل.

ولكن حديثاً من النوع هذا لا يبعـدـناـ (وـعـلـيهـ أـلـاـ يـبعـدـناـ) عن الاختلافـ والـصـرـاعـاتـ الـقـيمـيـةـ وـكـيفـيـةـ تـجـسـيدـهـاـ أوـ التـعبـيرـ عـنـهـاـ وـمـنـ هـمـ مـمـثـلـوـهـاـ وـمـنـ هـمـ ضـحـايـاهـاـ فـيـ عـالـمـ الـيـوـمـ، كـماـ

يعلمونا الحدث ذاته، وأمريكا انطلاقاً من خاصية القوة والنفوذ تبدت مسرح قيم متعارضة وباتت الدولة التي لا تنترس بمفهوم الدولة بالمعنى الحدودي وما تعنيه قداسة القيم الحدودية le desechantemets du monde ومشروعيتها، ثمة نزع للقدسية عن العالم هنا كما يقال، حيث لا حدود محسنة في عالم اليوم، تفرض القدسية نفسها أو تنتهي أو تتغير من خلال القوة الممثلة على أرض الواقع غالباً، ولعل الإرهاب بكامل قيافته المولفة ورهبة المدولات فيه يعبر عن ذلك، إذ يمكن أن يكون صفة لأي كان في أي مكان في العالم وفي غفلة منه، ويتم البحث عنه، أو يقبض عليه دون إعلام منه.

ليس هذا هو الواقع

أن تكون أمريكا (كما نلفظها هكذا) هي ممثلة الحدث، وفي الواجهة الإعلامية، لا يعني أنها تمثل الواجهة بكل ما تعنيه هذه المفردة من ظاهرانية وسطحية المعنى، بالعكس، على الحدث الذي يربطنا بالواجهة تلك على طريقة (هذه هي أمريكا)، ومن خلال ما جرى ويجري حتى الآن، أن يبعدا عن الظاهري في الأشياء أو الموضوعات التي يتم تناولها ومناقشتها وعنونتها بما يخدم ثقافة الواجهة وهدفية الواجهة وقيم الواجهة الخفية حيث الاستدراج إلى الداخل هو المخطط له، كون الكلم الهائل من الإعلاميات والمبتكرات اللغوية لغالبية

متفقينا ومنظرينا في هذا المجال وعبر المنابر المختلفة خصوصاً والمؤلفات التي باتت في سعي محموم إلى إثبات جدارتها العصرية، وهي تتناول الحدث بوجوهه المختلفة ومن منظور تأمري فقط، يطيح بخاصية الحدث نفسه، ويصعد في الأزمة الحاصلة، وهي التي تتجاوز كل الطرق التقليدية في مقاربة المستجدات وحيثياتها.

يمكن أن أتحدث كالكثيرين مثلـي من المعنيين أصلاً بما هو فكري وثقافي عام، وكحيوان أنفوميديا سي (إعلامي سياسي)، عن أمريكا بوصفها راعية الإرهاب، ودولة الكاوبوبي، وأصل البلاء العالمي، والشر الممحض بتعبير أحدهم.

هذه ليست أمريكا. لو كان الأمر كذلك لما غدت في الواقع بمثابة (الآن الأعلى) لغالبية الأوروبيين، لما بقيت كما هي، لما استطاعت الصمود. دولة تستطيع المزج بين الواقع والخيال وتحيل الخيالي إلى واقعي، وتقرر مصير الواقع بوصفه جنة خيال، وتغير في المصائر والأفكار كثيراً، تتطلب المزيد من الرؤى ودقة المقاربة إذا رمنا الحقيقة من جوانب مختلفة وانطلاقاً من (الحدث) الأمريكي نفسه.

لقد أصبحت أمريكا واقعاً. إنها الدولة الوحيدة في العالم التي سعت منذ قرون عدة فقط في أن تتشكل وتشكل قوتها على أنقاض دول مستعمرة، هي دولة حديثة العهد، دولة عن ماضيها، وتوسـس لأساطيرها لأثارها في المستقبل خلاف الدول الأخرى، دولة الآبن (كما ذكرنا ذلك) التي تسعى

باضطراد إلى إثبات سلطتها وجموح القوة فيها بطريقتها الخاصة، إنها خبرة أسلافها من المستعمرات المحنكين الذين أعطواها الاسم وهي التي جذرت في الواقع، ووضعوا إحداثيات الحداثة ولكنها استثمرتها وعمقتها وسعت إلى ما بعد الحداثة، لا بل إن (المابعديات) تجذرت فيها أكثر من غيرها، نعم، بالواسع الحديث عنها بوصفها دولة الكاوبوي ولكن الآخرين هم الذين يعتقدونها كذلك ويستمرئون لعبتها، وبوصفها دولة الابن، ولكنه الابن المقاوم للأب والفارض سلطته عليه والمحكم فيه كثيراً إنما دون قتله، فشلة حكمة يعيها الابن ويدركها الأب نفسه، وهو ضرورة كل منها للآخر، ولأول مرة – كما أعتقد – لا تبدو نظرية فرويد صائبة هنا، حيث الابن حتى وهو شبح عن الطوق وأصبح رجلاً لا يسمى الأب أبداً، إنما يستدرجه إلى عالمه دون إضعافه، والأب نفسه مأخوذ بفداذه الابن، وكل ذلك يبقى الابن في حالة فتوة مستمرة ولزمن لا يمكن تحديده في العمق، والحدث مميز في هذا المنحى الذي يقودنا إلى عالم الابن الراشد لا الواجهة، الابن الحدث الطليق دون الانبهار بقوته لمعرفته أكثر.

أمريكا لم تكن بول كيندي أو فوكوياما أو هننتاغتون، لقد كانت وهي أمريكا والت ويتمان ووليم فولكنر واليكس هالي وتوني موريسون وبول استر وكين كيسى ونعمون تشومسكي، هي ليست أمريكا "رامبو" فقط، ليست أفلام العنف والغطرسة والاستعلاء، يمكن هنا متابعتها في (الغرizia، وإصلاح سجن،

والإعصار، ووداعاً أمريكا، والقيامة الآن، والرقص مع الذئاب.. الخ)، كل ذلك يكشف عن البعد الثقافي لما نحن بصدده، حتى لا نستحيل مفهوماً واجهاتياً. لنتوقف قليلاً عند مفهوم الحدث كما يتجاوز خاصية السطح أو الواجهة.

لأن الحدث الذي تم، كان مكان حدوثه في موقع أقرب إلى الاستحالة منها إلى الواقع في الواقع، ولأنه أثار وما زال يثير الكثير من التساؤلات ويستنزف المتخيل نفسه، فإن اللغة تتتنوع في تعقيداتها وموضوعاتها، وهذا ما يمكن ملاحظته عند "جاك دريدا" خصوصاً وهو يركز على الحدث.

ما الذي يتلمسه فيه، كيف هو الحدث événemente الكيفية هنا ليست سؤالاً إنما محاولة مقاربة النوعية الخاصة للحدث. تبرز الفلسفة بمثابة المحاولة القصوى للعقل التكعيكي في التأمل والتحليل.

ثمة بلبلة في الإنشاء الحدثي، ربما تجاوباً افتراضياً مع الموضوع نفسه (إن الحدث يكمن قبل كل شيء في ألا أفهم). فهو يتتألف من أنتي لا أفهم، بمعنى أنتي لا أفهم وأنني لا أفهم بشكل أولي، أي حقيقة أنتي لا أفهم، أي عدم فهمي) لماذا هذا التعقيد في الصياغة؟ أهو تعقيد حقاً؟ (ولكن ولكي أستطيع توضيح أن ما حدث هو أي شيء باستثناء كونه مجرد فكريأً وأن أفق عدم المعرفة به هذا أو غياب أفق المعرفة (أي عدم القدرة على استيعابه ومعرفته وعدم القدرة على التعرف عليه وتحديده وعدم القدرة على تسميته ووصفه والتنبؤ به) يحتم

على أن أتبحر أكثر في الحديث عنه وأن أتحدث عنه تحديداً بطريقة ملموسة أكثر) كل ذلك من موقع المغایرة، حيث دريدا لا ينسى التركيز على نقطة جوهريّة ذات أكثر من إ حاله مرجعية: دينية وسياسية وأخلاقية، هي في عبارة (الدولة المارقة states of concern)، هي تسمية ذات معنى استعملت كثيراً، وألصقت بـ (أمريكا)، التي لا يدخل ساستها في استثمار ما هو ديني وحتى طقوسي كما في عبارة (فليبارك الرب أمريكا God bless America)، كل ذلك يرسم صورة الكارثة المستقبلية، فما حدث هو في حقيقة أمره أكثر من حدث يجري في مكان لا يحتفي به كقيمة، وفي موقع لا تعطى الأهمية التي أعطيت لموقعه (فالصدمة هي إذن نتاج المستقبل مما هو أشد سوء وهي ليست مجرد نتاج اعتداء مضى وانتهى...الخ) ويمكن المضي مطولاً في صياغات من هذا النوع (حيث يمكن مراجعة ذلك في كتابه: ما الذي في حدث 11 سبتمبر؟ أو في مقاله: ما هي "الدولة المارقة؟")، فنحن - وخوفاً من الماضي - نحرص على المستقبل، إنه الخوف من أن يولدا لحدث أحاديث تفوق الخيال، لأن المعمورة بانت تقيلة بما عليها من تقانة تهدد بالدمار الشامل، وقد ضاقت على أهلها، وليس الإرهاب الذي بات من كثرة الاستعمال مألوفاً، والذي يهدد الجميع، ولا براءة ذمة لأحد هنا، يفصح عن الضخ العجيب لمشاهد العنف هنا وهناك.

الحدث لصيق الحدوث، لصيق الفعل الذي يتواصل في إحداث أشره، لكنه الحدث الذي مازال ينمو ويكون مفهومه كحدث (بالمعنى البيولوجي)، وفي الوقت نفسه يتامى وسط الجميع وكأنه يعنيهم جميعاً، ولهذا لا إمكانية للإحاطة به، لمعرفة ما سيكون مآلات، كونه يتحرك صوب المستقبل، والأحداث التي جرت في السنوات الثلاث الأخيرة حتى الآن تكاد تكون الإطلالة الأولى لذيول الحدث لقانون دفعه، وأن تكون مستقبليين بإفراط، فمن فرط خوفنا من مهددات الحدث. أهي مبالغة؟

لسنا بصدّد نهاية العالم Apocalypse حتى نندفع في الحديث بواعز ديني مدثرٍ بالرؤيا الكونية للحدث ولما يمكن أن يحدث على أعقابه، فتتملّكتنا المشاعر والاستهامت مما لم نتوقعه بعد، وإلا فإن الحدث هو حقاً نهاية التاريخ هذه المرة، وأن الصدمة الحدثية سوف تعم العالم بنوع من الانفجار الميتانووي الكارثي، ولسوف نشهد في هذه قيامة المسيح الدجال، إنما يعنينا الحدث في مفعّلاته الكوكبية أو العالمية، حيث لم يعد بإمكان أي كان أن ينجو من لوثة تهمة تلصق به، وهو السبع الكوني للحدث، لم تعد الحدود موجودة كسيادات متباudeة ومتميزة، بقدر ما صارت الأعلام علامات فارقة لعبور الحدود وليس لتجنبها، فحنى عهد قريب، كان بالإمكان التواري عن الأنظار والاختباء في مكان قصي، مهما كان الجرم، أما اليوم فإن مقوله الإرهاب وحدت العالم أو صيرته

بين فكي كمashaة، وهذه من المفارقات الكبرى واللافتة في التاريخ، مقولة الإرهابي تخترق الحدودويات لها ممتلؤها حيث لا يحصلون عداؤاً، والإرهاب هنا ليس رهين الخوف فقط، أو بعث الرعب، وإنما يتضمن مسحة من السحر وإغراء الاسم، الإرهابي هو مرهوب الجانب ولكنه من نوع ساحر، إنه لا ينفر وإنما يستقطب، فهو شائي المعنى هنا، والبشر يتوحدون رغم أنهم يتنافرون من الداخل ولكن المصير الكوني، أو الخوف على المصير البشري هو الذي يوحدهم مشاعرياً.

هنا تكمن البلبلة ويتبدى التبلبل بسبب حداة الحدث، جدته الطارئة، حيث يصعب الجزم بمصداقية أي مقوله أو تفسير لإبداء شعور براحة معينة، لأن الحدث مازال ي فعل سرياليته، أعني واقعيته، إذ لم يعد العمل بمنظومة تفكيرية قائمة على ما هو عيانى وتسلسلي منطقي ممكناً، والواقع لم يعد لمسى واقعاً كما يرتئيه عقلنا المؤطر بمعارفه المتوارثة أو المتداولة، الحدث لا يمكن مقارنته هكذا، والمفاجأة الصاعقة هي التي تشي بذلك، وهذا يستدعي الخروج إلى عالم الحدث بالفردات والتصورات الحافة به، والبنية الرمزية التي يقوم عليها وملابساته تلك التي تتتجذر في المتخيل، أذكر ما جاء قبل عقدين من الزمن على لسان "ماكرتومبسون" في رواية (البابا الأخضر) للغواتيمالي "استورياس" (أنا ماكرتومبسون.. البابا الأخضر.. نفوذني خارج الزمن وفي الزمن.. خارج الواقع وفي الواقع..)، هو ذاك الواقع غير المعاش الذي يحاصر المؤلف،

فلا بد من التحول إذاً، حيث العنف ينبع مفاهيمه ومشهدياته، ويهدد عالماً بأكمله بموت تاريخ لا بد من نوعه رمزاً، هو تاريخ العقل الذي نتناقش به، وننطلق من تعريفاته التليدة، حيث تاريخ جديد نشهده، إذ أن العنف الذي نعايشه وفي ظل الحدث الحاصل في مستواه، وفي عالم العولمة، حيث صار بالإمكان الحديث عن الحادثة وما بعد الحادثة، (عن البعدية هذه) باعتبارها تتملكنا بمؤثراتها، رغم أننا مازلنا ننحت في مفاهيم وتصورات تخص العقل في سياقه ما قبل الحادثي، لسنا في الحالة بصدّر حرق المراحل، وإنما في معungan المفاهيم الطارئة التي تستوجب التكيف معها طالما أنها تداهمنا ولا مناص من التوجه نحوها، وهنا، وأكثر من أي وقت، تبدو تاریخانیة historicisme عبد الله العروي في محلها، إذ لم يعد وارداً الحديث في الخصوصية والتمايز، ولا بد من الارتقاء إلى ثقافة الحدث، وتقبل كلما أوجده هذا المفهوم الاستثنائي من تصورات تدشن قرتنا الجديد.

وأنوّه بالأهمية الفائقة القيمة وقوّة الاستبصار لمقال "امبرتو إيكو" الإيطالي المتعدد المواهب. إنما أثاره في (سيناريوهات قيامية للحرب الشاملة) والمنشور مترجمًا في ملحق (نوافذ) الصادر عن صحفة (المستقبل) اللبنانيّة 18 – 1 – 2001، وعنوان نفسه قياميّ، ولكن ثمة روّية بانورامية مكثفة للحدث، ملخص المقال هو هذا الصراع المستفحّل بطابعه الجديد، والعنف الذي يولده عالمياً بين الألسن والشعوب

والأعراق والأديان والمذاهب، فالحدث أعاد حمى الدين إلى الأذهان، وبات الدين المميز بين الشعوب وللتفريق الحضاري بين الأمم، وبات أي انفجار في مكان، كفيلاً بتحول المكان كله إلى مستودع بارود، حيث توجيه التهمة كاف لتجييش المشاعر والأفكار والمواجهات الدامية، وهذا ما أكده الحدث، وما يهددنا أكثر في المستقبل الدين الذي عسکر في النفوس والرؤوس هنا وهناك (ما الذي ستفعله بالمقابل في بلداننا؟ إذا ما استفحَلَ النزاع وانهارت ناطحات سحاب أو ثلات أخرىات، أو كنيسة القديس بطرس ذاتها، ننطلق في تعقي المسلمين، ضرب من ليالك القديس بارتولوميو أو ساعات العصر الصقلية: فيلقى القبض على كل ذي شاربين، أو على كل بشرة غير ناصعة البياض، ويذبح. سيتعلق الأمر بإيادة الملايين ولكن الجموع ستتولى الأمر دون إزعاج القوات المسلحة الأخطر من كل ذلك حين يتعلق الصراع الفالقي الحاسم والفجائي بالتصفيات وفق التصنيفات المذهبية والعرقية وفي بلدان تذخر بها، وليس بين دول متواجة (الغرب وأميركا بالخصوص) أسس قوته وازد نماره على استقبال أناس من كل الأعراق ومن كل الألوان. ماذا سيبيقي من ذلك "المرجل الصاھر" في حال نشوب مواجهة شاملة؟).

إنه الرهان الأكبر على الإنسان كمصير نهائى وكمعنى آخر، وهو تحذ يواجهه الإنسان الكوني والذي يتحرك في منحي تذر ير الإنسان من الجهات كافة، رغم أن القوميات مع

الديان والمذاهب التحدى العكسي والذي يتطلب من الإنسان اليوم رؤية المخلفات بوصفها الانطلاقه نحو إنسان جديد وعالم جديد، وفي الوقت الذي بات الحديث عن الهندسة الوراثية وفضائيات المعرفة والتكنولوجيات لافتاً النظر إلى الانتصار الكبير الذي تحقق كونياً، ولكنه الانتصار الذي ينفجر بالانحراف الكوني، وعبر مفهوم كراهية الأجانب .Xenophobie

ولعل التركيز على ما هو قياماتي لازال يمتحن من بقايا الذاكرة الجمعية التي تقود البشرية إلى نهاية محتملة لبداية معلومة ماورائياً، خصوصاً مع بداية كل قرن جديد أو الفية جديدة، ولكن عالم اليوم هو عالم جامح حقاً كما يقول "انطوني جيدنز" ومن خلال عنوان كتابه والذي يفتحه هكذا ("إن العالم على عجل، وإنه ليقترب من نهايته". هكذا تكلم رئيس الأساقفة، وولفستان، في خطبة ألقاها في مدينة يورك في العام 1014)، فالماضي يهدد المستقبل، ولكنه في الوقت الراهن لا يهدده من خلال معتقداته المتوارثة، وإنما من العنف المدعى بكل ما من شأنه تعريض كوكبنا لدمار ساحق ماحق.

ولعل ما يجري بذرية محاربة الإرهاب، ومواجهة الإرهاب، وباسم الإرهاب، ورداً على الإرهاب، من حوادث قتل واغتيالات وتجييرات وتصفيات دموية وأعمال انتحارية.. الخ، يعطي الصورة الأسوأ عن العولمة Mondialisation أو glopalisation، ويحيل هذه إلى عالم يصعب الإقامة فيه

والاستقرار الآمن، وبيث وإيجاد كل أشكال الهمجية أو ردود الأفعال المفاجئة والأصوليات القلاعية التي تمارس تفتيتاً مروعاً للعالم الذي يطرب في مدح انتصاراته العقلية، في محاولة للحفاظ عليه.

وما نشهده ومن خلال القوى التي تمارس تقنيات باسم الحفاظ على سلامه كوكبنا وجنسنا البشري، وكيفية اختزال القيم البشرية هذه، حيث المعتبرون ضعفاء باتوا في مواجهة الاحتمال الأخير واللجوء إليه وهو التعبير عن أنفسهم ولو أن ذلك يتم بصورة مأسوية لافتة، لا ينتظرون بها رد فعل الآخر أو مفعول الإرهاص ومدحده أو جوابه، إذ التعبير ذاك يتم بأعمال استشهادية أو انتحارية.

كل ذلك يضع القوى المتنفذة قبل غيرها في مواجهة مفاهيمها العقلية وكيفية تقييم الآخرين: أمماً وشعوبأً وأفرداً، خشية الانفجار الكبير، وهذه استحالة، فالحرب الشاملة، كما يقول إيكو في نهاية مقاله، في عصر العولمة مستحيلة (أي أنها قد تكون هزيمة الجميع). هذه الـ "قد" تفتح أكثر من ثغرة في الجدار الذي يحمي من هبوب ريح الحرب الكونية، وتتفشى العنف هنا وهناك.

تحت قبة العنف العالمي

لا يمكن لأي كان أن يقول أنه يعيش بمعزل عما يجري كونياً. فالعولمة بتصوراتها ومشهدياتها المتنفذة سواء بدأ عولمة البربرية كما يقال أو الوحشية أو قانون الأقوى أو

توحيد العالم بصيغ متفاوتة، لا تغفي أحداً من هم التفكير بتداعياتها، ويعني هذا أن مفرداتها المتعلقة بالحداثة وما بعد الحداثة والدلالات المسوقة عبرها والعلامات الفارقة للإنسان الاستهلاكي، ولأمم وشعوب تخشى على نفسها من التفكك وفقدان الهوية.. هي مفردات لا يمكن التغاضي عنه، لأنها معاشرة ولو بدرجات متفاوتة، ونحن من بين هؤلاء، إذ لسنا خارج مؤثراتها وإنما نشهد تأثيرها، وهذا يتطلب المزيد من اليقظة، حيث النظر إلى الآخر بوصفه الإمبريالي والوحشي والنقيض الذي لا يمكن التعايش معه، وحيث الواقع يدحض ذلك، يعيق التكيف مع الذات قبل كل شيء. ولعل من بين الأمثلة الأكثر دلالة هو ما طرحته "ادوارد سعيد" سواء في كتابه (الاستشراق) أو (الثقافة والامبرالية) وهو يرسم عوالم متعارضة لا متعاضدة، أو متضادة لا متداخلة، وخصوصاً في كتابه الثاني وهو يحول الأدب (والنوع الروائي أكثر من غيره) إلى شهادات شخصية وتاريخية: غربية وامبرالية واستعمارية لإدانة الغرب نفسه، والولايات المتحدة في السياق، ولكنه لا ينسى ثمذ التركيز على وحدة العالم، لا بل الرهان على ذاك الآخر المنده به وهو ينطلق من مفاهيمه ويعلم بها، فالآخر هنا اختلاق ذاتي كثيراً.

إن الممتع إنسانياً هو التجاوب مع صوت "كافافيس" قدماً
باتجاه المستقبل:
عليكم السفر إلى أبعد البعيد،

أبعد من الأشجار التي تسجنكم..

أبعد من الحاضر الذي لا يزال يكتبكم...

أبعد من الغد الذي أخذ يقترب

وعندما تظنون أنكم وصلتم

اعرفوا كيف تجدون دروباً جديدة...

عنف العالم

وهنا يمكننا التوقف عند كتاب "جان بودريار" و"ادغار موران": **عنف العالم** Laviolence du monde والذي أصدره معهد العالم العربي في باريس، ونشرته دار Felin عام 2003.

ولعل العنوان الأكثر دلالة هو العنف في العالم، أو عنف العالمي، إذ أن عنف العالم يميت المفهوم ويضعننا في مواجهة ميتافيزيقا شائهة لا علاقة لها بما يجري، وكأن الذي يجري من عنف لا يمكن تحديد قواه والذين يغذونه ويعتمدونه، لكن ربما يكون (عنف العالم) عنواناً محاولة بحث في المضمون أو ما يليه.

المؤلفان لهما باع طويل في الكتابة ومتقاربان عمراً، وهما أقرب إلى المدرسة النقدية (مدرسة فرانكفورت) أكثر من أي اتجاه آخر، وامتداد لها، حيث يصنفان في حيز كتاب ما بعد الحداثة، بارئهما الجريئة، إنهم باختصار مفكران متفردان بموافقتهمما إلى درجة التطرف وهم يحللان جملة مفاهيم تقوم

عليها خصوصيات كل مجتمع، ساعيدين إلى تقويضها بغية الأفضل، وفي فرنسا بالذات، وهم فرنسيان، ولهم أعمال كثيرة، وترجمات قليلة جداً إلى العربية، ويبقى ادغار موران أكثر محظوظية، فعلى سبيل المثال ترجمت له وزارة الثقافة السورية (مقدمات للخروج من القرن العشرين) منذ أكثر من عشر سنوات، و(روح الزمان) في جزئين، قبل قرابة عقد زمني، وأما بودريار فهو معروف على نطاق واسع في الغرب، وقليلة جداً هي ترجماته إلى العربية، إذ بالكاد تتدنى مقالات عدة، ولعل اللغة التي يعتمدها في صياغة أفكاره والتعبير عن مواقفه بجرأة وبنوع من العدمية الباءة والفذة، ربما يصعبان كثيراً مهمة المترجم والرغبة في التعامل معه، خصوصاً لحظة التفكير في العالم الفكري الذي يمثله وطبيعة طروحاته، وما يمكن أن تحدثه من ردود أفعال ومدى إقبال على قراءته عربياً، إذا راعينا المفاهيم وبنيتها الذهنية ونيتشاوية المتخيل فيها، خلاف ما هو عليه موران في كتاباته التي لا تخفي محرّكاتها النفسية (الفرويدية) والسوسيوثقافية ولكنها لا تتوقف عندها، بقدر ما تمارس نقداً ثقافياً عاماً للمجتمع.

وهذا لا يعني نوعاً من المقارنة بينهما، فلكل منهما عالمه المميز وقرأوه كذلك، رغم تلاقيهما ما بعد حداثياً، وليس حديثهما عن العنف في العالم، سوى التعبير الأمثل عن الهموم المشتركة رغم الاختلاف في الكتابة.

وأعتقد أن أهمية الكتاب هذا (والمحدو حجماً ولكنه المكتف بمضمونه الفكري، من خلال مادتيه الرئيسيتين، والمدخل، والمداخلة والحوار) تلخص في راهنيته، ليس بمعنى زمنيته المحدودة أو حدثيته، وإنما بالقيمة المستتبة والدالة له ومن الداخل، وما نحن فيه يضاعف الأهمية المذكورة، فهو كتاب من أجل كل من يسعى إلى مقاربة هذا الذي يسمى عنفاً أو (العنف) أو يريد أن يعرف موقعه ولو بصورة تقريبية، وفي الوقت الراهن، حيث العنف يشغلنا جميعاً، مهما كان موقفنا منه...).

والطابع المختلف للكتاب هو الذي يشدني إليه بوصفنا معنيين بالحدث الذي توافقنا عنده سابقاً، ولا يتم فهم الذات إلا بالمزيد من فهم المسمى بالأخر (الأخر الذي هو أنا بال مقابل، والأخر الذي أتخيله، والأخر الذي يواجهني، وقد أكونه، والأخر الواقعي، ولكن كما أعتقد... الخ).

لقد بذل صديقي المترجم "عزيز توما" جهداً كبيراً في إيجاد المقابل العربي للنص الفرنسي، حيث عايشته في عمله الأثير هذا (دون أن أقيمه، فهذا من شأن القارئ)، إن موقفي يتعلق بمحاولته في التكيف مع النص الأجنبي وكيفية نقله إلى العربية لضرورة الموضوع والحدث معاً(لا يمكن لأي كان أن يكون في الكتابة أو في التعبير عن موقف ما أن يكون هو ذاته على صعيد الآتا، وأن يكون الآخر بوصفه المدرك الفلسفـي المحاط

به من كل جانب، وربما الكتاب يعطينا فكرة من النوع هذا، ولابد أن يكون هكذا).

وقد سعيت في مقدمتي هذه ألا أغلق على الكتاب إلا في نقاط معينة، فهو للقارئ، والذي يعنيه هو الحدث وكيفية مقاربته تاريخياً، كما أن تعليقاتي لاحقاً هي من باب توسيع المفاهيم ومرافقه الآخر ربما بما يشبه كتابة النص الموازي، ولعل العنوانين اللذين اخترتهما لمادتي: جماليات العنف، ومقامات العنف، لم يوضععا عبثاً، في (جماليات العنف) تلمست في هذا العنوان، الكثير مما تلمسته من قوى باعثة على الكتابة، أو ما يحدث من حولنا راهناً بخصوص العنف، من تصورات ومدركات جديدة لا يمكن تجاهلها، فشلة ما يغري في العنف، من حيث ممارسته بالقول والفعل، فهو مكون داخلي لا ينكر حضوره، أما في (مقامات العنف) فهو عنوان اخترته تعبيراً عن بنية أو محتوى ما اعتقدته العلامات الفارقة لكتاب الذي نحن بصدده (هنا أكون قارئاً من بين قراء، وهذا أقصى ما أتمنى أن أكونه، لكن انطلاقاً من المفهوم الدقيق لكلمة "قارئ" الذي يسعى إلى تفهم موضوعه بعمق قدر المستطاع)، فشلة بعد تأليفني على هامش العمل المترجم، ولنا (أنا عزيز) أكثر من تجربة مشتركة، من خلال كتاب "جاك دريدا" (أركيولوجيا التوهم) الصادر عن مركز الإنماءحضاري، حلب، 2004 – وكتابه الآخر (أحادية لغة الآخر) الصادر عن دار كتابات، في بيروت، في 2004 كذلك.

ولعل أقصى ما نبتغيه معاً هو أن يحرك هذا الكتاب المشترك، تساؤلات في ضوء الحدث السالف الذكر، وهو حديث يقلقنا بإجاباته بالتأكيد.

ابراهيم محمود – القامشلي – الكورنيش

بصدق عنف العالم

بقلم: ماتي كابال

إن الابتعاد عن مشاعر الحقد والحقن المضاد، يعني التموضع فيما وراء الخير والشر، ومبتدعي الشوائب والصور المصغرة، ومقاربة منطق جمالية اللعبة الدمرة للمرأة بين الـ ((أنا)) والـ ((آخر))، ومساءلة العالم في أحزانه...، تلك الأسئلة من بين الكثير من أسئلة أخرى وقد أرددنا طرحها دون مواربة في أيام الخميس في معهد العالم العربي، إنما بطريقة مؤثرة ومتميزة مع جان بودرييار Baudrillard وادغار

موران Morin، بعد اعتداءات الحادي عشر من أيلول 2001 المرعبة في نيويورك.

لكل واحد منهمما حسب طريقة له أفكار تتناقض بشدة مع الأفكار المبتسرة لأشباء الاختصاصيين أو أشخاص طرحا أنفسهم كمفكرين عن الإسلام، عن الاسلامية والـ ((أمر الإرهابي)).

نصوص جان بودريار وادغار موران تدعونا للتفكير وتجعلنا ننكب على دراسة أركيولوجيا العصور القديمة، وفك رموز البقايا اللاوعية والحقول المنتشرة والخصبة في ما وراء الأمم والحدود. لذا فان فكرهما ليس فكراً ظرفياً بل هو فكر زمني معقد، متحرك وشامل.

ماتي كابال

Maati Kabal

عنف العالم

تأليف: جان بودريارد

الموضوع هو عنف العالمي، وأيضاً أحداث الحادي عشر من أيلول، وسأبدأ بالبرجين التوأميين Twin Towers ومعمارهما، لأن اعتداءات الحادي عشر من أيلول تتعلق أيضاً بفن العمارة architect. لقد كان البرجان صرحيين من أروع صروح نيويورك، دمرا وانهار معهما ضرب من فن عمارة، كذلك كل منظومة قيم غربية، ونظام العالم. ومن المجدى

الشروع بتحليل تاريخي وعماري للبرجين لبلوغ الدلالة الرمزية لانهيارهما.

وفي بداية الأمر، لماذا البرجان؟ ولماذا برجا مركز التجارة العالمي

لقد اكتفت جميع أبنية مانهاتن الشاهقة أن تتواجد في صيغة عمودية تنافسية، حيث نتجت عنها بانوراما معمارية، على صورة النظام الرأسمالي، وغابة هرمية كانت صورتها الشهيرة ترسم عند وصول الماء من البحر. هذه الصورة تغيرت عام 1973، مع بناء مركز التجارة العالمي WTC. لقد انتقلت صورة النظام من المسلة والهرم إلى الخريطة الفادحة والى الرسم البياني الإحصائي، وهذه الترسيمة البيانية graphisme المعمارية تجسد نظاماً لم يعد تنافسياً، بل رقمياً أو حسابياً حيث اختفى التنافس لصالح الشبكات والاحتكار. يصل ارتفاع متوازي السطوح القائم إلى 400 م، على قاعدة مربعة، أوان مستطرفة، متوازنة تماماً وعمياً — قيل أن الإرهاب أعمى إنما كانت الأبراج أيضاً كذلك، أعمدة مؤلفة من كتلة حجرية monolithe تطل على الخارج وتختضع لتجهيز اصطناعي. إن حقيقة وجود برجين لا تعني نهاية كل مرعوية أصلية. ولو كان هناك برج واحد، فإن الاحتكار قد لا يتجسد تماماً، الوحيد هو مضاعفة العلامة التي تضع حدأً في الواقع لما تشير إليه.

ثمة سحر خاص لهذا التكرار. البرجان الشاهقان يدللان مع ذلك إلى كبح جماح العمودية verticalite. ليس لهما الصنف نفسه أسوة بباقي الأبنية، يشرفان على بعضهما الواحد والأخر في تناظر تام. كذلك لقد كانت أبنية مركز روكتفلر Rockefeller Center تستجلّي واجهاتها الزجاجية والفالزية وسط مراوية لا محدودة للمدينة. أما الأبراج، فلم تعد لها واجهة ولا وجه، في الوقت الذي اختفت فيه بлагة العمودية وأختفت بлагة المرأة. لم يعد هناك سوى علبة سوداء، متواالية مغلقة على الرقم اثنان كما لو أن المعمار، على صورة النظام، لم يعد يقوم إلا بالاستساخ أو يعتمد شيفرة وراثية ثابتة.

نيويورك هي المدينة الوحيدة في العالم يتعين عليها أن ت تعرض هكذا، خلال تاريخها، بدقة عالية، الشكل الراهن للنظام وكل انقلاباته. ينبغي إذا الافتراض بأن انهيار الأبراج – حدث فريد من نوعه في تاريخ المدن الحديثة – يجسد نهاية درامية، وباختصار اختفاء في آن واحد لهذا النمط المعماري ولهذا النظام العالمي الذي يجسد هذه النمط. هذان البرجان في قالبها الإعلامي المصرفي المالي الرقمي الخالص كانوا الأدماغ بطريقة ما، لهذا فقد استهدف الإرهابيون الدماغ، العصب الحساس للمنظومة.

يمر عنف العالم أيضاً من خلال المعمار، وبالتالي فإن الرفض العنيف لهذه العولمة يمر كذلك من خلال تقويض هذا

الفن المعماري. وبعبارات تتعلق بهذه الفاجعة الجماعية، يمكن القول بأن رعب الضحايا، بالنسبة لأربع آلاف قضوا في هذين البرجين لا ينفصل عن رعب العيش فيما — رعب العيش والعمل في هذه التوابيت الحجرية المصنوعة من الاسمنت والفولاذ.

هذه الوحوش المعمارية العملاقة، كما هو مركز بوبورغ Beaubourg، مارست دائماً تماماً مثل النماذج المذهلة للتكنولوجيا الحديثة عامة — سحراً غامضاً، إحساساً متلاقاً من الجاذبية والنفور، وبالتالي، في مكان ما، رغبة خفية في رؤيتها وهي تخفي. في حالة البرجين التوأمين، ثمة شيء خاص يضاف إليهما هو : تناظرهما وتوئيمهما. بلا شك، هناك في هذا الاستنساخ وفي هذا التناول التام سمة جمالية، إنما أيضاً من ضرب من جنائية كاملة ضد الشكل، ضد قضية تتعلق بالشكل ربما تؤدي، اثر عنف ارتادي، إلى محاولة تحطيم هذا التناول، وإعادة اللانتاظر، وبالتالي إلى الغرابة.

لقد راعى هدمهما لا تناول الأبراج: هجوم مزدوج خلال بضع دقائق. ترقب بين الاصطدامين. بعد الاصطدام الأول، كان يمكن توقيع اصطدام آخر. الاصطدام الثاني هو الوحيد الذي يشير إلى العمل الإرهابي. عند الهبوط الاضطراري لطائرة بوينغ، في كوين Queen، بعد شهر، انتظرت شاشات التلفزيون، والتقطت البث (على الأقل في فرنسا) خلال ربع ساعة تقريباً، بانتظار هبوط ثان محتمل مباشرة. هبوط بما أنه

لم يتم، لهذا لم يكن بالاً مكان معرفة فيما إذا وقع حادث أو اعتداء.

إن انهيار الأبراج يمثل الحدث الرمزي الأكبر. تخيل أن هذه الأبراج لم تسقط أو أن أحد البرجين تهوى: التأثير لن يكون ذاته على الإطلاق. البرهان الدامغ لهشاشة القوة العالمية لن يكون نفسه. فالأبراج التي كانت رمز هذه القوة ما زالت تجسدها في نهايتها الكارثية، التي تشبه الانتحار. حين تراءت وهي تتهوى بذاتها، كان ثمة انطباع وكأنها تتحرر، رداً على انتحار الطائرات المنتحرة.

هل تحطم البرجان أم انهار؟ في الواقع، البرجان يشكلان في نفس الوقت موضوعاً مادياً، معمارياً، وموضوعاً رمزاً (رمز القوة المالية والليبرالية العالمية). الجسم المعماري تحطم، غير أن الموضوع الرمزي هو الذي كان مستهدفاً وأريد تدميره. والاعتقاد الحائر أن التدمير المادي أدى إلى التدمير الرمزي. لكن في الواقع لا أحد، حتى الإرهابيين أنفسهم، لم يتوقعوا انهيار الكامل للأبراج. في الحقيقة إن انهيارهما الرمزي هو الذي أدى إلى انهيارها المادي، وليس العكس. كما لو أن القوة التي كان تحمل هذه الأبراج فقدت فجأة كل طاقتها وكل رونقها، كما لو أن هذه القوة المتكبرة رزحت فجأة تحت وطأة قوة أكبر وكأنها أرادت دائماً أن تكون النموذج الوحيد في العالم.

هكذا فقد انهارت الأبراج مادياً في هذه المرة وبأكمليها بعد أن تعبت لأن تكون هذا الرمز الثقيل جداً. لقد تحطم حواطئها الفولاذية وانهارت عمودياً، بلا قوة، على مرأى من اندھال العالم بأكمله.

إن الانهيار الرمزي حصل إذن عبر ضرب من مؤامرة غير متوقعة - كما لو إن النظام بأكمله، بفعل هشاشته الداخلية، قد أصبح على محك تصفيته الخاصة، وبالتالي بات عرضة لتصفية إرهابية. لهذا فمن المنطقي والحتمي إن التصعيد في قوّة القوّة يثير إرادة تحطيمها، لكن من جهة أخرى بات مساهماً في تحطيمها الخاص.

تشهد الأفلام - الكوارث على هذه الفانتازما، ومشاركة عبر الصورة والتأثيرات الخاصة، لكن الجاذبية التي تمارسها لهي علامة انتقال إلى الفعل القريب جداً - أي نفي كل نظام، بما فيه النفي الداخلي الذي يقترب بفعل قوته من الإتقان والجبروت.

فليقل أن الله نفسه لا يستطيع أن يعلن الحرب على نفسه، إنما بلـ!.. حسناً، لو أن الغرب في موقع الله (موقع الجبروت الإلهي والشرعية الأخلاقية المطلقة)، لأصبح انتحارياً وأعلن الحرب على نفسه.

إلى درجة يمكن الذهاب بعيداً والقول بأن الإرهابيين نجحوا، حتى في فشلهم، في تحقيق ما يتتجاوز آمالهم، وهو يخفقون في تصويب البيت الأبيض، وينجحون تماماً في ضرب

البرجين. حين أخفقوا في استهداف البيت الأبيض White House، ببرروا ذلك اضطراراً بأنه ليس ذاك الهدف الأساسي، وأن السلطة السياسية لا قيمة لها تنكر في الواقع، وأن القوة كانت في موضع آخر.

أما مسألة معرفة ما ينبغي إعادة بنائه في مكان البرجين، فبقيت غير محلولة، لأنه ببساطة لا يمكن تصور شيء يضاهي حجم هذا الدمار ويستحقه. كان من الصعوبة بمكان تصور انهيارهما، فلا يمكن الحديث عنهما بمقدار الحديث عن الكثير من الأعمال الفنية المعمارية. إن أغلب الأشياء لا تستحق كل هذا الدمار أو التضحية، الوحيدة هي الأعمال ذات النفوذ التي تستحق ذلك، لأن الأمر يتعلق بالكرامة.

هذا العرض ليس مفارقاً كما يبدو، بقدر ما يطرح أسئلة أساسية تتعلق بالجانب المعماري: أي أنه لا ينبغي بناء إلا ما هو، بامتياز، جدير بالتحطيم. ادرسووا جميع القضايا باقتضاب تبعاً لهذا الاستفهام الجذري، وسترون نتيجة ذلك: ليس ثمة من مهيب يصمد أمام هذه الفرضية المتطرفة. وهذا يرتبط بما يجب أن يكون عليه الفن المعماري، وبما لم يعبر عنه أبداً المهندسون المعماريون: لذا من غير الطبيعي الشروع في التشديد والبناء. لابد من الحفاظ على الطابع غير المألوف لهذا المشروع، الطابع الغريب والإشكالي، حيث عذر الوحد هو انه يسعى إلى طمس ذاته ويجعل من نفسه لا مرئياً.

كل شيء في مبتداه. كل شيء يبدو مصرفًا على نحو مباشر، وسط تصادم النقائض. ولو أخفينا هذه اللحظة من الاندھال، الإعجاب — الالاخلقي بلا شك، حيث يجد الحدس المغالي نفسه أمام الحدث متراجعاً عبر أبدية الصورة —، وإذا غافلنا هذه اللحظة فقد كل إمكانية الفهم. وإذا جاءت الفكرة الأولى كالتالي: هذا مرعب وغير مقبول، حينئذ تتلاشى حدة الصدمة ووقعها في خضم الاعتبارات السياسية والأخلاقية. إن كل الخطابات تبعدنا حتماً عن الحدث ولم يعد بوسعنا أبداً الاقتراب منه، ولا حتى من الانفجار الكبير Bing Bang أو من الخطيئة الأصلية.

أمام حدث فريد كهذا، لابد والحالة هذه من رد فعل فريد، مباشر وعنيسي. رد فعل يستخدم بطريقة ما الطاقة الكامنة للحدث — فكل ما سيتبعه، بما فيه الحرب، ليس إلا شكلاً من أشكال التمييع والضعف المتتصاعد. من هنا جاءت صعوبة العدول عن التعليق بشكل مباشر: أي كما لو أننا نطالب الإرهابيين أنفسهم أن يستأنفوا عملهم ببطء، وبين أيديهم المفتاح وطريقة استعماله.

بداية، الحدث هنا. الحدث والصورة هما هنا أولاً، تزامنياً، بشكل مبهم. الحدث — الصورة. الصورة — الحدث. الصورة عادة وفي عالمنا الإعلامي هي هنا في موقع الحدث، تقوم مقامه، واستهلاك الصورة يستوفي الحدث بالوكالة. هذه الرؤية الاستبدالية هي الاستراتيجية ذاتها للنبا — أي، في

الواقع، تتبع غياب النبأ بكل الوسائل. كل شيء مثل الحرب الراهنة هو تتبع السياسة من خلال وسائل أخرى.

هكذا فإن الحرب الأفغانية ليست حرباً، إنما هي ما تقوله لنا وسائل الإعلام عنها، وهي ليست إعلاماً على الإطلاق. لهذا فان كل شيء يتساوی بغيره، اللعبة متساوية. فغياب الإعلام يقابل بطريقة ما غياب الحرب، من خلال إلغاء متبادل كالإلغاء الذي تحدث عنه برترولد بريخت في كتابه ((حوارات المبعدين)).

إذًا، الصورة، في النظام الطبيعي لوسائل الإعلام، هي الملاذ الخالي في وجه الحدث، إنها شكل من أشكال الفرار، مؤامرة الحدث. بهذا المعنى، إنها عنف خلق للحدث. بالعكس، في حالة مركز التجارة العالمي WTC، ثمة ميوعة تتعلق بالاثنين، بالصورة والحدث. والصورة ذاتها تغدو حدثية. إنها تصنع الحدث بوصفه صورة.. فهي ليست افتراضية ولا واقعية، إنما حدثية. كذلك في حالة حادث استثنائي كهذا، هناك ميوعة تتعلق بالواقع والخيال، إذًا، ليس هناك ضياع للواقع، إنما بالعكس مزيد من الواقع المرتبط بمزيد من الخيال، وبطريقة ما ثمة صلة بفعل رمزي شامل، تماماً مثلما كان يتحدث موس Mauss عن الفعل الاجتماعي الشامل.

في هذه الحالة المعقّدة، تصبح الصورة مثل الحدث تماماً غير قابلة للتخيّل. هذا ما ادعاه، من جهة أخرى، كل العالم وهم ينظرون إلى الأبراج وهي تتهاوى: شيء غير قابل

للتخيل! ولهذا ليس ثمة تصور ممكن لهذا الحدث. إنه غير قابل للتصور عبر بعض الخطابات أو التأويلات السياسية والاقتصادية والنفسية. وبوصفه حدثاً محضاً، فإنه يتجاوز كل ذلك. وإذا كان من غير الممكن تصوره، فإنه من غير الواقعي خصوصاً التحدث عنه – إنه في نفس الوقت غير واقعي وواقعي بفراط. فبدلاً من إنتاج الخبر أو تعميم خبر يتصف بال((واقعي)), فإن هذا الإعلام ينتج من الاليقين لا يقينية واسعة، تماماً لأنه يحطم التتابع الخطى للأحداث ((الواقعية)) والتتابع الخطى المتواصل للصور. وحتى بدلاً من تدفق الأحداث السطحية والصور المبتذلة التي نتواصل معها، فإن هذا التدفق يشير إلى توقف قطعى للصورة، توقف عنيف للعالم، توقف عنيف في محطات الإعلام.

ذلك فإنه ليس ثمة تصور ممكن، ليس ثمة نشر حدث بهذا يتغير التحدث عنه بصورة خاصة. إنه حدث مشهدى مذهل ومستتر في آن واحد. فلا نشر، بل ثمة نوع من انحراف (ك النوع من ظاهرة تصدعية)، من تصفية، من فعالية صامتة بحيث هناك محاولة بالتأكيد لا ضعافها وإدراجها في كل التعليقات الشبيهة بالانتقلات المرضية metatases.

في الواقع، إن هذا الحدث، بوصفه حدثاً خالصاً، فقد اختفى (كما اختفى أسامة بن لادن!). إنه محكوم بالاختفاء وسط عمل سياسى وأيديولوجي هائل من التضليل، إنه عمل مأتمى، ينبغي طمسه. وينبغي طمس كل التبعات عبر

الخطاب، كما ينبغي العودة به إلى الوضع الطبيعي للأشياء، حيث كانت الحرب جزءاً منه.

إن انهيار برجي مركز التجارة العالمي WTC شيء لا يمكن تصوره، غير أن ذلك لا يكفي أن نصنع منه حدثاً واقعياً. وإن مزيداً من العنف لا يكفي للانفتاح على الواقع. لأن الواقع هو مبدأ، وهذا المبدأ هو الذي تلاشى. الواقع والخيال أمران مهمان، وجاذبية الاعتداء هي جاذبية الصورة أولاً – النتائج الابتهاجية والكارثية في آن هي بحد ذاتها خيالية بشدة. في هذه الحالة إذا، الواقع يضاف إلى الصورة كمكافأة للرعب، كقشريرة على الأغلب. الأمر ليس فقط مربعاً، إنما أيضاً واقعي. فبدلاً من حضور الواقع هنا أولاً وإضافة هلهل الصورة إليه، فإن الصورة هي هنا أولاً، ويسضاف إليه هلهل الواقع. شيء كخيال على الأكثر، خيال يتتجاوز الخيال. هكذا كان بالارد Balard (بعد بورغ Borges) يتحدث عن إعادة ابتكار الواقع، كالتصور الأخير المرعب جداً.

هذا العنف الإرهابي ليس إذاً بمثابة عودة لألق الواقع، ولا حتى عودة لألق التاريخ، هذا العنف الإرهابي ليس ((واقعي)). إنه الأسوأ بمعنى ما: إنه رمزي. قد يكون العنف بحد ذاته سطحياً ومسالماً. الوحيد هو العنف الرمزي الذي يصنع التمييز. وفي هذا الحدث الفريد من نوعه، في هذا الفلم الكارثي لمنهاتن Manhattan يترا بط عنصراً جاذبية ركام

القرن العشرين: السحر الأبيض للسينما والضوء الأسود للإرهاـب. بهذا المعنى، الحدث يأتي دائمـا في المرتبة الأولى، وهو غير متوقع.

هــذا فإنـ حدثـ نيويوركـ قدـ تمـ تصورـهـ مـراتـ عـديدةـ كـسينـاريـوـ (ـالـبرـجـ الجـهـنـيـ...)ـ منـ قـبـلـ هـولـيوـدـ أوـ منـ قـبـلـ الـCIAـ،ـ لكنـ أـبـداـ لـمـ يـكـنـ تـصـورـهـ كـحـدـثـ مـمـكـنـ،ـ لـهـذـاـ بـقـيـ غـيرـ مـتـوقـعـ تـامـاـ.ـ السـينـاريـوهـاتـ الـافـتـراـضـيةـ قـادـرـةـ عـلـىـ أـنـ تـسـتـنـفـذـ كـلـ الـاحـتمـالـاتـ إـنـمـاـ لـيـسـ بـوـسـعـهـاـ أـنـ تـسـتـنـفـذـ أـبـداـ الـحدـثـ ذـاتـهـ.ـ وـالـحـالـ أـنـ مـعـظـمـ الـأـشـيـاءـ،ـ الـوـاقـعـيـةـ مـنـهـاـ أـوـ الـافـتـراـضـيـةـ،ـ لـاـ تـصـنـعـ حـدـثـ.ـ إـنـهـاـ مـنـ مـرـتـبـةـ اـسـتـمـارـارـيـةـ الـقـضـائـاـ وـالـتـأـثـيرـاتـ.ـ الـحدـثـ،ـ بـالـمعـنىـ الـوـاقـعـيـ،ـ هوـ مـنـ مـرـتـبـةـ الـانـفـصالـ وـالـقـطـيعـةـ.ـ بـهـذـاـ الـمعـنىـ،ـ كـلـ حـدـثـ يـسـتـحـقـ هـذـاـ الـاسـمـ هـوـ إـرـهـابـيـ.ـ إـنـهـ شـكـلـ مـنـ الـانـتـقـالـ إـلـىـ الـفـعـلـ الرـمـزـيـ،ـ لـهـذـاـ فـانـهـ مـصـدـرـ جـاذـبـةـ فـرـيدـةـ،ـ الـمـعـادـلـ لـجـاذـبـ غـرـيبـ.

قـيلـ أـنـ أـحـدـاثـ الـحـادـيـ عـشـرـ مـنـ أـيـلـولـ كـانـتـ تمـئـلـ عـودـةـ الـوـاقـعـيـ reelـ بـشـدـةـ فـيـ عـلـمـ أـصـبـحـ اـفـتـراـضـيـاـ،ـ مـنـ خـلـالـ حـنـينـ لـلـقـيمـ الـقـيـمـةـ الـحـسـنـةـ لـلـوـاقـعـ وـلـلـتـارـيـخـ حـتـىـ التـارـيـخـ العنـيفـ،ـ إـنـمـاـ الـأـمـرـ لـاـ يـتـعـلـقـ بـنـكـ.ـ الـأـمـرـ لـاـ يـتـعـلـقـ عـلـىـ الإـطـلاقـ بـهـجـمـةـ الـوـاقـعـيـ،ـ إـنـمـاـ بـهـجـمـةـ الرـمـزـيـ،ـ الـعـنـفـ الرـمـزـيـ الـذـيـ يـوـصـفـ بـالـتـبـادـلـ.ـ الـمـسـتـحـيلـ لـلـموـتـ.

هـنـاكـ فـرـضـيـاتـ مـخـلـفةـ مـمـكـنـةـ حـولـ إـرـهـابـ،ـ حـولـ الـفـرـضـيـةـ فـيـ درـجـةـ الصـفـرـ لـنـكـ الـتـيـ اـسـمـيـهـاـ الـفـرـضـيـةـ السـائـدـةـ.ـ وـبـاستـثنـاءـ

هذه الأخيرة فإن هذه الفرضيات تسعى بأكملها إلى منحها معنى تاريخي، سياسي، ديني، نفسي وحتى إلى طمس تميزها.

إن الفرضية في درجة الصفر تعني إن العمل الإرهابي ليس له أهمية خاصة ولا معنى له وكان عليه أن لا ينوجد. إنه ليس إلا انقلاباً مفاجئاً في السباق العالمي نحو الخير والسعادة، وهذا يرتبط بالرؤية الالاهوتية التي بموجبها لا يغدو الشر إلا وهمـا.

الفرضية الثانية تتعلق بالانتحار بين المترمتنين، المتطرفين لقضية فاسدة، السيكوباتيين (مضطربـي الشخصية والعقل) القتلة *serial killers* الذين يتعين إقصاءـهم (انظر ما حدث لهم في غوانـтанامـو). إنـها الأطروحة الأعمـل لمناورـة الإـرـهـابـيين أنفسـهم عبر قـوةـ ما مـؤـذـيةـ. أـطـروـحةـ المؤـامرـةـ التـيـ تـطـالـ فـكـرـةـ مـفـادـهاـ أنـ الإـرـهـابـ لاـ يـقـومـ إـلاـ عـلـىـ اـسـتـغـالـ الـكـراـهـيـةـ وـالـحـقـدـ لـكـلـ الشـعـوبـ الـمـظـلـومـةـ لـتـبـرـيرـ عـنـفـهـ وـغـيـظـهـ الـمـدـمـرـ. هـذـهـ الـفـكـرـةـ مـوـجـودـةـ إـنـماـ بـصـورـةـ مـعـكـوسـةـ،ـ فـيـ مـحاـولـةـ لـتـبـرـيرـ الإـرـهـابـ كـتـعبـيرـ حـقـيقـيـ لـلـيـأسـ الشـعـوبـ الـمـظـلـومـةـ فـيـ كـلـ أـنـحـاءـ الـعـالـمـ. فـرـضـيـةـ أـعـلـىـ،ـ بـمـعـنـىـ أـنـهـ الـمـحاـولـةـ الـأـخـيـرـةـ لـإـعـطـاءـ الإـرـهـابـ دـافـعاـ مـوـضـوعـيـاـ وـبـالـتـالـيـ مـبـرـأـاـ تـارـيـخـيـاـ.ـ لـكـنـ إـذـاـ أـمـعـنـاـ النـظـرـ فـيـهـاـ،ـ نـجـدـ أـنـهـ الـأـطـروـحةـ الـتـيـ تـرـتـكـزـ عـلـىـ الـيـأسـ،ـ هـيـ نـفـسـهـاـ يـائـسـةـ.ـ إـنـهـ تـدـيـنـ الإـرـهـابـ بـوـصـفـهـ إـشـارـةـ إـلـىـ الـعـزـزـ،ـ إـقـرـارـ بـعـجزـ لـاـ يـمـثـلـ الشـقـاءـ الـعـالـمـيـ إـلـاـ مـنـ أـجـلـ تـدـمـيرـهـ بـحـرـكةـ حـاسـمةـ.

من جهة أخرى، إذا كان لابد من إيجاد مبرر للإرهاب أو ظرف موضوعي لإمكانية ما، حينئذ فإن الهيمنة على باقي العالم هي بلا شك هيمنة واحدة، إنما أيضا الامتثال المضل - امتثالنا - لنكنولوجيا متطرفة، للتطور الفائق الذي يصنع من كل وجود فردي موضوعا للامبالاة شاملة، حتى حقداً وانتقالاً مضاداً، وهذا يحصل في البلدان المتطرفة جداً. وربما يكون هناك رفض لهذا الواقع الافتراضي الساحق، لهذا التفوق التقني والاصطناعي المتمثل بالهيمنة والإذلال الخفي. كل ذلك يؤدي إلى رد فعل عنيف وانتقامي، بطريقة ما، على هذا الإفراط في واقع الشيء. في الواقع، اليأس ربما له وجهان.

يمكن أيضاً التعرف في حالة الإرهاب على صيغة عمل سياسي وإرادة خاصة، كصيغة مشروع وغاية مبررة لرفض نظام العالم. إنما بالأحرى من أجل الإعلان عن فشله وشرذنته من خلال النظام ذاته. إنها الرواية من بين أخرىاتها لـ Arundati Roy، الكاتب الهندي الذي يدين هذه القوة العالمية كما يدين الإرهاب كأخوين توأمين، توأمين شيطانيين للنظام يمثل السرطان والإرهاب عدواه.

إذاً، الإرهاب يعتبر هذه المرة كخطاء متواطئ، كآلية فعل ارتجاعي feed back، كقوة معارضة ضرورية عملياً وسط جدل شرير يؤسس الإمبراطورية كآلية جهنمية وحركة أبدية. وتأتي قوة الشر كمجدد للقوة الإلهية. هنا أيضاً يتعلق الأمر بعرض شبه لاهوتى. لدرجة يمكن الاعتقاد أنه فيما إذا

كان الإرهاب غير موجود، لابتكره النظام، ويمكن رؤية بصمات CIA، كما حدث، في اعتداءات نيويورك.. جدل يائس هو أيضاً، مadam أنه من المفترض أن شيئاً ليس بوعيه أن يصنع الحدث ضد النظام، وأن كل نفي وكل عنف عبارة عن تواطؤ مسبق لمجريات الأحداث، المجريات الحتمية للعولمة. إنه رفض لكل تميز، لكل عنف نوعي لحظة وقوع الحدث ذاته. إنه تجريد ليس فقط لمقاصد الممثلين إنما للرهان نفسه على عملهم. إنها محاكمة وإقصاء للعمل بالنسبة لنتائجها، لتبعته المسمى بالموضوعية، إنما أبداً لقوته الرمزية الخاصة.

من جهة أخرى يمكن الإطاحة بهذا الجدل والقول بأن النظام العالمي هو الذي ينسل نفيه الخاص وأن هذه القوة الإرهابية القائمة على الرفض تستفيد من كل صعود لقوة النظام لتتمو بنفسها عبر نوع من سباق تصعيدي، سباق وفق الوقت قبل اتخاذ القرار.

فإذا كان الإرهاب يدعى أنه يحدث الخل في النظام العالمي أو الدولة كما أسلفنا سابقاً، فإنه إرهاب عبشي. وبما أن النظام العالمي أو الدولة لم ينوجدا على درجة عالية وبحصر المعنى، ومصدر فوضى ولا استقرار، فمن غير الفائدة الرغبة في إثارة مزيد من الفوضى واللااستقرار. الخشية تكمن في تعزيز النظام ورقابة الدولة وسط هذه الفوضى الإضافية، متلماً نجد الآن عند اتخاذ إجراءات أمنية جديدة في كل مكان.

لكن، هل هذا هو حلم الإرهابيين؟ في الواقع، إنهم يحلمون بعدو دائم، وإن لم يكن موجوداً، فإنه من الصعب جداً إفناهه. مغالاة كهذه لا تبتكر، لكن الإرهاب مبالغ فيه وحصيلته ضرب من جدل مفارق: إذا كانت الدولة موجودة حقاً لأضفت على الإرهاب معنىًّا سياسياً. وبما أن الإرهاب غير موجود ظاهرياً – نتائجه هي تقريباً عدمية وطوباوية – فإن هذا دليل بأن الدولة غير موجودة. إنها طريقة للتوفيق على نهاية السياسة وانحرافاتها، هكذا فان من دون أدنى شك أن نهاية الحرب، نهاية مفهوم الحرب قد تم تجاوزهااليوم بشكل كبير عبر مواجهة غير متكافئة. أين إذاً الرسالة السرية للإرهابيين؟

ثمة حكاية تنسب إلى نصر الدين حيث كان يجتاز كل يوم الحدود برفة بغاله المحملة بالأكياس. في كل مرة كان نصر الدين يفتح، وتفتش معه أكياسه، لكن لم يتم العثور على أي شيء. وهكذا استمر في اجتياز الحدود مع بغاله. بعد زمن طويل سأله أحدهم نصر الدين فيما إذا كان ينقل بضاعة مهرية عبر الحدود. أجاب نصر الدين: ((كنت أهرب البغال...)).

هكذا، هل يمكن البحث في كل أنواع تفسيرات هذا العمل الإرهابي، وفقاً للدين، للشهادة، للانتقام أو للاستراتيجيا السياسية. ماذا يختبئ هناك؟ ما هو الهدف؟ ما هي البضاعة الحقيقة للمادة المهرية؟

والحال أن الرسالة السرية هي ببساطة أشبه بالانتحار، بالمبادرة المستحيلة للموت، بتحدي النظام من خلال الملكة

الرمزية للموت، بطريقة ما لسلاح المطلق. ويبدو جيداً أن برجي مركز التجارة العالمي WTC قد أدرك الرسالة وعكسها بذكاء مباشر، ذكاء عميق وتواطؤ مع الشر.

ما وراء كل هذه الفرضيات، لا أرى في الواقع سوى هذه الفرضية المطلقة — اسميها المطلقة بالمعنى الذي يتحدث نيتشه عن الفرضية المطلقة للصيرونة.

(هناك فرضية في درجة الصفر في العطالة كالفرضية الصغرى للتبدل، الفرضية العليا للتاريخ والفرضية المطلقة للصيرونة).

في حالة الإرهاب، تحاول الفرضية المطلقة التفكير به في ما وراء الممثلين والعنف المشهدى كظهور تناقض راديكالي في صلب سيرورة العولمة، في صلب شيء يتذرع فيه، في تميزه، في هذا الإنجاز الحقيقى، التقنى والذهنى للعالم، في هذا التطور الحتمى لنظام عالمي منجز، إنجاز للعالم بتأثير قوة حاسمة، سواء رأينا في الإرهاب بكل أشكاله قوة مضادة حيوية تتمكن من القضاء على قوة النظام — كقوة عولمة عابثة — أو وجدنا فيها قوة موت، أي انقسام، نفي ضد قوة ايجابية لتصالح شامل، لعالم قابل للانصهار بكماله في التبادل. وبالتالي قوة تحد وفشل ضد ما نسميه المماثلة الشاملة للعالم والتي، بالتأكيد، زادت عنفاً وفتكاً، في الوقت الذي ينمو النظام تدريجياً سطوة وتماسكاً، مع وقوع حدث القطعية حدث البرجين

التوأمين Twin Towers الذي لم يزيل على الإطلاق هذا التناقض، إنما منحه مباشرةً بعدها رمزيًا.

الفرضية المطلقة تؤكد أن الإرهاب لا معنى له ولا هدف له ولا يقاس بالنتائج الحقيقية، السياسية أو التاريخية. ولأنه بلا معنى، حسب فهمنا، فهذا يعني أنه يصنع الحدث في عالم مشبع أكثر فأكثر بالمعنى، بالغائية والفاعلية. تلك هي ذهنية الإرهاب واستراتيجيته المضمرة: معنى ذلك أنه لن يتم القضاء أبداً على النظام تبعاً لعلاقات القوة، ذلك هو المخيال الثوري المحتمل الذي يفرضه النظام نفسه والذي لا يدوم إلا ليقود باستمرار هؤلاء الذين يهاجمونه في ساحة الواقع التي هي دائماً ساحتة. ما ينبغي فعله هو نقل الصراع إلى الإطار الرمزي، حيث القاعدة هي قاعدة التحدي، قاعدة الردة والمزيدة. وهذا يعني أنه ليس بالإمكان الرد على الموت إلا بموت موازٍ أو فائق. إن تحدي النظام من خلال ملكة ليس بواسعه الرد عليها إن لم يكن من خلال موته الخاص وانهياره الخاص. الفرضية الإرهابية، هذا يعني أن النظام نفسه ينتحر ردًا على تحدي هائل للموت والانتحار. لأنه لا يمكن للنظام ولا السلطة أن يتخلصا من الالتزام الرمزي، الالتزام القائم على الرد تحت طائلة فقدان المكانة.

في هذه الحلقة المدوخة للتباين المستحيل للموت، يغدو الموت الإرهابي نقطة في بحر، إنما يثير توقاً، فراغاً، بروزاً عملاقاً. حول هذه النقطة المتناهية في الصغر، كل النظام —

نظام الواقع والقوة — يتكثف، يضطرب، يتكافئ ويختلف في فعاليته الفائقة. إن خطة التموج الإلحادي قائمة على إثارة عنف الواقع، وهدم النظام في خضم هذا العنف المتصل بالواقع. وإن كل هذه السخرية من الواقع كذلك العنف الجيش للسلطة يستهدفان هذا النظام، لأن الأعمال الإرهابية هي المرأة المفرطة الانعكاس لعنف هذا النظام الخاص ونموج عنف رمزي على حد سواء محظوظ بالنسبة إليه، العنف الوحيد الذي لا يستطيع أن يمارسه: أي عنف موته الخاص. لهذا فإن كل القوة المرئية لا يمكنها فعل أي شيء في وجه الموت المتناهي في الصغر إنما الرمزي لبعض الأفراد.

ما يمكنه أن يحدث تشظي في النظام العالمي، هو بهذا المعنى، عبارة عن تميزات. الحال أن التمييزات ليست سلبية ولا ايجابية، فهي لا تشكل خياراً للنظام العالمي، إنها من مقاس آخر، لا تخضع لحكم القيمة، وهي قد تكون الأفضل أو الأسوأ، منفعتها الوحيدة هي في تحطيم طوق الشمولية، لا يمكن إدراجها في عمل تاريخي بمجموعه، أصبحت بخيبة أمل إزاء كل فكر وحيد ومهيمن، لكنها فكر — مضاد وحيد. هذه التمييزات تبتكر لعبتها وقواعدها الخاصة، قواعد اللعبة. ما أقصده بالتميز singularité، ما هو قائم في نظام التبادل المستحيل l'échange impossible

التميز ليس عنفا بشدة، قد يكون بارعاً، ربما كبراءة تميز اللغات، الفن، الثقافة، الفكر أيضاً، بشرط أن لا يتغير

أمام الحقيقة والواقع. لكن ثمة تميزات أخرى عنيفة، والإرهاب هو واحد منها. فهو تميز لأنه يراهن على الموت الذي هو بلا شك التميز الأخير، التميز الجذري. في حالة الأحداث الإرهابية التي وقعت في نيويورك، كل شيء يراهن على الموت، ليس فقط من خلال هجمة الموت مباشرة — في الزمن الواقعي على الشاشات — التي تقضي بضررية واحدة على سيمولاكرات *simulacres* العنف والموت التي تتدفق إلينا يومياً بجرعات تجانية، إنما عبر غزوة موت أكثر واقعية، رمزية وقربانية، أي الحدث المطلق والعنيشي.

الإرهاب هو الفعل الذي يستعيد تميزاً لا يمكن اختزاله في قلب نظام تبادلي معتم. وكل التميزات، سواء على مستوى النوع، الفرد، الثقافات، والتي دفع ثمن موتها هذا الانتقال العالمي للتبادلات، المنظم من قبل قوة وحيدة، تنتقم اليوم من هذا التحويل الإرهابي للوضع. لكن النظام نفسه هو الذي ابتكر الظروف الموضوعية لهذا الرد القاسي. عندما استجتمع قواه وأوراقه، أرغم الآخر على تغيير اللعبة وقواعدها. القواعد الجديدة عنيفة لأن الرهان عنيف. والإفراط في القوة يطرح تحدياً غير محلول لنظام ما، الإرهابيون يردون بعمل حيث تبادله ذاته غير قابل للحل وغير ممكن. الإرهاب إذا في مواجهة الإرهاب. والحال أن الإرهاب ليس العنف. إنه ليس عنفاً واقعياً، محدوداً، تاريخياً، العنف الذي له سبب وغاية، إنه ظاهرة متطرفة، أي أنه موجود في ما وراء غايته، بطريقة ما: إنه أكثر عنفاً من العنف. أيًّا كان هذا العنف التقليدي اليوم،

فإنه يعيد خلق النظام، وهذا معروف، شرط أن يكون له معنى. في الواقع إن التهديد الوحيد للنظام هو العنف الرمزي، العنف الذي لا معنى له لا يحمل أي خيار أيديولوجي. والحال أن الإرهاب لا يحمل في داخله، وهذا جلي، أي خيار أيديولوجي أو سياسي. لهذا حين يصنع الحدث، يكون هذا الحدث موضع ابتهاج خاص: عند الانتقال إلى الفعل الرمزي، لا نجد الابتهاج في الواقع أبداً أو في النظام الحقيقي للأشياء. باختصار، وللإتمام، ومع برجي مركز التجارة العالمي WTC، سقط حاجز الحماية بشكل قطعي، وفي وسط حطم المرأة المحطمة، بحثنا ببيأس عن صورتنا.

كان ماركس يقول: ((ثمة شبح يلاحق أوروبا اليوم هو شبح الشيوعية)). ونحن بوسعنا القول: ((ثمة شبح يلاحق اليوم النظام العالمي هو شبح الإرهاب)).

بلا شك، هناك سبب عميق وراء ذلك: وهذا ما لا يمكن تحمله، هو البؤس، الألم أو الشقاء أقل مما هي القوة ذاتها وعجرفتها. وما هو غير قابل للتحمل وغير مقبول، هو بروز هذه القوة العالمية الجديدة.

جان بودريارد^(*)

Jean Baudrillard

(*) ولد جان بودريارد عام 1929، وهو عالم اجتماع بارع وفيلسوف قل مثيله في اتخاذ المواقف المبدئية، حاضر فترة طويلة من الزمن في جامعة باريس – X نانتير، وهو أحد المتفقين الفرنسيين الأكثر شهرة في الخارج.

مقدمة لمداخلة ادغار موران⁽¹⁾

بقلم: فرانسوا ليفونيه

إن تقديم ادغار موران ليس بمهمة سهلة باعتباره مفكراً فريداً من نوعه مثل جان بودريارد. وأعماله تشهد على فكر حديث يتوضع بجراة في واقع عصره، و له الفضل من التحرر من المقولات الجاهزة *categorie*. إن اعتباره هذا

⁽¹⁾ كتب هذه المداخلة فرانسوا ليفونيه Frabcois L'Yvonnet، وهو فيلسوف ومنشط البرامج الثقافية حول فرنسا – الثقافة.

الفكر مرتبطاً فقط بالانتروبولوجيا يعود تفسيره إلى جهل الت النوع في حقله الفكري. فإذا كان ادغار موران يمارس مهنته كعالم اجتماع، فإنه لا يمكن مع ذلك اختزال فكره إلى هذا المنهج.

اعتقد أن الكلمة التي تصفه بصورة أفضل هي كلمة فيلسوف. إنه فيلسوف بالمعنى الذي يكون فيه منظراً، أي الشخص الذي يدرك النظرية. وبالإغريقية، *theoria*، تعني التأمل، الملاحظة. وأكثر من ذلك، تعني الرؤية التي تضم المعارف المتعددة وتهدف إلى رسم الطرق الجديدة. وهنا ينجح ادغار موران في الإشارة إلى انطونيو ماشادو Machado : ((على الطريق الذي يبتيء وهو يتقدم)). تقول أحياناً بأنك محرق حرفي أو عالم متميز في المعرفة: إنها صورة جميلة جداً تختصر طريقتك في تنظيم مجموعة من الأفكار، من التصورات لتطبيقها في حقل خاص. هنا استحضر مونتاج Montaigne عندما يشير إلى النحل الجارس الذي يذهب هنا وهناك وينتج العسل. بهذا الصدد، اعتقد أنه يجب العودة إلى الكتاب الأخير لـ موران، المنهج V، لقياس أهمية المعطيات التي يتعامل معها هذا الكتاب وقدرته في ربطها ببعضها.

موران ليس فيليسوفاً فقط إنما أيضاً مبتكر المفاهيم، مثلاً يحدد جيل دولوز Deleuze وظيفة الفيلسوف. هؤلاء الذين قرأوا أعمال ادغار موران استطاعوا ملاحظة الخصوبة

النظيرية لتصوراته الموجودة في قلب التركيب المعقد. دعونا نذكر على سبيل المثال المبادئ الثلاثة التي تمثل الطابق الأخير لمبني التعقيد، أو المبدأ الحواري الذي يتجاوز ويعارض المفهوم الهيجلي للديالكتيك، أي التناقض الذي لا يمكن حلّه في حالة الحد الثالث. يجب على المرء أن يكون قادرًا على التفكير معاً بما يتناقض ويتكامل، كالحياة والموت، وذلك لتذكير هيراقليطس، ((العيش ميتاً والموت حياً)), أو العقل والجنون، أو أيضًا معركة شكسبير وماركس حيث يمكنك أن تخيل أحياناً تواصلهما غير الممكن.

المبدأ المكرر هو المبدأ الثاني – الذي يبدو لي نموذجياً من حيث المنهج – يتجاوز السببية الكلاسيكية، أي هذا التناهض القائم بين السبب والفعل: السبب ينتج الفعل، والفعل نتيجة للسبب، المقصود هنا الحلقة المكررة. بهذا الصدد، يمكن العثور على مثال في كتابك حول الطبيعة التي تولد الثقافة والتي تغير الطبيعة بالمقابل. المبدأ الثالث هو مبدأ الكتابة الهولوغرامية *hollogramique*: إذا كان الجزء يتشكل من الكل، حينئذ يمكن إيجاد الكل في الجزء. هذا المبدأ له استخدامه في المجتمع من قبل الأفراد من خلال الثقافة.

ادغار موران فيلسوف بالمعنى الثالث، مثلاً كان كذلك وعلى نهجه الفلسفه المبكرون، لأنّه يؤمن بالعلاقة بين النظيرية والممارسة. إنه لا ينتمي إلى النوع الحزين من

فلاسفة الصالونات، كذلك صاحب حلقات درسية، مما هو نادر بين المثقفين.

قبل أن يكون مفكراً كان رجلاً قادرًا على اتخاذ المواقف الجريئة والواضحة حول عدد من الأسئلة المتعلقة بالأحداث الجارية. إنه رجل ملتزم بتاريخ عصره، والدليل على ذلك التزامه خلال المقاومة Resistance وموافقه لصالح تسوية القضية الفلسطينية. لقد كتب ادغار موران في وقت قريب مقال في صحيفة لوموند Le monde⁽²⁾، خصص لهذا الموضوع المحزن حيث قام بتحليل منفصل بارز عن الانفعالات العامة. والمقصود هنا، عندما يتجرأ أناس شجاعان لمعارضة الأفكار الوافدة والإثارة نسمة الآخرين. لقد قاد كفاحه ضد الس塔لينية إلى ترك الحزب الشيوعي في الخمسينيات. والعمل الذي يقوم به في وزارة التربية الوطنية بالغ الأهمية وتعبير عن إرادة الانحراف في إصلاح البرامج التربوية. يحاول إقناع وزير التربية حول ضرورة إزالة الحواجز بين الأنظمة وربما تربية المربين، وذلك لإعادة طرح سؤال ماركس الشهير: ((من سيربي المربين؟)) – ونحن ما زلنا نظرره على أنفسنا... وأخيراً، أعتقد أن ادغار موران مفكر

⁽²⁾ راجع هذا المقال في صحيفة لوموند Le monde، عدد 4 حزيران 2002، ((إسرائيل – فلسطين: السرطان)), بقلم ادغار موران، سامي نير ودانيل ساليناف Sallenave.

تعقيد المراكز المتقدمة. يبدو لي أن كل ما هو واقعي هو واقعك، وان كل الدين لا يعرفونه عليهم قراءة كتابه الرائع شياطيني، Mes demons. إنه بارع في علم الاجتماع والانتروبولوجيا براعة ليفي – شتراوس في كتابه مدارات حزينة المتعلقة بالاشتولوجي: Tristes tropiques فكر مؤسس ونقيدي في آن واحد.

إن موضوع مقابلتنا هو كال التالي: ((في قلب الأزمة العالمية)). إذا كان لكل كلمة من هذه الكلمات صدى موراني (نسبة إلى ادغار موران)، فلا بد من العودة إلى علم اشتقاء krisis الكلمة ((الأزمة)). هذه الكلمة مشتقة من الكلمة الإغريقية وتنتمي إلى اللغة الطيبة والى المدونة الأبيقراطية: الأزمة هي ما يجيز القيام بعملية التشخيص. يبدو لي أن المشكلة تكمن في صعوبة إجراء التشخيص على حالة كوكبنا. هذا الكوكب هو فريسة أزمة تطال حتى الفكر. مذاك، إنه لأمر شرعي أن نتسائل حول قدرة الفكر المأزوم والتفكير بالأزمة. أليس هناك حلقة قائمة تدين فشلاً يتعلق بمحاولة التفكير بالأزمة الكوكبية؟

فرانسوا لييفونيه

في قلب الأزمة الكوكبية

بقلم ادغار موران

في قلب الأزمة الكوكبية

هذا الحوار يدخلنا إلى ((قلب الأزمة الكوكبية)). وكلمة ((كوكبية)) تشير إلى أن الأمر يتعلق بمشكلة يصعب معالجتها بسبب تعقيدها. ما يجري على هذا الكوكب له علاقة في التداخل بين التطورات الاقتصادية، والاجتماعية، والدينية، والقومية، والميثولوجية، والديموغرافية، الخ. لذلك فإن المهمة

الأصعب تكمن في التفكير بكونكنا، هذه المهمة هي أيضاً الأكثر ضرورة.

بداية، أريد أن أعود قليلاً إلى الوراء كي أزيل سوء تفاهم يقوم على الاعتقاد بأن هذه الكلمة ((العولمة)) التي تستخدم منذ عام 1990 قد حملت على الافتراض بأن هذا التطور بدأ فقط في نهاية القرن العشرين. والحال أن العولمة – ((الكوكبة)) planetarisation المفردة التي أفضل استخدامها – هي المرحلة الأخيرة المعروفة بعملية بدأت مع الغزو الأمريكي وتطور الملاحة حول العالم بهدف إقامة أمتن الروابط بين كل أجزاء العالم. بالطبع، هذه العملية تسارعت مع ظهور الاستعمار والعبودية اللذين يشكلان حقبة طويلة جداً من التاريخ الإنساني. في الواقع، لم يتم القضاء على العبودية إلا في القرن التاسع عشر بينما كانت عملية إنهاء الاستعمار تتعمم بعد منتصف القرن العشرين.

إن المفارقة في هذه الحقبة من التاريخ الإنساني القاسية جداً هي أن هذه الأفكار بوصفها أفكاراً استثنائية كان مصدرها دائماً بلدان الهيمنة نفسها. على سبيل المثال، توصل بارتلميوس لاسكازاس Las Casas وهو كاهن إسباني إلى إقناع الأكليروس الإسباني بأن هنود أمريكا أناس طيبون وإنهم كائنات بشرية، بالرغم من أن المسيح لم يصل إلى البقاع الأمريكية. ويؤكد مونتانيه Montaigne بأن حضارتنا ليست بالضرورة متقوفة. بنفس الطريقة يثبت مونتسكيو

Montesquieu بأننا نمتلك رؤية انتوغرافية عن الفرس الذين ربما يمتلكون، بدورهم، نفس الرؤية حول الذين يقيّمونهم. لقد تطورت مع إنسانية عصر الأنوار الأوروبيّة الفكرّة التي بموجبها يغدو الناس متساوين في الحقوق. وانطلاقاً من نهاية القرن التاسع عشر حاولت الأفكار الدوليّة التي صاغها فيكتور هيجو، احتفل عام 2002 بمرور مائتي سنة على مرورها خلق الولايات المتحدة الأوروبيّة كمقدمة لظهور الولايات المتحدة العالميّة.

ثمة سيرورة مزدوجة: سيرورة المهيمن وسيرورة المستطفل، الذي ينبع من المهيمن كل مظاهره الفاسية. هذه الظاهرة تتم انطلاقاً من اللحظة التي يطالب فيها المستعمرون بالحقوق باسم أفكار مستعمريهم: حق امتلاك أمة، حق الإنسان، حق الشعب. إذًا، ماذا يحصل بدءاً من عام 1990؟ إذا كان عهد الاستعمار قد مضى عملياً، إلا أن ثمة أحداثاً تحصل وستؤثر على مجريات الوجود البشري. عقب نهاية الاتحاد السوفييتي وإفلاس الاقتصاديات البيروقراطية، أصبح سوق الدولة عالمياً، أي كونياً وأدير من قبل الليبرالية. فالسوق التافسي بوسعيه ليس فقط ضبط الاقتصاد إنما أيضاً معالجة القضايا الاجتماعية الكبرى. هذا الاندفاع الجديد للسوق وللرأسمالية مفعّم بالдинامية لأنّه، من ناحية، سوق جديد جيوغرافياً ومن ناحية أخرى يغدو الإعلام بضاعة كالشمس، كأوقات الفراغ، كجسد إنساني. الجميع يدخل إلى دائرة

البضاعة، بمعنى آخر يجتاز الاقتصاد جميع القطاعات البشرية. في الوقت الحاضر، يجعل تطور وسائل الاتصال الانشار الفوري للأخبار في كل أجزاء كوكبنا ممكنا. بهذا المعنى، أنه المظهر التقني والاقتصادي في الوقت ذاته الذي يميز العولمة mondialisation، العولمة المرتبطة بالفرز السياسي عبر النظر إلى تطور الديمقراطية في بلدان الاتحاد السوفيتي السابق. كذلك عرفت أمريكا اللاتينية افتتاحاً سياسياً مع سقوط الديكتاتوريات غير أن هذا السقوط كان أكثر هشاشة. بيد أنه لابد من تبيان مقاصدنا مذكرين بأن هناك عواقب تستمر انطلاقاً من الحقبة الاستعمارية الطويلة، وأن الاختلال في المساواة يبقى حاضراً بين الأطراف المختلفة من العالم.

العولمة ظاهرة ربما تسهم في توحيد كوكبنا. في الواقع، إنها تروج في العالم بأكمله اقتصاد السوق، العلم، التقنية، الصناعة، إنما أيضاً قواعد ومعايير العالم الغربي. هذه العملية التوحيدية سيعتمد عملية معاكسة تظهر مع ظهور معارضة لهذه الوحدة بغية الحفاظ على هويتها الثقافية، القومية أو الدينية. ستتشدد هذه المقاومة مع ظهور حدث لا قيمة له ظاهرياً في نهاية القرن العشرين: أي عدم تألف العقيدة مع التقدم. في وقت سابق، كان الناس مقتطعين بان مستقبل العالم قد يكون أفضل بفضل ما يسمى بالتطور، أو التقدم. هذه الكلمات السحرية، بالنسبة للبعض، مرادفة لتحسين وضع

العالم الذي يتجه نحو النمو الاقتصادي والصناعي. لقد كان الاتحاد السوفيتي يبني عن مستقبل مشرق، والغرب كان يشهد بشدة تطور المجتمعات الصناعية. هذا الاعتقاد تبدد، مؤكداً لا صداقية المستقبل. وتبعداً لبعض الأحداث يمكن القول بأن التقدم لم يتم وما تم هو الأسوأ تمثل في العديد من الظواهر الارتدادية. بهذا فان الوكلاء المنتفعين من التقدم – العلم، التقنية، الصناعة، الاقتصاد – هم ازدواجيون في العمق. فالعلم ينتج في الوقت ذاته معارف، منافع هائلة، إنما أيضاً أسلحة، كالسلاح النووي: الإمكانية الأولى لفناء البشرية. بهذا الصدد، يمكن للإمكانيات المستخدمة أن تكون مفيدة في حالات عديدة، لكنها تخشى أن تتلاعب بالكائنات البشرية التي افتكرتها وابتكرتها. وإذا كانت التقنية أجازت تدجين الطاقات المادية، فإنها أيضاً كرست وبشدة ذهنية تأسس فقط على الواقع. إن منطقاً يناسب تماماً الآلات الاصطناعية ويطبق في المجتمعات البشرية التي هي ليست آلات بالمعنى المحدد والسطحي للكلمة. بنفس الطريقة، تجيز الصناعة إنتاج مواد على شكل سلسلة غزيرة على هيئة طبقات شعبية تتزايد باستمرار. كذلك اثبت أن هؤلاء الذين يعملون في وسط هذه المشاريع استعبدوا من خلال عملهم. إضافة إلى ذلك، تفرز المجتمعات الصناعية حالات من التلوث والفساد للطبيعة. فيما يتعلق بمسألة المنفعة والرأسمالية، كانت أفكار ماركس ملائمة جداً. فالرأسمالية أداة للتقدم لأنها تخلق بروليتاريا واسعة

قادرة على القيام بالثورة. الطبائع الارتدادية وضعت قبل ماركس باعتبار أن – على سبيل المثال – القانون المجهول للبضاعة يهدف إلى القضاء على كل العلاقات الإنسانية التي تتصرف بمحابيتها. ذلك هو أحد التنبؤات الذي يتحقق بعد وفاته. ينبغي الأخذ في الحسبان أن الحضارة الغربية، المماطلة ((لـ)) حضارة لأنها حاضرة في كل مكان من العالم، تحمل في داخلها سرطانات ومشكلات. هكذا فإن الأنماط الشهيرة للتطور التي نقلتها أوروبا إلى البلدان الأفريقية أو إلى الشرق الأوسط قد فشلت. فإذا مات التقدم، حينئذ لا جدوى من المستقبل. وعندما فقد المستقبل وعندما يكون الحاضر مقلقاً وبائساً، ماذا بقي لإنجازه؟ الطريقة الوحيدة للخلاص من هذا الإحراج هي العودة إلى الماضي الذي يكف عن كونه نسيجاً من الاقصاءات ليصبح ملاداً. لهذا السبب، تظهر في العالم ظواهر – التي تسمى التمامية، الأصولية، القوماوية – والتي تتخذ أشكالاً مختلفة بشدة لكن لها قاسماً مشتركاً هو الظهور في الأمكنة المأزومة.

مع ذلك في خضم هذه الأزمة، ينبغي التمسك بالأمل ببنمط جديد من المجتمعات، المجتمعات العالمية. فعلام تقوم هذه المجتمعات؟ إذا كان مجتمع ما يتصرف بأراض ووسائل اتصالات، عندئذ يغدو العالم أرض مع وسائل اتصالات كما لو أن أي مجتمع لم يمتلكه في الماضي. دعونا نتبع استدلالنا: مجتمع ما يتصرف باقتصاد منظم بشدة من خلال القوانين،

والقواعد، والتدخلات لقوة عظمى، بالمنظار الدولي، عندها سيعاني الاقتصاد العالمي من غياب في الرقابة. فإذا كان لكل مجتمع ثقافة خاصة به، فإننا سنشهد ظهور ثقافة تنتشر في العالم بأكمله. على سبيل المثال، المراهقون في عدد كبير من البلدان لهم نفس الأذواق الأساسية: كالسماع للموسيقى، وارتداء الملابس، الخ. هناك ثقافة مراهقة انتشرت في العالم بأكمله. ومجتمع ما له دائمًا مساحته الجنوبيّة الخفية underground: مساحة نشرت مافيا عالمية لها علاقة بالمخدرات التي تطلق من كولومبيا وتصل إلى روسيا. فيما يتعلق بالختار السياسي للمجتمعات، أصبحت الدولة قاعدة مؤسسة. وبغرابة، فإن هذه النقطة المشتركة بين المجتمعات كافة هي ما تقسمها: الدول القومية في سعيها إلى السيادة المطلقة تعارض رفع دعوى قد تكون دعوى ميتا – قومية عالمية. إذا كانت كل المجتمعات لها مواطنوها، فمن الصعب الإشارة إلى وجود مواطنين في العالم على الأقل بالقول. غير أن هناك منظمات عالمية غير حكومية خاصة بالمواطنين. على سبيل المثال، تناضل منظمة Amnesty الدولية في العالم بأكمله للتعسف البوليسي، وتناضل منظمة السلام الأخضر للدفاع عن الكائنات الحية، والمنظمة الدولية من أجل البقاء Survival International تدافع اليوم عن الأقليات المهددة بالانقراض. ومع Poro Alegre و Seattle ظهرت حركات توصف بأنها حركات مضادة للعولمة وهي في الواقع

ليست جميعها كذلك. البعض منها تكافح من أجل عولمة أخرى لأن العالم، حسب القاعدة، ليس بضاعة، أي أنه يجب أن يكون شيئاً آخر.

لدينا بطريقة ما hard-wear لمجتمع ما وليس soft-wear، بمعنى آخر البنية التحتية وليس البنية الفوقية. فإذا كانت العولمة قد أثبتت قاعدة لمجتمع عالمي، فإنها غير قادرة على تدشينها، حتى أنها تمنع ظهورها. لقد سببت أحداث الحادي عشر من أيلول صدمة للعالم بأكمله. وأدرك بأن ثمة شبكة خفية تمتد إلى ما وراء حدود بلدان الشرق الأوسط، سميت بشبكة القاعدة التي قررت أن تقود صراعاً غير متكافئ ضد الغرب. وبما أن هذه الشبكة موجودة فان هناك ما يشير إلى ظاهرة انتلاق مجتمع عالمي يؤكد على ضرورة إنشاء بوليس عالمي. لهذا، فإن ثمة خياراً يفرض نفسه: هل مبادرة بوليس عالمي ستقودها الأمم المتحدة أم الولايات المتحدة التي أصيّبت في الصميم؟ لابد من تصحيح خطأ يتعلق بعبارة: ((الحرب على الإرهاب)). لأن الحرب لا يمكن أن تتم إلا ضد دولة، وليس ضد منظمة ليست قائمة على دولة كمنظمة القاعدة. كان ابن سينا وابن راز يؤكدان أنه يجب معالجة أسباب مرض عندما يتم تشخيصه. فإذا كانت أعراض هذا المرض خطيرة، فإنه لابد من خفض الحرارة. بعبارة أخرى، تكون الأعراض على مستوى الشرطة، لكن الأسباب تكون أكثر عمقاً. إن فكرة شرطة كونية ينبغي أن لا تستغنى عن

سياسة عالمية. لدينا البوليس العالمي world policy وليس السياسة العالمية world politics التي يجب الارقاء بها إلى المستوى العالمي.

اليوم، الوضع العالمي هو كالتالي: غني وفقير. والظاهرة الأساسية لا تكمن في الفقر المادي، وانخفاض في الدخل، إنما في الواقع التكاملي العميق حيث هناك المدعمنون المحرومون من العلاج الطبى، إنما أيضاً الإهانة التي يتعرضون لها من قبل هؤلاء الذين يمتلكون السلطة. فالظلم الأكثر خطورة ليس مادياً إنما أخلاقياً، فهو لا يقاس بالدولارات، بل بمدى حرمان البعض من الحقوق الأساسية التي يتمتع بها الأقوياء. السرطان، الظلم – الذي يعني منه شعب كان عنوان مقالة نشر في مجلة لوموند Le Monde حيث ساهمت فيها – هو النصيب اليومي للشعب الفلسطيني. إن الإهانة المنظمة التي يتعرض إليها الفلسطينيون تحس بها بشكل كبير الأغلبية الساحقة من الشعوب العربية والإسلامية. فإن بقي هذا السرطان بلا علاج، وان لم يعترف بحق الفلسطينيين في بناء دولتهم، فان الوضع العالمي سيزداد خطورة.

برأيي، إن السياسة العالمية تحيرنا على التغيير في مفهوم التطور، بما فيه التطور الحي والإنساني (الشكل المتملق للتتطور). فكلمة ((التطور)) المقصود منها هي أن النمو التقني والاقتصادي عصب التطور الاجتماعي والإنساني، حسب المفهوم الغربي. الحال أنه يجب عدم نسيان أن في

المجتمعات الغربية المتطرفة يوجد أيضا تخلف نفسي وأخلاقي وحالات عجز واضحة. إن فكرة التطور تفترض أن يكون الوضع الراهن للمجتمعات الغربية غاية كل المجتمعات الأخرى بالإضافة إلى أنه غاية كل التاريخ الإنساني: ثمة ضرب من ((فوكويامية)) معممة ومصرمة حول فكرة التطور. هنا، نستخدم بطيب خاطر عبارة -الـ ((تطور الإنساني))-؛ فكلمة ((إنساني)), في هذه الحالة الدقيقة، هي حالية من المعنى تماماً، أو أنها تحيل إلى نموذج إنساني غربي يحوي ربما فضائل ما. إن الفردانية، أو الديمقراطية، أو حقوق المرأة لها خصائص إيجابية. بالمقابل، إن مفهوم التطور شبه - عالمي، ويبدو أنه هو السائد. نحن نعلم أن هذا المفهوم أسطورة منمنجة من المركزية الاجتماعية *sociocentrisme* الغربية واقتصر أنه محرك الغربية *occidentalisation* الهاج. العالمية *universalisme* تعني أن الغرب هو الذي يرعى المصالح العالمية للبشرية. والتطور، بطبعه التقني والاقتصادي أساساً، يجهل ما هو غير محسوب، وما هو قابل للتغيير كالحياة، والألم، والفرح، والبؤس، ونوعية الحياة، والجمال، وال العلاقات مع الوسط الطبيعي. بعبارة أخرى، لا يأخذ بعين الاعتبار الثروات الإنسانية غير المحسوبة، مثل الكرم، الأعمال المجانية، الكرامة، الضمير. فالتصور الأعمى للتخلف يقضي على الكنوز الطبيعية الموجودة في المجتمعات البدائية والتقليدية. بلا شك هناك في هذه المجتمعات أخطاء،

وخرافات، وقصور، لكن يمكن أيضا مشاهدتها في المجتمعات المهيمنة الغربية لكنها مجتمعات مغایرة. لدينا على سبيل المثال، أسطورة التقدم، أو كذلك أسطورة أصحاب العقل التي ليست إلا أو هاما لا عقلانية. في المجتمعات البدائية، كما عند هنود الأمازون، هناك معرفة بالنباتات الشافية. بنفس الطريقة، نعد أميين هؤلاء الذين لا يعرفون القراءة ولا الكتابة، هذا التعريف صحيح، لكن هذا الكلام يوبخ هؤلاء الذين يضعون يدهم على ثقافة ألمية سابقة لآلاف باء

ذلك، إن التطور التقني – الاقتصادي ينبع حالات تخلف أخلاقية ونفسية مرتبطة بالتضخم في الذات الفردية. فإذا كانت الفردانية الغربية، بنظري، فضيلة كبرى في التاريخ الغربي، فإنها تحول إلى فردانية مفرطة في الأنانية المحتملة بفعل فقدان تضامن مع الآخر. ثمة عيوب تأتي من التخصص المبالغ فيه حيث كل فكر ينغلق ضمن قالب ويغدو غير قادر على معرفة العام والأساسي. هذا التقسيم المعمم الذي نشهده يحمل على الاعتقاد بأن نظامنا التربوي يحتوي على عيوب أساسية لأنه يقف عائقاً أمام المعارف بينما يمكنه في ربطها ببعض. إن تطور المساهمات الإيجابية، حقوق الإنسان، والمسؤولية الفردية، والثقافة الإنسانية، والديمقراطية ليست متناقضة مع بينوشيه، أو مع ستالين أو مع هتلر.

فيإذا كان التقدم العلمي التقني، والطبي، والاجتماعي مذهلاً، فإنه لا يجب التقليل من قيمة السلطة المريعة المدمرة والتي تجد تحت تصرفها العلم والتكنية. إنها للمرة الأولى في التاريخ الإنساني حيث ثمة إمكانية القضاء نهائياً على الإنسانية. كما أن الحياة على كوكبنا هي أيضاً مهددة بالفساد: هذه الأخطار هي ثمرة تقدمنا. فالتطور، ذو النموذج الغربي يجعل بأن هذا النموذج يحتوي على مساوى، حيث أن رفاهيته تعمم البؤس، وفرانديته تحتوي على الأنانية والعزلة وتفتحه المدينى يولد القلق والملل، وقوته المنفلتة تؤدي إلى الموت النووي. ماذا يعني ذلك؟ ينبغي عدم الاستمرار في هذا الطريق وعدم التدليل إلى هذا الطريق الذي سلكناه: يجب تغيير الطريق. كل تطور جديد يفترض تحولاً، وكل تحول يفترض تراجعاً، أي عودة إلى القوى الخلاقة. دعونا نستخدم مجازاً حيوياً بغية توضيح قصتنا. إن الخلايا القاعدية التي تعمل في لحظة نمو البذرة قادرة على إنتاج أعضاء أكثر تنوعاً وأكثر تقرعاً. ومن المعروف أن هذه الخلايا القاعدية قد تكون موجودة لدى الشباب، في أعماقهم وفي أدمنتهم. لقد أوضحت بعض التجارب المخبرية إمكانية إحياء قلب فأر بخلايا قاعدية حية. بمعنى آخر، إن القدرة على الخلق توجد بصور خفية في الإنسان، هذه القدرة لها بحد ذاتها إمكانيات تجديدية — هنا استغير بصورة مقصودة هذه الكلمة من ماركس الشاب الذي كان يتحدث عن الإنسان المجدد. بهذا المعنى، يمكنني أن أؤكد

بأن البشرية تتمتع بصفات افتراضية فسّرت وتجمّدت في الحضارات. ولهذا السبب فإن الحضارات غرفت في أوضاع معقدة وأن التجديد بات يأتي دائمًا من الخارج. كان روسو يعتقد أن الطبيعة الطبيعية موجودة؛ بالطبع أنه أخطأ بسذاجة ما، لكنه كان على حق فيما يتعلق بوجود عوامل فوضى وفساد في كل حضارة وبشكل خاص في حضارتنا. بطبيعة الحال، هذه المواقف ربما مبالغ فيها. ويرى بأن المسرح ينبغي أن يلغى لأنّه يفسد الأخلاق. إن القاعدة التشخيصية التي قام بها روسو صحيحة، لأن كل تقدم خاصة إذا كان ماديًّا وتقنيًّا يعتبر تراجعاً بمعنى آخر. لهذا السبب ثمة ضرورة لبداية جديدة، أي عدم الاستمرار في نفس الاتجاه. بهذا الصدد، تتخذ عبارة هيذر بعدها الحقيقي: ((البداية ليست خلفنا إنما هي أمامنا)). أرى لزاماً علينا، اليوم، عندما نتحكم في نتائج السيرورة العالمية، أن نكف عن الاستمرار في نفس الطريق ونتصور بدايةً ما، لكن المسألة تكمن في أن نعرف كيف.

من المعروف أنه يجب خلق تضامن على كوكبنا وإنها الحروب والقضاء على حالات اللامساواة الصارخة جداً. ويمكن القيام ببعض الأشياء في إطار الخدمات المدنية في البلدان الغنية من أجل المساعدة واقعياً في تلبية الحاجات في البلدان الفقيرة وليس منح مساعدات وفرض تحفي في صفات فساد غير مشروعة. ومن المعروف أن الغرب يعني من هيمنة الحساب، الفائد، التقنية، فإن لم يوجد إمكانية حل

المشكلات الخاصة، فماذا يجب عمله؟ أحد الحلول يقوم على تأييد بناء مجتمع عالمي أو تعزيز سلطة الأمم المتحدة. لا بد من إنشاء برلمان عالمي وأيضاً التركيز على الكفاح ضد تلوث الحياة البيئية. هذه الإجراءات ضرورة ملحة يتعين القيام بها راهنا وعلى وجه السرعة على كوكبنا. لكن ينبغي الأخذ في الحسبان بأننا نعيش في عصر شهد فيه فجاجة أمم، ودول قومية، وشعوب وأفراد. من الصعب جداً أن نطلب من دولة قومية أو من مجلس الدول القومية أن يتجرد إرادياً من سلطتها المطلقة ونقلها إلى سلطة تتغافل عنها: وهذه هي المشكلة الكبرى التي تجد فيها أوروبا نفسها فيها. إن ظواهر سوء تفاهم بين الشعوب مرعبة، فهي تحدّم عندما يظهر نزاع. فالأفراد لم يبذلوا أي جهد لفهم الآخر. والغرابة تكمن، في بعض الحالات، في أن نفهم الحضارات البعيدة أو الغريبة أكثر من حضارات جيراننا الخاصة أو أسرتنا، لأن سوء التفاهم سببه أصلاً نحن. نحن لا نمتلك وعيَاً بالمواطنة المشتركة التي ينبغي أن تصنع منا مواطني ((الأرض - الوطن)). إن كلمة ((وطن)) تحيل إلى الذكرة والى الأبوة - والأرض إلى ((الوطن الأم)). حول فكرة الوطن لدينا مادة أمومية تتعلق بنا كما تتعلق بها، ومادة أبوية تتمتع بسلطة، علينا تقديم الطاعة لها لأننا نعتقد بأنها شرعية. الأرض هي رحم، لأن الإنسانية ناجة عن تطور بيولوجي ولد بنفسها من الأرض. البشر لهم هوية مشتركة، ليس نفس الشيفرة الوراثية، ونفس القدرة

الدماغية، والود، والصدقة وبالتالي الحقد. لدينا كذلك مصير مشترك. هذا المصير المشترك أملأه العهد الكوكبي وبالخصوص التهديدات المميتة. إذا، لدينا مقومات مواطنة أرضية، لم نعيها بعد. عندما أردنا إصلاح البشرية، فكرنا بوسيلة واحدة، هي الأخلاق. الحال أن خطاب الأخلاق لم يغير أبداً السلوكيات الإنسانية كذلك التربية أو الديانات الكونية الأخرى. فالتصنيفات التي كان سببها ديانات المحبة كانت هائلة: فإذا كان هناك أدنى محبة في هذه الديانات، لربما كان هناك أدنى كراهية إزاء المنحرفين، الهرطوقيين، الملحدين. ثمة طريق آخر يقوم على تصفية بنى الهيمنة للإنسان على الإنسان، وعلى تصفية الرأسماليين جسدياً ولم لا الطبقات المتوسطة، أو الفلاحين.

لا أرغب في أن أختتم قولـي بعبارات يائسة، لهذا السبب ساقتـرـح مبدأـنـ للأمل وسطـ الخـيبةـ. عندما لا يتمـكـنـ نظامـ ما حلـ مشـكلـاتـ يـصادـفـهاـ، فـليـسـ عـلـيـهـ إـلـاـ أـنـ يـموـتـ، أوـ، وـهـذاـ ما يـحـصـلـ، أـنـ يـخـلـقـ مـيـتاــ نـظـامـ systeme metaــ، أيـ نـظـامـ أكثرـ غـنـىـ، أـكـثـرـ قـوـةـ عـبـرـ طـرـيقـةـ تـحـولـيـةـ. ولـتـوضـيـحـ فـكـرـتـيـ، سـأـضـرـبـ مـثـالـاــ مـسـتـمـداــ منـ عـلـمـ الـحـيـةـ. نـحنـ نـعـلمـ أـنـ الكـائـنـ الـحـيـ يـتـشـكـلـ مـنـ الـعـنـاصـرـ الـفـيـزـيـائـيـةـ الـكـيـمـيـائـيـةـ النـاجـمـةـ عـنـ الـعـالـمـ الـمـادـيـ: الـحـيـ إـذـاـ لـهـ أـيـ مـادـةـ أـصـلـيـةـ، فـأـصـالـتـهـ تـأـتـيـ مـنـ تـعـقـيدـ تـنظـيمـهـ الـذـيـ هوـ تـنظـيمـ ذـاتـيـ. فـيـ الـبـدـءـ، كـانـ يـعـتـقـدـ أـنـ الـجـزـيـئـاتـ الـكـبـيرـةـ macromoleculesـ قدـ اـجـتـمـعـتـ

وتماسكت معاً في دوامة ما، حيث كانت المكونات متضامنة. هذه الدوامة الجزيئية استطاعت أن تبتكر مصدر الطاقة الذي تطور في لحظة ما. فالتعقيد وغنى المكونات هما كما المنظمة النفسية الكيميائية عاجزان على التمسك بها، لهذا ظهر نوع جديد من التنظيم : التنظيم الذاتي الذي يتمتع بصفات جديدة متمثلة في إعادة صياغة نفسها، ومعالجة الإعلام، والتحرر، أي كل هذه القدرات التي ستطور في الحياة. إن النظام النفسي الكيميائي العاجز على معالجة مشكلاته قد ابتكر ميتاً – نظامه. لنفترض أن مراقباً اكتشف الأرض منذ أربعة مليارات عام. في تلك الحقبة، كانت الأرض قد أصبحت باضطرابات: ثورانات بركانية، أعاصير، عواصف، زوابع. وبما أن هذا الكوكب مختلف، فإنه يقول: ((إنه كوكب مختلف حيث لا شيء يمكنه أن يحدث)). مع ذلك فإن الحياة هنا قد نشأت. فإذا عاد نفس المراقب، سيرى أن الحيوان والنبات قد تطورا، بينما لا شيء يجعله أن يتوقع. عندما يتعلق الأمر بتغيير هائل، فإن هذا الأخير يبقى غير مرئي. مثل آخر، يتعلق بتحويل الدودة إلى فراشة: الدودة وهي تدمر ذاتها تبني نفسها وتتحول إلى كائن جديد آخر سيكون اليعبوس أو الفراشة. إنها مشكلة التحولات على المحاك: كيف يمكن الانتقال من شكل إلى آخر؟ لا يمكن أبداً توقع ذلك. هو ذا العنصر الأول الطافح بالأمل. العنصر الثاني يعني أن ما هو غير محتمل يمكن أن يحدث غالباً في التاريخ. دعونا أولاً نعرف ما يمكن حدوثه: بالنسبة لمراقب

ينوجد في لحظة ما ويجد تحت تصرفه أفضل إعلام، هذا ما يمكنه أن يتوقع المستقبل. فيما يتعلق بنا، الممكن حدوثه مرئي جراء انتشار الأسلحة النووية، وصغر حجمها، وتطور الأسلحة الباكتريولوجية، وفساد الحياة على كوكبنا، وتصاعد التزاعات. الاحتمالات تغدو كارثية بشدة، وما لا يمكن حدوثه حصل في التاريخ أثناء حدث هائل عاشه أشخاص من جيلنا عام 1940: كان ذلك بمثابة الفشل التاريخي لفرنسا وأوروبا. في عام 1941، تدفقت الجيوش النازية على الاتحاد السوفيتي وأصبحت على أبواب لينينغراد، موسكو والقوقاز. كان هتلر يعتقد أن إمبراطوريته ستتمتد إلى نحو ألف عام، ربما كان هذا التصور مبالغ فيه، لكن هيمنته ربما استمرت. ما لا يمكن حدوثه قد حدث بفعل عوامل ثلاثة. أولاً، الجيش الألماني كان مرغماً على وقف تقدمه بسبب قドوم الشتاء القارس. ثم إن هتلر الذي كان يستعد لشن هجوم في أيار من عام 1941، قد أجله شهراً كاملاً بسبب ثورة بلغراد. هذه الثورة الشعبية والعسكرية تشكلت لتعارض مرور الجيش على أراضيها حيث كان هدف هذا الجيش الالتحاق بالجيوش الإيطالية بقيادة موسوليني. القوات البرية الألمانية خسرت إذاً شهراً قبل دحر المقاومة اليوغوسلافية، بالأخص المقاومة الصربية. هل كان يسعها الاستيلاء على موسكو لو لا قدم الشتاء؟ أخيراً، ثمة عامل آخر محدد يتعلق بالجاسوس السوفيتي المذهل سورج Sorge الذي أخبر ستالين عن هجوم مرتفع للألمان، لكن

الدكتاتور لم يصدقه. هذه المرة، أخذ على محمل الجد نبأ الجاسوس الذي يقول أن اليابان كان يستعد لغامرات في المحيط الهدىء ضد الولايات المتحدة. منذ ذلك الحين، كان على ستالين أن ينقل قوات جديدة من الشرق الأقصى وإرسالها إلى جبهة موسكو. فقد استغل فرصة لوضع جنرال جديد على رأس الجيوش السوفيتية، الجنرال فوكوف، الذي قاد الجيش السوفيتي إلى انتصار كبير ضد الجيوش الألمانية. وهكذا فان، بقليل من الوقت، كيف تحول الممکن حدوثه إلى ما لا يمكن حدوثه وما لا يمكن حدوثه إلى الممکن حدوثه. دعونا نحاول الإيمان قليلاً بما لا يمكن حدوثه، لكن دعونا نحاول أيضاً العمل لصالحه.

مداخلة الوسيط الفرنسي فرانسوا ليغونيه Francois L'Yvonet

قبل إعطاء الكلام إلى المجلس، أود أن، أشدد على أهمية كلمة ادغار موران القادر على الانتقال من الكوزمولوجيا إلى البيولوجيا، إلى الانتربيولوجيا مروراً بتغيرات على المستويات كافة، وبرؤى مختلفة.

السيد ادغار موران، إنك تعارض فكرة الخلاص في الإنجيل المسيحي (مادمنا سننجو جميعاً، فلنكن أخوة)، إنجيل الهلاك: مادمنا سنضيع جميعاً، لنكن أخوة. ألم يكن هناك نوع من رؤية تراجيدية تحيلنا إلى سنيك Seneque، رؤية ضد الأمل ((عندما تتssi التمسك بالأمل، هل يمكنني أن أعلمك أن

تنشد إليه؟)). أليس في الوقت الحاضر يجب محاولة بناء مستقبل غير محتمل؟

ادغار موران: عندما كنت أشير إلى الإنجيل كنت أتحدث بصفة شخصية: أنا لا أقوم بالتبشير ولا أسعى إلى فرض هذا الإنجيل. أردت فقط أن أعبر عن الفكرة التي تقول بأنه ينبغي عدم نسيان نهايتنا الأرضية.. من جهة أخرى، كل علم الكونيات الراهن يشير إلى أننا نسكن فوق كوكب صغير، فكوكبنا محاطي. لنسلم أن هناك رحلات طويلة سياحية كونية، فالأرض لا تدرج في هذه المسيرة. نحن ضائعون في هذا العالم: إنه الهاك. لكن هذه البقعة الضائعة هي عالمنا ببناته وحيواناته. هذه البقعة هي بيتنا المشترك، وحديقتنا التي يجب حراستها بالمعنى الأوسع من المعنى الذي عبر عنه فولتير في نهاية كتابه كانديد Candide، بمعنى آخر، الأمر يتعلق بتهذيب العلاقات الإنسانية. الهاك هو أيضاً شيء إيجابي، فهو يدفعنا إلى الوقوف على مصيرنا الأرضي. ثمة معنى آخر يرتبط بكلمة الهاك، إنه الوعي بالإنسان homo sapiens وبمصيره الفاني. نحن محكومون بالموت ونحن نعلم ذلك. أعتقد شخصياً بأن لا وجود لحياة بعد الموت. كالشمس، سيموت كوكبنا الأرضي، لكن هذا ليس احتمالاً مباشراً. فالشمس لها فترة زمنية من البقاء وقد تمتد إلى أربعة مليارات عام، لهذا فإن لدينا الوقت الكافي للقيام برحلات كونية، ورؤيه كوكب غير مسكون والإقامة عليه والخلاص من موت

النظام الشمسي. إن جهد التمدد المتناقص، وقوى التبعثر التي ولدت من الانفجار الأولي الذي سمي بالانفجار الكبير Big Bang قد تتراجع، بينما قوى التمركز التي هي قوى انجذابية قد تجمع ثانية عالمًا وربما تنتج انفجاراً جديداً يسمى Big Crust : سيكون هناك عالم آخر لن يشبه عالمنا. أخيراً، أعتقد بأن المادة المرئية صغيرة جداً في الكون، وان هناك مادة أخرى تسمى، الطاقة السوداء التي تدفع إلى التبدد والى التمدد بشدة عالية. مما يعني أن الكون موعود بالتحطم والموت. وكما كان يقول الشاعر اليوت Eliot ((симوتو العالم وسط نوع من الاضطراب)). إذا، لا بد من قبول الفكرة التي تقول بان الهلاك يتشكل من معطيات لا يمكن التملص منها. الرد على الموت، نعرفه جيداً: المشاركة الحية، الحب. بهذا الصدد، يشير موباسان Maupassan، في أحد مؤلفاته، قوي كالموت، إلى الموت؛ حتى لو كان الحب لم يعد أقوى من الموت، فإنه يبعث على الحياة. وأخيراً، أقول بأن إنجيل الهلاك ليس هوة يائسة، فلا بد من تعلم العيش في وسطها بالضرورة.

حوار مع ادغار موران

سؤال : هل منطق النظام الرأسمالي الذي وصفته هو منطق ميكانيكي يتخلص من كل إرادة إنسانية إصلاحية؟

ادغار موران: المنطق الرأسمالي الذي أثبت هذا النظام في التاريخ يثير قوى معاكسة. في الماضي، نقل إلى الأوربيين إجراءات وضع حداً للسلطات. كانت الرأسمالية مسيطرة في الدول ذات الحكم المطلق: هذه المجتمعات كانت تتأسس على مبدأ الحوارية بين عالم الرأس المال والعالم المدني. إلا أن هذا

المبدأ تحطم مع انفجار السوق العالمي انطلاقاً من عام 1890. لهذا فإن المنطق الميكانيكي للرأسمالية سيد، بسبب تجاوزاته وقصوره، العناصر، والقوى التي ستكون موازيًا لها. حالياً، ثمة اقتراحات وأعمال في موضع التنفيذ، كالاقتصاد الجماعي، أي تطور الاقتصاد التعاوني، التبادلي مع اقتصاد السوق. هناك طرق الرقابة مطلوبة على المستوى العالمي، إنما مازالت في عداد الفرضيات. المنطق قوي جداً بحيث أنه يحتاج مجالات عديدة. على سبيل المثال، يعتبر مجال البحث البيولوجي قطاعاً مهماً، فقد دخل إلى المنطق الاقتصادي للربح والصناعة، غير أنني أعتقد أن هذه الظاهرة حركة وليس هنا يكمن تشاؤمي. إن احتمالية الانتصار المطلق للرأسمالية لا تزال بالنسبة لي غير مؤكدة، لكنها احتمالية هامة حيث هناك قوى متضادة ضدها، قوى تنهض وتنهض باستمرار. هذه الحركات الذاتية التي لا ترى مشكلتها الخاصة مفككة وبالتالي عاجزة عن خلق رد عالمي على المشكلة العالمية. اليوم، ينبغي السير نحو البحث عن جواب أو أجوبة متعددة على مشكلة تخصنا جميعاً: وهذا هو درس سياتل Seattle.

- العولمة تبدو مشكلة غريبة حسراً، لأن العالم الذي نتحدث عنه عالم بالنسبة للإنسان الغربي هو المقيم الوحيد في عالم ينتمي إليه. لقد ذكرت هيذر: لديه تعريف عن الحيوان بأنه أشبه بفقرير في العالم، بينما الإنسان كائن غني في العالم. فمفهوم العالم يشكل عنصراً خاصاً بالإنسان. عندما يشاهد

الإنسان الآخرين يراهم دائمًا على صورته. المشكلة التي تطرح، هي أنه من الصعب الإحاطة بحدود الغرب، لأن النموذج الغربي انتقل جيوغرافيا.

ادغار موران : العولمة mondialisation ولدت اثر انتشار بعض القوى الصغيرة في أوروبا الغربية، فهي تترجم بالغربنة occidentalisation، غربنة العالم التي تفتقر للتكامل. أثناء عملية الغزنة، وعبر الهيمنة، ثمة تبادلات تجارية: ليس فقط الطماطم، والذرة، والبطاطا التي تصل إلى أوروبا، إنما أيضاً القمح، والأحسناء التي يتم تصديرها إلى بقاع أخرى. كل ذلك لا يوضح الهيمنة، أي نظام الهيمنة في المبادلات بصورة أساسية. لذا نأخذ النموذج الإيرلندي الذي رفض الغربنة والذي يسعى إلى امتلاك الأسلحة الأكثر تطوراً. العالم تغربن بفعل توجهه إلى السباق في مجال التقنية. فإذا كانت الدول القومية قد حذت حذو النموذج الغربي، فإن هذا النموذج من الدولة القومية الغربية قد وجد لمواجهة الغرب: ثمة مظهر جدلية وثنائي الجانب بالنسبة للعالم الذي يستعمل التقنيات وسلطات الغرب، إنها طريقة في إرادة الوجود تجاه هذا الغرب. كذلك هناك رؤية غربية مركبة ملزمة للعولمة. إن إحدى الطرق القائمة على التملص منها تقوم على فكرة مفادها أن الغرب ليس صاحب العقلانية، هناك في كل حضارة أشكال عقلانية. الغرب ليس المكان الذي أبعدت عنه الأسطورة، فهو

الذى خلق الأساطير: أسطورة العلم، العقل، التقدم. أطمح، في إطار العالمية، إلى أن يخلق اتحاد حضاري وثيق بين الشرق والغرب، الشمال والجنوب. لقد افتتحت بان تاريخ العالم الغربي قد قارب إلى الوعي بالعدم. فتدفق القوة التقنية أدى إلى قصور بحيث أن بعض الشعوب في الغرب باتت تأخذ ذلك في الحسبان بصورة لا شعورية. وأمام هذا البؤس لجا هؤلاء إلى أنماط مختلفة من الحكم لإيجاد انسجام وملء فراغ داخلي، كالاليогا وغيرها. إن فائدة الحضارة الصينية بالنسبة إلينا، هي أنها لم تعرف الوحدانية (الإيمان بالإله الواحد) لأسباب تاريخية، لكن حصلت أيضاً أشياء مرعبة. فالشمال طور إلى حد بعيد عالم فكر تأسس على الأرقام والتقنية، والغزارة التي أفضت إلى فساد في الأفكار حتى النوعية منها. والجنوب، المشهور بتأخره وانحطاطه في عدة مجالات، لم يتعرض للغزو الهيموني من الشمال ويحافظ على احتياطياتها بالمعنى النوعي: وأقصد الجنوب المتوسطي. غير أنه لا ينبغي أن نمنع الجنوب من حيازة التقنية والرمضيات، المسالة تكمن في أنه يجب أن لا نجعل من أنفسنا عرضة لهيمنة التقنية والرمضيات. من المفيد نزع قناع كل ما هو غربي – مركزي تحت غطاء من المظاهر العالمية، بما فيه بالنسبة إلى الغرب نفسه. وبالتالي يمكن الاعتقاد بأن القدرات النقدية الذاتية ولدت في خضم هذه الحضارة، وكان الأمر مقصوداً حين استشهدت بمونتنيني

أو مونتيسكيو، مثلما يمكنني الإشارة إلى ليفي شتراوس، أو عالم الإسلاميات جاك بيرك أو كذلك هنري كوربان Corbin. إن مزايا العقل متعددة، فلا يوجد إلا العقل بمنطقه المنبع، وبقدرته الاستقرائية والاستنتاجية. كذلك فهو يضم قدرة نقدية يجب أن لا تقتصر على نقد الآخرين، قدرة نقدية ذاتية هي أكثر ملائمة حتى لو أنها بقيت أقلوية في الغرب: هذه الهدية الجميلة يتبعين تقديمها إلى البقاع الأخرى كافة.

- إنك تتحدث عن القرى الناهضة، أجدك متفائلاً جداً. خلال حديثك، حاولت أن تتمسك بالأمل لكنني أجد صعوبة أن أصدق ذلك. حتى لو أن هناك قوى ناهضة، فإن ذلك لا يعني شيئاً، أنا متأكد من ذلك. أنا خائف من الغد، اعتقاد أن السلطة، في شموليتها، تم الاحتفاظ بها من قبل الولايات المتحدة.

ادغار موران: أعتقد أنك لم تفهمني جيداً وأنك ارتكبت خطأ حين اعتبرتني متفائلاً. لو كنت متفائلاً لقلت أن التفاؤل سيسود، لهذا فإبني لم أزعم ذلك أبداً. من كان بوسعه أن يتوقع انهيار الاتحاد السوفيتي؟ لا أحد في تلك الفترة كان بوسعه أن يتصور أن حدثاً كهذا يمكن أن يقع. بنفس الطريقة، الولايات المتحدة ليست بمنأى عن التناقضات الداخلية، ولا حتى انتكاسات. فليس كل شيء تحت الهيمنة الأمريكية، هناك أشكال مقاومة يمكنها أن تتطور بموازاة هذه الهيمنة على سبيل

المثال، أوروبا. عندما تتحدث عن الظاهرة الأمريكية americanisme، الشكل المتتطور على الظاهرة الغربية، فان في هذا البلد حيث تطور اقتصاد مذهل، وتطورت الرأسمالية، والقوة التقنية والعسكرية. إنما لا شيء ابدي. كلامي ليس متفائلاً، حتى في فرنسا ثمة قوى ثقافية تناهض الغزو الهيمني، وإن ظاهرة مطاعم الماكدونالد اجتاحت كل شيء. ما أقوله دائماً هو أنني لست مطمئناً، انتظروا ما هو غير متوقع، اعتقاد أن المستقبل غير متوقع، الأسوأ قد يحدث. من جهة أخرى، أنهى كلامي بطريقة يغلب عليها التشاؤم مؤكداً أن الشعوب ليست ناضجة.

- هل هناك اختلاف بين فكرة الهوية الإنسانية بين ادغار موران ومبدأ الإنسانية بين فرانسوا غيبو Guillebaud؟

ادغار موران: بين هذين المفهومين، ثمة اختلاف وتباين. أعرف الإنساني انطلاقاً من تعقيدها الخاص، حيث طبيعتها بيولوجية وميّتها بيولوجية، بينما غيبو، في كتابه، يدافع عن الإنساني الليابيولوجي ضد التطورات المختلفة للعلوم. غيبو، برأيي، يرى الأخطار حين يطبق النموذج العلمي على الإنساني. على خلاف غيبو، أعتقد أننا آلات حرارية: نحن نعمل في الدرجة السابعة والثلاثين، نحن لسنا آلة مدهشة بقلب يخفق، ورئتين يتفسدان، الخ. الآلة الإنسانية ليست مبتذلة، وليس محدودة. كل الشخصيات التاريخية

عبارة عن آلات غير مبدلة: المسيح، محمد، دوغول De Gaulle. قطعاً، أتفق مع غيبو حول الفكرة التي تقول بأننا لسنا آلات تماماً. إلا أن الهوية الإنسانية تضم بصورة أفضل الطبيعة الإنسانية المزدوجة التي، من جهة، تعبر عن الوعي، عن الفكر، وعن طبيعة العالم المادي والبيولوجي من جهة أخرى.. في الواقع، نحن، أنا وغيبو، متلقون مع خلافاتنا على أفضل طريقة للاتفاق.

- ألا تنتقل عولمة مؤملة محلياً؟

ادغار موران: بلى، هذا ممكن، لكنني لست موافقاً على الفكرة التي تقول بأنه يجب التفكير بالشامل وليس بالمحلي في الوقت الذي لا ينفصلان عن بعضهما البعض. لدينا حالات حيث يمكن للتحولات المحلية أن يكون لها تأثير على العالمي وبالعكس. أعتقد أننا أدركنا أهمية المحلي في قضية البيئة، أي أهمية الواقعى لعمل مواطنى ممكن. المشكلة الكبيرة تكمن في استحالة إبعاد فكرة سياسة عالمية لازمة، ما أسميه أخيراً سياسة الحضارة أو سياسة الإنسان. بهذا الصدد، ألفت كتابين، مقدمة في سياسة الإنسان ومقدمة في سياسة الحضارة، كل ذلك يأتي بهدف استبدال التطور. أرى أن المحلي يصبح نموذجياً، على سبيل المثال، في أماكن كثيرة من فرنسا، هناك أناس يعيدون الحياة لبحيرة كانت ملوثة، أو إعادة الحركة لقرية عبر تشجيع إقامة مراكز

تجارية فيها بفضل إعانت مالية. ثمة اتحادات للعاطلين عن العمل تتشكل للسعي لإيجاد عمل جديد قائم على التضامن والمساعدة. يوجد إذا كثير من المبادرات لكنها لا تتعارف على بعضها البعض. ليس هناك أي حزب سياسي يهتم بهذه المبادرات أو يحاول أن يجمع قائمة بهذه المبادرات. فالمحلي يلعب دورا هاما لا ظهر شيء ما يتجاوز المحلي، وبالتالي ينبغي أن توجد هذه الحياة المحلية.

- بعد الأخذ بعين الاعتبار الحالة الخطيرة التي وصفتها عن واقع قريتنا العالمية، هل يمكن الاستغناء عن الإيمان، العقيدة، النفوذ الهائلة التي ربما بوسعهم أن يجدوها بعية حل كثير من المشكلات ؟

لأغمار موران: الديانات الكونية – كاليسلامية، الإسلام، البوذية – تخاطب الجميع، أيًا كان أصل المؤمنين. إنها الديانات التي أصرت على قيم العلاقة مع الآخر، سواء كانت قيم محبة القريب، المؤثرة جدا في المسيحية، أو فكرة الرحمة المتنية جدا في الإسلام. هذه الديانات لها فضائل واسعة، علتها فقط تكمن في تقوّعها، أو في انغلاظها، في تعصّبها، في رفضها للديانات الأخرى: شاهدنا تبعات الحروب الصليبية حتى أنها يخشى أن تندلع من جديد. برأيي، هذه الديانات كان عليهما أن تتحد انتلاقاً من نقاطها المشتركة: كالعالمية، التضامن، المحبة، بالمعنى العميق لكلمة ((الفضيلة))، التي

تصدر من القلب، الرحمة التي ربما تلعب دوراً هاماً جداً على كوكبنا. ألا تخشى الديانات أن تتغلق اليوم، كل ديانة منها تدعى أنها المطلقة؟

مقامات العنف

تعليق: ابراهيم محمود

لماذا : les événements du 11 sptembre -1
الصيغة جمعية، حيث المتبادل أكثر هي عبارة (حدث سبتمبر)؟ بودريار يقدم الحدث في كثافة حضوره، وبوصفه الحدث العصي على التوقع والواقع، الحدث الذي ما كان يجب أن يكون، ما كان يتوقع هو ذاته أن يكون فعلاً الحدث تبدى علاقة الذي يعرّفنا بحدثه كإمكانية وقوع، ومن خلال الدلالات الحافة به ومضاعفاته المستقبلية وميئولوجيات المدرك الخاص به، ونسبة (الأمريكي) إن جاز التعبير، غموض، لغزية، استفزازية كل ما تقدم تبيينا في غياب الحدث بوصفه أكثر من حدث، أي أن هناك (حدثات) إن جاز التعبير، ومن

باب التمايز، حيث لم يعد، أو لا يعود بالإمكان تناول الحدث لغوياً كما هو حين التعرض إليه اصطلاحياً أو دلائياً، كونه يُعرف بمفهومه من خلال موقعه، تاريخه، ممثليه، فثمة حدث هو افتراض حدث، وحدث هو بين بين، وحدث هو الحدث الحدث بامتياز، وحدها القوى الكوكبية، السياسية تستطع الحدث وتمنحه علاماته الفارقة بروزاً أو ضموراً. أليس ما جرى يشي باختلال ما يعتبر الأصل المفاهيمي للكلمات، وإنزياح المعاني ولاثانية الدلالات؟

المحدث، كنيته بالمقابل، لهذا فإن جمعانية الحدث ترتبط بما هو فجائي لاحقاً أيضاً، ليس مما لا يلزم توقعه، وإنما مما يمكن أن يحدثه الحدث وفي هذا الوقت بالذات، ليس على صعيد قاري بل و kokobi كذلك من متغيرات، وقد حدث ذلك.

2- ما علاقة نظام عالم un ordre du monde بالعمارة architecture؟ هذا ما نتلمسه في عبارة: كل منظومة قيم غربية valeur occidental de tout un système، فالذى حدث لم يكن القتل مستهدفاً فقط، وإنما إحالة الرمز المعماري إلى المعنى ترجمان حضارة مجتمع وثقافة عينية (من شامخ عال إلى خض) كما يقال، هو تحرير السماء، ربما، قبل الأرض، مجازياً من لوحة مقصودة ومسماة بالاسم، وفي نيويورك بالذات، المدينة المكتفة بالدلائل، المدينة الجديدة باسم يتجدد وها هي تتعرض لأنكساف، ومن فوق، ثمة بعد ميتافيزيقي (غيبى)، أو لاهوتى إيمانى لصيق

باللعنة (استحضار لإرم ذات العمد من بعض النواحي)، ضرب العمران النموذجي مع ضرب القائم عليه عالمياً وهو بعد التجاري، مع رفض الصورة الواقعية فنياً، حيث مانهاتن أكثر من تجسيد للفن، ثمة استعراض قوة في المكان وفي المحيط البصري، تهديد لكل ما هو امتداد له. وفي حالات الخسف أو الرؤية ذات الطابع القيامي، كما تجلت في نصوص كثيرة تناولت الحدث المذكور (دریدا، بودريار، موران إلى حد ما)، تبدو العين مقررة ماهية الحدث على الصعيد التأثيري، فاللambaشة والكتافة الدلالاتية لرمزيّة العين تشكّلان قيمة كبيرة في إبراز الحدث عبر ربطه بالمكان، إذ أن الإطاحة المكانية هي المدخل الأول لفهم ظواهر مختلفة: حربية، طبيعية كالزلزال والبراكين والانهيارات والفيضانات، والتي أضافت عليها تاريخياً مسوحاً ماورائياً نظراً لكارثتها، ولحفظها.

هذا ما تجلّى لاحقاً، وهذا مانتلسه في المتكرر من جهة الإشارة إلى نوعية الفن الذي تعرض للتهديد والوعيد، وقد نفذ جزئياً، ويعني أن التهديد الأعظم قائم.

للتأكيد نقرأ ما كتبه في مكان آخر (فقد علقت الحوادث إضرابها، حتى أننا جعلنا، مع عمليات نيويورك ومركز التجارة العالمي الإرهابية وأثرها، حيال الحدث المطلق، أم الحوادث، الحدث المحسّن الذي يجمع في صلبه كل الحوادث التي لم تحدث قط).

في إثره، اهتز رهان التاريخ والقوة، لابل اهتزت أيضاً
شروط التحليل)

- انظر حول ذلك مقاله "ذهنية الإرهاب" المنشور في كتاب تجميلي هو (ذهنية الإرهاب: لماذا يقاتلون بموتهم)، إعداد وترجمة: بسام حجار، المركز الثقافي العربي، بيروت، ط1، 2003، ص17.

هذه المحضية purisme (من المحض pur) في لغتها النافذة الآخر لا تخفي بعدها العقدي، أو حالة الطهرية puritanisme تجاوباً مع الحدث، حيث صيغة الكلام / الكتابة في الجمع المتلكل تحويل الحادث إلى الملكية المضروبة أو المهددة، والتهديد بالتقنين، فالخصوصية عممت هنا، إذ الكاتب فرنسي، والتعميل الحدثي لا يخص قيماً أمريكية هنا، بقدر ما أن الغرب مستتر أيضاً.

لكن ثمة رثاء للمكان المنمذجأمريكيأً - غربياً، خوفاً على البذخ التقاني دون مراجعة حساب - حسية ترقباً لما يمكن أن يعقب ذلك، حيث الرمز القابل للضرب وما يمثله مكشوف في عراء البصر وال بصيرة، وأشار إلى ذلك منذ عقدين من الزمن وأكثر، حيث الرؤياوية في مضمارها النيتشوي قاهرة هنا (فنيورك هي كينغ كونغ، أو البلاك - أوت، أو القذف العمودي tower inerno، ولوس انجلوس هي الانقصاف الأفقي، انكسار وانزلاق كاليفورنيا داخل المحيط الهادئ earth quake، والتشنجي والاستبدال العنيف. مما عادت السماء

تسقط على {اسك، وغنا الماناطق التي تنزلق. إننا في كون شطورة، أطوااف جليد رضراضة، انسياقات أفقية. إن أثر الزلزال العقلي كذلك، الذي يترصدنا هو (نوع من) الانخساف (العضوي) انفلاق الأشياء جد المنقبضة، انشطار لأشياء التي تضيق، التي تتعدى على فراغها. لأنه في العمق () لم توجد الأرض أبداً، وإنما فقط أمة مجزعة، ولا العمق، الذي من المعروف أنه في انصهار. إن الزلازل تقول ذلك، فهي موسيقى الموتى للبنية التحتية. لن نترصد بعد الكواكب ولا السماء، وإنما الآلهة الأسطورية التحتأرضية التي تهدد بالانخساف في الخواء..)

- انظر حول ذلك (الاندھال والعطالة) في مجلة (العرب والفكر العالمي)، بيروت، العدد العاشر، 1990، ص 127.

المقطع الآلف الذكر في طوله النسبي يواجهنا بربع الحديث المتعدد المصادر، ولكنه في العمق ينفتح على المحيط الخارجي للعقل الأداتي، بوصفه العقل المغيّب المنذر بالخراب والمستوجب الحيطة مسبقاً.

3- ما علاقة مانهاتن بالنظام الرأسمالي، ما موقع البحر الدلالي هنا؟

تبعد الرأسمالية في البعد المعماري لمانهاتن حقيقة بصرية، إنها السيطرة الفضائية على الأرض، فمانهاتن برج مطلق عالياً، انبثق أرضي منذج، وهذه البعد المعماري تجسيد لبروميثيوسية على الطريقة الأمريكية، انقلاب على المكان

نفسه في صيغته المعتادة، والتحقيق الأكثر عجائبية لخيال خلاق رأسماليًا، ودخول في الحداثة وعبور لها إلى مابعد الحداثة واستئثار بجماليات الصمت بالذات، والنظام الكابيتاليسي (أحيل هنا *الـ cap* كحامل ومتضمن قوة فكرية واستراتيجية إلى الرأس والـ *talismanique* إلى الطลسم حيث الرأسمالية في طابعها الأمريكي حيث لحظة المفارقة لما هو أوروبي، ومعانقة للمثال المرصود والمنشود أمريكاً) إذ تبدو الرأسمالية عبر النموذج المعماري الفائق التشكيل وقد كانت بمثابة اللاحقة *ism* الأوروبية، ثم غدت السابقة الأوروبية ولتنبدي فيما بعد الحالة الأكثر كونية والتي لا سابقة لها، تبدو هي المتفردة وقد تتحت (رسملة العالم *capitalism du monde*) لتحل محلها عبارة (أمريكة العالم *Americanisation du monde*)، ولهذا فإن بودريارد بقدر ما يفصح عن رفضه للبعد الوحشي المتصرّر (وهذه المفردة الأخيرة عزيزة عليه حيث يستعملها كثيراً) يعبر عن تقديره العميق للرمز المطلق.

علينا الحديث هنا عن الطابع التقافي والفكري، والحقيقة الديوانية والتدبيرية لما هو أمريكي، حيث البحر اللصيق بمانهاتن بمداه المفتوح والأزرق وكأنه يوغل في الامتناهي ويخترق الامتناهي ويغيّب الميتافيزيقا ذاتها كمفهوم مفارق، من خلال تجاوز عالم ما وراء البحار، إذ أن أوروبا ذاتها وقبل غيرها، أمست، مع العالم الآخر، في (ما وراءها)، ولم تعد أمريكا محصورة في الركن الأقصوي (ما وراء البحار) إنما

بات العالم نفسه حاضراً كمفهوم داخل حدود المدى المجدى لها، ومحصوراً بها، والخشية في هذه النقطة، أي في أن الرغبة الرأسمالية في احتواء المكان قد استنفت المكان نفسه، والحدث الذي ارتبط بمنهاط لم يكن سوى التذكير بالكارثة المترتبة على تجاوز الحدود.

يغدو منهاط قيد الانفجار والانهيار، والبحر قيد الثوران، عبر العقلانية الموجلة في التقانة الاستعراضية، والمحرضة على القيام بأى عمل إرهابي.

أذكر هنا ما أبدعه "أدونيس" قبل الحدث بأكثر من عقدين من الزمن، وهو يتصر في نيويورك القيامة القادمة وعلى طريقته، وهو يخاطب في بعض فقرات قصidته القصيدة (قبر من أجل نيويورك)، الأمريكي المختلف ويتمان:

ويتمان،

لم أرك في منهاط ورأيت كل شيء. القمر قشرة تقذف من النوافذ، والشمس بررتقالة كهربائية. وحين قفز من هارلم طريق أسود في استدارة قمر يتوكأ على أحدابه، كان وراء الطريق ضوء يتبعثر على مدى الاسفلت، ويغور كالزرع بعد أن يصل إلى غرينبيش فيليب، ذلك الحي اللاتيني الآخر، أعني الكلمة التي تصل إليها بعد أن تأخذ كلمة حب وتضع نقطة تحت الحاء.

قصيدة مجنونة، هذيانية استبصارية غير مألوفة تعنى المستقبل، الحدث الذي يستوجب الحدوث في ضوء الحدث

المتجلّي بصرياً كرمز وعلامة هنا، وهي تقرأ في ضوء الانهيار الكارثي، وتبدو الكتابة البودريارية أدونيسية تماماً. وفي الوقت نفسه فإن نيتها رغم كل ما يقال عن العمق النهليستي في كتاباته، يعتبر مأخوذاً بالقيامتية للحظة رؤيا (فجأة – مثلًا – يتبدى كل شيء خلاف ما هو عليه) حتى على صعيد التعبير وفدازنة الصورة المأسوية، يكون في هذا المنحى، ولذلك تبدو النزعة الإيمانية المسيانية مؤثرة في نصوصه المختلفة، توخيًا لما لا يراد له أن يحدث، وتمنيًا لما هو مبتغى، وبودريار في إثره ولكن ليس كمقدار وإنما كمفكر يعاين الحدث وانفجار المعنى (من النوع القياماتي) فيه، والذي يهدد الكون في مجمله، دون أن يستثنى – ربما – مفعله (أمريكا هنا)، نظراً لهول ما يمكن أن يحدث.

4- لماذا الحديث عن البرجين من منظور حسابي وعلى صعيد وصفي؟

بودريارد مأخذ بالوصف، لكنه ليس ظاهريانياً، إنه المتمعق في الأغوار.

لنتحدث بدورنا عن البلاغة البصرية للمشهد له عبر البرجين التوأميين (وهذه الصيغة تفتح على ماوراء المنظور، عن كثافة زمنية، واشتقاق نسبي، حيث القوة الرمزية مضاعفة، وفي الوقت نفسه يكون انهيارهما فاجعة مركبة)، إذ يمكن ملاحظة الرياضيات التي تشكل المدخل الحصيف إلى قرن الحادثة وما بعدها، وقد بدت في هيئة السنم الجولي الحامل

لهودج حضارة تقانية متارجحة من خلال البنية العمرانية بالذات، والتي تصيغ بيان التحدي الخارق لميسماها

الرأسمالي، مؤطراً بكمال العدة المعززة لتحقينها، وكأن في الإجراء الرياضي حضور المقاييس الكاملة الدقة وقد طبقت على أرض الواقع، وقد بدا المستقبل المجال الحيوي المفتوح للنظام الداعم لها، النظام الممضي عليه رأسمالياً وهو في نوع من تأييد الذات أو أبدية الاسم. ولهذا نجده يقول في مكان آخر، مشدداً على مضمون فكرته بخصوص حالة الالاتوقع لما جرى سواء من قبل المعنيين بالحدث أو الذين كانوا وراءه (وبأي حال، الأرجح أن الإرهابيين (كما الخبراء) لم يتوقعوا انهيار البرجين التوأميين الذي مثل ، أكثر بكثير من ضربة البتاغون، الصدمة الرمزية الأشد. لقد شهد الانهيار الرمزي لستام بأكمله جراء تواطؤ غير مرئي وكأنه بانهيارهما من تلقائهما، كأن بانتحار هما هذا، انضم البرجان إلى اللعبة لكي يبلغ الحدث تمامه).

- انظر (ذهنية الإرهاب)، المصدر المذكور، ص 20 هذا الالاتوقع وعبر اللعبة الإعلامية حيث لم يعد بإمكان الواقع سوى أن يكون عرض حالة إزاء فخامة وشرامة ومتاهة المتخيل، هو إفراز العقل المعاش خارج ما يعنيه بوصفه الآخر، وقد صدم بما يخصه كمفارق له في الحالة هذه، وهذا يعيينا إلى المقوله البودريارية المشهورة حول أن حرب الخليج الثانية لم تقع رغم وقوعها كان هناك لعبة احتراف فائقة

الخيال، وحدثنا من طرازه، مع فارق أن الحرب غطت منطقة بأكملها، أما الحدث الذي تم في سرية تامة وصمت، فقد انفجر كجني القمم ليجعل العالم كله ساحة حربه.

5- ما علاقة بلاغة المرأة la rhetorique du miroir بالأبراج التي فقدت كل وجه وواجهة لها؟ ما علاقتها بالمدينة التي فقدت صفتها الاسمية؟ أي عدمية هنا؟ يمكن للمرأة هنا أن تقودنا إلى لعبة السحر في مكاشفة ملابسات الواقع، حيث تستقرىء الخفي في العمق،، وتستنطق الظاهري.

ولا علاقة للمرأة هنا بالمرأة التي نراقب فيها مظهرنا الخارجي، المرأة البدريارية شديدة الشفافية إلى درجة أنها لا تسمح لأي كان في أن يرى ما هو قار في الأعماق من الجهة الأخرى تلك المانعة للحقيقة المموهة، المرأة ترتبط بلعبة المتخيل، بالفعل الواقعي الآخر، بحيوية اللامقول الذي هو مرفوض المعقول المشرع والمخول بتعقيد العلاقات المتداولة، والذي يتتجاوز المحسوس، إنها فضائية اللعبة، وتبديد الواقع عبر الالتصاق به، وفي الوقت نفسه استهلاك العقل من شدة البقاء طي مفاهيمه المعتادة، وهي بالمقابل لعبه الشفافيات الإعلامية بمواعدها المتحركة هنا وهناك.

مانهاطن تتطلب المرأة المتعددة السطوح، وأكثر من العقل الاستعراضي، والعدمية المتبدية هنا النقيض الكلي للعدمية المدشنة للموت والسلب.

وثمة معاينة لفطاعة اللعبة، حيث الإرهاب الحاصل يستدعي إرهاب النظير، يزكي كل احتمال، يقع خارج المفكر فيه، وهنا عودة إلى أطروحة "تيري ميسان" المتلخصة في اعتبار الحدث: الخديعة المرعبة (ماذا لو كان هذا زائفًا؟ لو كان مفبركًا؟ إنها فرضية على قدر من اللاإقعية بحيث أنها تؤخذ في الاعتبار، كما يستحق كل حدث استثنائي في أن يتعرض للشكك في صحته: هكذا تتجاوز علينا الحاجة إلى حدث جذري كما الحاجة إلى الخداع الكلي. استيham تلاعب غالباً ما تثبت صحته: فقد أصبحت عمليات الاستفزاز القاتلة، والهمجات الإرهابية وـ"الحوادث" المدبرة من قبل المجموعات والأجهزة السرية، أمراً شائعاً وبأعداد لا تحصى..).

- انظر مقاله (جحيم السلطان) في كتاب (ذهبية الإرهاب)
- ص120.

بين المرأة والواجه لها علاقة محسوسة، والمرأة في الوضع المذكور، وبالطريقة التي يعرج فيها على ذكر المدينة ومواصفاتها وحتى طارئتها الجلية، لأنطينا سوى المدينة من الداخل، المدينة الحقيقة وهي في رعونة الغفلة الزمنية وفوضى الحسابات، ويكون الوجه خداع المتخيل الوهمي، أو فانتازياً المعاش، وفي كل ذلك يصعد الإرهاب بمثيله ونقضيه معاً. الإرهاب حاضر باستمرار بسبب عدم التفكير فيه،

ولأن الاستخفاف بالواقع حيث يعتبر من نوع (كامل الدسم)، يبلغ الحد الذي لاحد بعده، فلا فضاء خارج المأخذ

الواقعي، ولا خلاف مع المعاش، وفي هذه المركزية الصراطية والمؤتمنة يضج العقل نفسه بما هو فيه وعليه، لهذا تمارس اللاعقلانيات مهامها غير المعلنة، وأدواتها الكامنة لنفس الواقعية المفرطة، أو مايسمى بالسوبرواقعية Hypérréalité، إنه انتقام العنف نفسه من حالة اللااعتراف به، في عالم لا يمكن التعريف به من دونه، فهو علامه من علاماته الكبرى، وربما العلامه الاستثناء أحياناً، كلما تم التنكر له، ومن هنا، وحيث يغدو العالم كلاً واحداً، وهو واهم الواقع، وبهمة التقانة المؤسطرة، يكون الداخل المسرح الحيوي لكل طارئ، قيد الانفجار، ومباغته العقل السديمي السائد.

إن تقديم المدينة بوصفها الحاضرة المثلى والحضور الأمثل وحضره المثل العليا مجسدة في إشاراتها وعلاماتها وواجهاتها ونظام السير فيها، كل يلغى مفهوم العمق، وتكون الحقيقة كما هي المدينة، في المشهدية المحسوسة بأضوانها الساطعة التي تمنع النظر من التدقق، يعني كل نصف المرأة، وإلغاء مفهوم الوجه المميز تيمناً بوجاهة تقانة فائقة سحرية الطراز، كما هي نيويورك، في شوارعها، وجسورها المعلقة، ومداخلها، وواجهاتها الخارجية ونصب الحرية المواجه للمحيط اللامتاهي، وألغاط لغاتها، ومسارحها، فهي المدينة الدولة بضمخامتها، لهذا تحضر باستمرار كفاجعة بصرية (كانت نيويورك فضاء يستحيل اختراقه، متاهة من خطوات لانهائية لها، وأياً كان المدى الذي ذهب إليه أو كانت إجادته معرفة الأحياء والشوارع، فإنها

كانت تتركه دائماً بشعور بأنه قد ضل الطريق)، هذا ما جاء في مطلع رواية "بول أوستر" المشهورة (ثلاثية نيويورك)، الترجمة العربية (ص 28)، هي رواية المدينة اللامدينة، ببنخها المضحي بحقيقة ما تكون عليه، فالعنف هنا هو عنفها الذاتي ضمناً.

وفق تصور كهذا يصعب التجاوب مع بودريار دون وعي مفهومه المتعدد الأوجه، كما هو الموضوع – الحدث الذي يتعرض له، إلى أن القارئ يجد نفسه وسط متاهة وهو يواجه صعوبات التأويل..

6- ثمة ولع بالترابطات بين المرئي visible واللامرأي invisible، لأن في ذلك بروزاً للمدينة الظاهرة حدثاً، للمدينة الحدث، للمدينة التاريخ ومشروعية الإقامة فيه، للمرأة وما تخفي وما تظهر، وهو معنى كثيراً بالمموج والشبحي (السيمولاك)، هو ولع بالحقيقة العصبية على الامتلاك، لهذا فهو يشدد على عنف العالمي، على عنف العالم الذي بات موحداً بالعنف، وهو عنف لا يفارق العولمة ومخزونها العنفي، وكيف أن ذلك يؤدي إلى هدم المعمار وما يحتويه من عنف متعدد الصيغ. إن هدم / نسف المعمار

بالعنف المعهول به داخلاً بوصف المبني توابيت حجرية sarcophages فالعنف معلم عليه داخلياً، ولا انتباه كاف إلى ذلك، وإنما هناك ما أسميه بحالة تعبيش، état vivat حيث

الترويج للمدينة الممثنة يتم من خلال النمط المعلن عنها وعلى مد النظر.

وهنا أجذني مضطراً باللجوء إلى ذكر مقطع طويل نسبياً لتوضيح الصورة البودريارية، ومن خلال موقفه من أمريكا كمدينة، كإرادة عيش وحياة ونوعية الخوف المميزة لها، ربما بسبب غطرسة مماثلة:

(إن هجاس الأميركيين يكمن في أن لا تطفأ الأضواء. لذلك تظل الأضواء ساطعة طوال الليل في البيوت. وفي ناطحات السحاب تظل المكاتب المهجورة من الموظفين مضاءة. على الطرقات الحرة وفي وضع النهار تسير العربات وقد أضاءت مصابيحها. في "دانس بالمزاييف" بفينيس حانة صغيرة تتبع البيرة في هي تقفر أرجاؤه كلباً بعد السابعة مساء، إلا أن لافتة النيون المضاء بالأخضر والبرتقالي تظل مضاءة طوال الليل عبثاً في الفقر، هذا ناهيك عن التلفزيون المبرمج للبث لمدة 24 ساعة من 24 ساعة، والذي يعمل بطريقة هادئة في غرف المنازل المهجورة أو في غرف الفنادق الخالية من النزلاء. ليس هناك سراً أعمق من سر التلفزيون الذي يبث برامجه وصوره في حجرة فارغة... باختصار، لأحد في أميركا يقبل بحلول الليل والسكينة، ولا أحد يقبل بتوقف السيرورة، التقنية.. هنا يمكن القول أن مثل هذا السلوك يعبر عن الخوف أو الهاجس، ويمكن القول أن هذا الهدر اللامنتج هو عبارة عن فعل حداد...الخ).

- انظر "سام حجار" في: مدح الخيانة، المركز الثقافي العربي، بيروت، ط1، 1997، ص 112 - 113.

ثمة حدة قولية إلى درجة الرعب الموازي للحديث عن نيويورك، أو عن أمريكا، وهو رعب لا يمكن التوقف عنده بوصفه الرجم الموجه، وإنما التفير المنبه لما يمكن أن يحصل في مواقف كالتي كتب عنها.

إنه كرنفال حداد، رثاء يتوجه إلى المستقبل بلغة تزاوج بين الفلسفة والشعر، وتعتمد الصورة كثيراً، وليس هذا بتحليل لما نحن بصدده وإنما محاولة التعرف على العنف المكتوب عنه بودرياريَا، وما عدا ذلك يمكن تصنيف فكره النقدي رافضياً، معتقدياً حتى النخاع، وهو نفسه يحذرنا من فورته.

7- لابد من الحديث هنا عن الانتحار المزدوج double suicide. ثمة مرافعة قضائية من نوع خاص، إنها قضية فلسفية بامتياز، هي قضية الفلسفة التي تتناول موضوعها من موقع الجاني والضحية، ومن جهة أخرى لاجان ولا ضحية في (العرف) الفلسفي، إنما القضية اللاقصية حيث تتناول الموضوع من النواحي كافة أو في وجوهه اللامحدودة، وترك المجال مفتوحاً للآخرين لمقاربة الحقيقة، بودرياري يقدم لمشهد العنف ليس بوصفه جنحة محلية أو جهوية محددة، بقدر ما سعى إلى طرح حقيقة العنف في لبوساتها المختلفة، وعلى طريقته، كما أقول باستمرار، ثمة ذهاب بالموضوع على أبعد مدى، وبما

كان للإرهاـب حضور في هذا المنحـى نظراً لفرط المتخيل وافتتاح الفلسفة على أبعد حدود ماورائـتها.

لا يتدقـق النظر في انهيار البرجين، ولا في الرمز المسقط عليهما، ولا في الذين قاموا بالعملية، ولا في الذين أصبحـوا ضحايا، إنما في كل ذلك، حيث تم أو يتم استنطاق الصامت المغـيب أو المستبعد من الموضوع. ما الذي تـيـدى للكاتـب الرأـي وهو يتمـعنـ في انهـيارـ الأبراج (Tours)، هـكـذا بلـغـةـ الجـمـعـ؟

En les voyant seffondrer elles-mêmes, comme par implosion, on avait l'impression qu'elles se suicidaient, en répondant aux suicides des avions-suicide. p16)

(حين بـدت وهي تـنهارـ بـذـانـهـاـ، كانـ هـنـاكـ اـنـطـبـاعـ وـكـأنـهـاـ تـنـتـحـرـ، رـدـاـ عـلـىـ اـنـتـحـارـ الطـائـراتـ المـنـتـحـرـةـ)

ثـمةـ روـحـنةـ Esprituationـ للمـديـنـةـ، لـكـيـنـونـةـ المـعـمـارـ، فـيـ مـحاـوـلـةـ للـتـسلـلـ إـلـىـ ماـورـاءـ الـمنـطـوقـ، إـلـىـ ماـورـاءـ العـيـانـيـ بـالـذـاتـ، وإـيجـادـ التـاظـرـ بـيـنـ النـاظـرـ وـالـمـنـظـورـ، حيثـ تـبـدوـ مـانـهـاتـنـ فـيـ صـلـبـ الـبـنـيـةـ الـمـعـمـارـيـةـ، فـيـ اـسـتـعـاضـيـتهاـ الـمـلـفـةـ بـنـوـعـ مـنـ الـوـقـاـحةـ الـمـشـهـدـيـةـ، وـكـأنـهـاـ عـصـيـةـ عـلـىـ النـخـرـ الزـمـنـيـ عـلـىـ التـضـعـعـ، وـكـأنـهـاـ وـالـأـبـدـيـةـ سـوـاءـ هـنـاـ، لاـ حـسـابـ لـآـلـةـ الـزـمـنـ، لـلـطـوارـىـءـ كـمـاـ يـبـدوـ، حيثـ كـلـ مـاتـمـ الـقـيـامـ بـهـ يـسـتـنـدـ إـلـىـ نـوـعـ مـنـ التـفـسـيرـ الـمـتـفـرـدـ الـذـيـ لـاـ سـابـقـ لـهـ وـلـاـ حـقـةـ عـلـيـهـ، كـأنـ

الجماد نفسه وهو في كلّله الطولاني في انتظار منقد فضائي أو يأتي بحيث يضاهي المحقق مباهاة نفوذ. لا يعوج البرج سوى الاستحاللة لما لا ينبغي التفكير أكثر من المفكر فيه، هي استحاللة الاستمرار بعقلانية منمزجة (لا حضور لتوomas كوهن ولا اهزنبرج في المخطط الهندسي المعماري لحظة التفكير في المكان وعلاقته بالزمان)، تبدو عظمية المعمار رغم شفافيتها منزوعة النقي، مجردة من الغطاء المقاوم لأكسدة المناخ ودول الزمان وحوادثها. ذلك التواطؤ المصعد به بين البرجين والطائرة، والذي يشبه لعبة كومبيوتيرية أو الخدعة السينمائية بامتياز، أكثر النقد قسوة إلى أخلاقية المعمار الهندسية، وهزئها الأرعن من الطارىء، وهو هزء لا يترجمه سوى عنف المعنى وإرهاب المضمون، ولهذا كان الانفجار الداخلي

Implosion وليس الخارجي *explosin* الحقيقة المترتبة على تجاهل قانون طبيعي وقيمي.

هل يحيلنا بودريارد إلى قوة مجهرولة انتقمت من الروح الخاوية للمعمارية المتعرجة؟ هل يذهب بنا بعيداً إلى أن الطبيعة تمتلك القوى الرادعة التي تعيد كل شيء إلى ما هو عليه ليبقى ما هو عليه محافظاً على قانونه الخاص الذي لا يمكن النيل منه، بوصفه رادع كل قانون محكوم به لا العكس؟ خصوصاً وأنه إزاء أمريكا يمنح موضوعه قيمة تكاد تكون معاورائية متحالفة مع الطبيعة بالذات!.

لا يمكن التفريط بالمعنى عبر إجابة مألوفة، إنما الممكن قوله هو الصفة الراديكالية لتفكيره، كون الموضوع بلغ الحد الأقصى من الراديكالية المضادة، لقد استثمر كل ما يمكنه البروز فيه من ناحية الاحتواء المكاني، إنه الباحث عن موازين قوى بوصفه الحرير على سوية المكان عموماً، وما حدث ويحدث ليس سوى التعبير الأكثر تجريدية في مواجهة التجريد المكاني، والبحث عن التوازن مجدداً.

8- هل من حكمة في أسبقية الانهيار الرمزي *l'ffondrement symbolique* على الانهيار الفيزيقي أو المادي *l'ffondrement physique*? أي نظام يكون مستهدفاً هنا؟ من الملاحظ قبل كل شيء أن المقصود بالنظام أي *système* ليس النظام السياسي كما يتبارد إلى الذهب في مضماره العربي، إنما هو جملة قواعد ومبادئ تشكل الفضاء الثقافي والاجتماعي والجمالي لأي مجتمع، ولهذا تستخدم كلمة (سستام) معرية دون ترجمة تجنباً لأي لبس جانبي، والانهيار الرمزي هو خاصية هذا السستام.

الانهيار الرمزي هو انهيار الرهان المعقود عليه الأمل المستقبلي الذي يمتد باتجاه الأبدية المتتصورة، لم يعد هناك مستقبل، لأن النقانة الممهورة باليقينية الفارطة صورت المستقبل طي الامتلاك، وكأن هناك إقامة في الجنة التقانية، ويعني ذلك الحصانة المحمية لكل رموز المستقبل، ولعل الرد الجاري تصويره يصعد بالحدث نفسه إلى ما ليس يقينيا، ثمة

تصفيه الذات بالذات، وهذا يعيينا إلى المقوله المتعلقة بالانتحار مجدداً، حيث يقول الكاتب في مقال آخر له متداخلاً مع مقاله هنا (عندما انهار البرجان تولد شعور بأنهما يردان على انتحار الطائرتين الانتحاريتين بانتحارهما الخاص، قيل "الله نفسه لا يسعه إعلان الحرب على نفسه" فليكن معلوماً، إنه، بلـى، يستطيع. فالغرب، وقد تصرف كما لو أنه في موقع الله) ذي القدرة الإلهية الكلية والشرعية الأخلاقية المطلقة) يغدو انتحارياً ويعلن الحرب على نفسه) — انظر: ذهنية الإرهاب، ص 20.

ويتبين هذا العنف الماورائي الذي تم التكتم عليه من خلال الإشهار بالمستقبل والتشهير به في آن، انطلاقاً في الضلوع في مؤامرة غير مسمّاة لاستباحة العالم، ولتمرير العولمة المنتقدة، بعيداً عن الآخرين، وهؤلاء محسوبون حضوراً وقيمة، والبعد القيمي الانتحاري بغض النظر عن مفاعيله ومداخيله أكد ذلك العنف اللامرئي الذي يوجد أحدهاته معه خارج حدود التصور، ويعرض مجمل

التوقعات المخططة لها حتى لو في افتعال حدث فاجأ العالم، واستحضر العالم بالحدث، وذلك من خلال

طبيعة الحدث المباغته، وربما هناك أكثر من طبيعة له لم تتجلى بعد، فالذين قاموا بفعل الانتحار تجاوزوا النتائج، وحدود الملاحقة القضائية، وربما لن يظهر وحتى في المستقبل القريب، طالما الحدث الجاري إخراجه وحد العالم تحت مظلة

مرعبة هي الارهاب (لقد استطاعوا أن يجعلوا موتهم سلاحاً مطلقاً ضد سستام يحيا من استبعاده الموت، ومثاله هو "صفر من القتلى"، كل سستام يقوم على صفر من الموتى، هو سستام حصيلته عدم، وكل وسائل الردع والدمار لن تكون مجده ضد عدو سبق له أن جعل موته سلاحاً هجومياً مضاداً. "ما همنا من القصف الأميركي! إن رجالنا يتوقفون للموت بقدر ما يتوقف الأميركيون للحياة!". ومن هنا معادلة السبعة آلاف قتيل الذين تكبدتهم، دفعة واحدة، سستام "صفر من القتلى"). — انظر المصدر نفسه، ص 25.

ليس بالامكان، بسهولة، التجاوب مع تحليل كارثي، مرعب كهذا، لكنه في حدود اللاعقل، أعني العقل الذي يشرف على العقل التكنوقراطي والديجيفراطي والميديفراطي، يغدوحقيقة مؤلمة، كون العالم المتقدم في ضوء ملابسات الحدث جرى تصويره مكتتفاً بالسرعة، كما هي حكمة الثانية التي تعبر ذات قيمة أدائية ولكنها أدائية، وهي كذلك إجرائية، وكأن (لا لأن هنا في مفهوم السرعة المقايضة حتى لما هو قيمي) نلكم السرعة مصانة ومراقبة في تصاعديتها، فثمة صرامة وجهامة حياة في إثرها، أذكر هنا بما قاله بودريارد قبل عقدين من الزمن (إن التوتر والإبطاء هما شكل تراجيديتنا الراهن،منذ أن أصبح التسريع هو سلوكتنا. فلم يعد الزمن بديهيأً في تلاحمه العادي، منذ أن تمدد، (شرطنا) اليومي للبعد الطاقي للواقع. فلم يعد منوراً بالإرادة، والفضاء بدوره لم يعد منوراً بالحركة. فما

دامت وجهتها قد ضاعت، فلا بد لنوع من الوجهة أن يتدخل من جديد لكي يعيد إليهما بعضًا من أثر تراجيدي).

- انظر : الانذال والعطالة، المصدر المذكور، ص126.

9- لاشيء يضاهي حجم الدمار ويستحقه: ليس هذا الدمار الذي يتحدد بصبغته محمولاً بالرفض الأخلاقي لما حدث، ليس التركيز جار على الحدث بوصفه دماراً ينبغي استهجانه فقط، ولا على الطابع المأسوي للحدث، في فلسفه بودريار لا مكان للقيم المؤطرة، وليس المقصود هو التعبير فرحاً عما حدث، إنما الوقفة الفلسفية تخص بنية الحدث المترفة، الحدث باعتباره عطب تاريخ بكامله من خلال مؤثراته الضاغطة، انقلاباً عقلياً على ذاته، وتهديد المجتمع من الداخل، صراعات يقينيات متطاحنة في العمق، وكما يعلمنا الحدث من خلال مضعفاته، وقد هيأنا لما يمكن أن يجري عبر التلفزة، وهذه عبر جمارة كبيرة من التحركات التي تمت وما زالت تتم على أعلى المستويات، وما هو مضرmer شغال بمعان لم تترجم بعد واقعياً. الدمار الحاصل يستوجب كل ما من شأنه قلباً للمعايير وتغييراً في المعيش اليومي ومحاولات مختلفة للتكيف مع الحدث في صيرورته (ما يمكن أن يؤول إليه ويسيره) وسيرورته (ما مآلاته) ، هذا ما حققه المقدمة / المقدمات

ما تم تلمسه في التو، بخصوص التوتر الذي تبد عالمياً، عبر التصريحات والتلميحات والإشارات.

فالعمق الحيوي لكارثية الحدث يتعالى في الموقع الذي كان عصياً حتى على الافتراض، فكيف به وهو اعترافي، وهو الذي أوجد ما يؤخذ به واقعياً؟ كل شيء يبدو وكأن الموضوع في غايتها الموقعة المصورة يتعلق بالميافيزيقا، بكتائب غازية، ولم يتم التدقير فيها، كما أعلمنا البداية (إذ لم يعلن أحد أن المسؤول عما حدث، ثم بدا الجميع وبدرجات متفاوتة مسؤولون عن الحدث، ومتآمرون بالتبادل).

بينما الإرهاب كان يمارس الإعلان عن اسمه من خلال التوريات وزحمة حقيقة دون أخرى على مستوى المعمورة. لابد من التركيز من جديد على رمزية الحدث (وحدة العنف الرمزي مولد للفرادة. وفي هذا الحدث الفريد، في فيلم منهان الكارثي يتضافر في ذروتيهما عاملان الفتنة الجماهيرية في القرن العشرين: سحر السينما الأبيض، وسحر الإرهاب – الأسود، ضياء الصورة الأبيض، وضياء الإرهاب الأسود) – انظر (ذهنية الإرهاب)، ص34.

هذا التقابل بين الأبيض والأسود يحيل إلى عنصرية اللون العرقية كثيراً، إلى البعد المعتقد السيء الصيت المتعلق باللونين. لكن البياض بقدر ما يضيء ويشع يعمي البصر ويغيب الحقيقة، وكذلك السواد بقدر ما يشتت يمنع من الحركة، ولعبة الخداع البصري في الأبيض أكثر حضوراً، كون السواد الحالك، لا يلمح إلى صورة ما، ربما يكون هناك، وهذا موجود في البياض أيضاً.

الإرهاب في حقيقته يتراافق وحقيقة الموضوع وكيفية بث مؤثراته، إنه حاضر بطريقته وبنسبة تضاهي نسبة الحقيقة المطروحة، نسبة التجرييد المقدمة بنزاهة مشهدية، إنه الانتقام من يتجرد منه إذاً (الإرهاب كالفيروس، ماثل في كل مكان، هناك حقن عالمي متواصل للإرهاب الذي هو كالظل الملازم لكل سستام سيطرة، مهياً، أينما كان، لأن يصحو كعامل مزدوج)، كما جاء في (ذهبية الإرهاب) ص 22.

كل نفي للإرهاب استدعاء له واستدعاء، فإحالته إلى الخارج هي من باب وجوده إلا خارجياً بوصفه الغريب الذي يحدث أزمة ويجد لها منفذًا، على طريقة "رينيه جيرار" في (العنف والمقدس)، الإرهاب حاضر على صعد شتى وفي المكان الواحد نفسه، لنلاحظ علاقة الأرضة بالأرض، وفي الجانب المقابل

الارض *terre* بالفرنسية وعلاقتها بالإرهاب *Terroriste*، كل ذلك يدفع إلى الانفتاح على ما هو داخلي حيث جرى التركيز كثيراً على ما هو خارجي حفاظاً على يقين مموأة.

10- لامرئية المعمار، لامرئية الواقع، عبر غياب وتغييب الشبهات وتضليل المنظور: لا يتقدم بودريyar إلى الأمام، وهو يفسف الحديث، ويترعرع العنف في الجهات غير المنظورة جيداً، بقدر ما يتقدم ويتراجع، ينظر عالياً وسافلاً، ودفعه واحدة بغية مقاربة المضلّ والمضلّ واقعاً، وليس هناك ما هو

أكثر إيجالاً في التضليل العام مثل المعمار البليورى (الكريستالى)، حيث يعكس الضوء ويحيل الخارج إلى ارتظام بذاته، مضاعفاً من وضعية ارتكاسية، مبقياً الداخل وراء كتامة الزجاج، أو شفافيته التي ترى كل شيء في أمان تام، فلا داعي للقلق، هذا هو الامرئي الهمجي، الذي يتربص بالواقع المغايير، وكل هذه الامرئية تفتح الأفق على كل ما هو صدامى، ومن قبل الأغلبية، سوى حراس المشهد السري ومولفيه يعلمون بحركية اللعبة ولكن دون إمكانية الإحاطة بالنتائج، حيث التأويل نفسه يتطلب مقايضة لمفهومه وما يستحضره من رفاقات حقائق مؤرشفة ومؤثرة، يقول كاتبنا بهذا الصدد (كل حدث اليوم هو من حيث الإمکان، منعدم النتائج، ذلك إنه يشرع الباب على جميع التأويلات الممكنة، وليس بمستطاع أي واحد منها أن يوقف المعنى: تساوي إمكان (احتمال) كل الأسباب وكل النتائج، منسبة متعددة واحتمالية) .
— انظر (الاندھال والمعطالة)، ص 124.

تصبح الفلسفة من النوع البراغماتيكي، والتي تجسد الطابع الأكثر تأثيراً للثقافة الأمريكية ومنذ أكثر من قرن، وهي بذلك تكون الاختلاف الآخر عما هو أوروبى قبل كل شيء، على صعيد النظر إلى النظر إلى الفلسفة كمعنى، تصبح على المحك منزوعة المدى مصدومة بالحدث البادى شعائرياً.

11- الحدث — الصورة. الصورة — الحدث - événement — image. Image- événement .
Habermas. ما متداخلان.

بالنسبة لطبيعة التداخل بينهما، يصعب تحديد وشائج القربي نظراً لوجود أكثر من هدف استراتيجي مؤمل تحقيقه من خلالهما، وكل منها مأخوذ بالآخر، وتبقى الصورة الأكثر جاذبية قيمة هنا، ولعل الحدث الذي يشغلنا هنا هو الذي يحدد آفاق الحقيقة المبحوث فيها وما إذا كانت حقيقة أم لا، فالخلاف الأكبر هو كيفية تقديم الحدث مصوّراً، كيف تم تصويره؟ وبشكل أدق: كيف أوجدت الصورة حدثها؟ حيث المتخيل يلعب دوراً كبيراً في إذكاء نار الحدث، وإبراز معضلاته apories، وبدأ الحدث لاحقاً ليبدأ بدوره فاعلاً في صنع وتمتين الصورة المختلفة، لا الصورة الأصل، فهذه غير موجودة حتى الآن، ولن يكون لها وجود، طالما أنها صناعة الحدث المتخيل قبل كل شيء، ولهذا يجري الحديث كثيراً عن الحقيقة الشبح، الحقيقة الظلية، أو السيمولاكر، والذي يهم الكاتب هو هذا البعد الخفي وقد عرف به، بوصفه الحقيقة التي انبثقت حدثاً. إن العين المجردة لم تعد بدورها ذات قيمة، لابد من عين أخرى (داخلية) توجه الحقائق، والكلمة ذاتها باتت بيان الصورة، راهنيتها ومشعور بها انطلاقاً منها.

"ريجيس دوبريه" يقول (المرأى أصبح في هذا العصر صاحب السلطة، وهو ما يتناقض مع الكلية القدرة السابقة والمعترف بها بالنسبة لكتاب اللامرئيين (الله، التاريخ، العقل)). هذا صحيح مع إضافة وتوضيح أن المرأى هذا ليس المعتمد على العين الناظرة، إنما العين الباصرة، تلك التي ترى

ما هي راغبة فيه وتحيله ثمئذ إلى المشهد العيني حقيقة واقعة، على الآخرين قبولها، بحسب القيم المثبتة فيها. فالصورة آتية من (فوق) من الفضاء الخارجي، وبناء على توجهات وتعليمات من الأرض، وفي مكان شديد السرية، وكل ذلك يحيل اللامنظور إلى قضية خلافية، وتغدو السماء ذاتها بكل لاتناهياً مرصودة من قبل الأقمار الفضائية، حيث البث يتم بالصور من زوايا معينة، ولا يعود اللامرئي سوى الكائن في المبثوث.

هنا يمكن الرعب الذي يولد سلاسل الرعب الخاصة به، بما يشبه صندوق باندورا الذي انفتح بشروره في مكان معلوم (في هذه الحالة إذاً ينضاف الواقع إلى الصورة بوصفه جائزة رعب، بوصفه رعشة إضافية. ليس مرعباً وحسب، بل هو واقعي أيضاً. وعوض أن يكون عنف الواقع ماثلاً أولاً، ثم يتضاد إليه رعشة الصورة، تكون الصورة ماثلة أولاً، ثم يتضاد إليها رعشة الواقع) – ذهنية الإرهاب – ص 33.

هو الكلام نفسه وارد هنا ، حيث المقال شبيهه في نقاط كبيرة، وقد أوردت هذا المقطع لتبيان أثر العلاقة المزدوجة من خلال قراءة مرفقة في ضوء ما أثرته هنا عن موقعية الحدث – الصورة. الصورة – الحدث، كون الصورة تتحكم فينا اليوم أكثر من أي وقت مضى، إذ (وهذا مثال) ماذا أعلم في أي صورة أنا الآن، أو غيري، عندما أعبر حدوداً معينة، أو يتم التدقير في شخصي من خلال الصورة المركبة أو الموضوعة

عني، وانطلاقاً من مواصفات معينة تتلخصني ولا علاقة لي بها، ولكنها إحبولة الصورة هي التي تقوم بكل هذه الأدوار، ليأتي الحدث مؤكداً حقيقة ما يقام به من إجراءات معينة.

ثمة تشويه هنا للفضاء بمعناه الروحي، أو الماوريائي، فالله نفسه لا يعود النظر إليه بوصفه اللامرئي سماوياً، كون الصورة المأخوذة من الفضاء، تسيء إلى اللحظة التي يفكر فيه، باعتباره الموجود عالياً، وهاهي الصورة توجه الواقع وتصنع أحدهاته من الموقع الذي يفترض وجود الله فيه، رغم عدم وجوده في موقع محدد، ولكن صناعة الصور الفضائية بدورها لا تتم من موقع معين ومن جهة محددة، هذا هو الأشكال، والذي من شأنه منح الصورة المزيد من جاذبية اللامرئي ولكن المزيد من وهم الحضور

أيضاً، والقلة القليلة من المؤمنين يمكنهم نفي ما ينقل إليهم، حيث يدركون زيف الصورة المبثوثة، ولكن الملاحقات التي تتم في إثرها تترزع ذلك اليقين، وإنما التعرض لتهمة الإرهاب واقع بيسر هنا.

12- ما هو الخيال الأكثر رعباً، أو إعادة خلق الواقع باعتباره الخيال الأكثر رعباً comme l'ultime et la plus redoutable fiction؟ هذا يعيينا إلى البحث في الصورة المكتفة والرعب المتمثل فيها، وما يمكن أن تحدثه من (رعبات مماثلة) إن جاز التعبير، كون الرعب وحلقات الرعب الأخرى التي بدت واقعية بالصوت والصورة الحسين هذه المرة (بعد

وقوع الحدث)، شكلا العامتين الفارقتين الأكثر بروزاً للحدث المتفرد،. يعيدها ذلك إلى البنية الأخلاقية للحدث، فالذى جرى تصويره وتصوره صحوة الشر الممحض ونقلاته ضد الخير الممحض وسكنيته، وفي دولة (العدالة المطلقة)، كما هو معلوم ومروج له، وهو صدام مفعول، ولكنه يعرّف بخاصية اللعبة، ومدى مخالفاته للواقع. إن النظر إلى الواقع بوصفه الواقع المرسوم كما تريده الذات لأخلاقي، والرد عليه بعنف مماثل بدوره لأخلاقي، وسلسلة الردود تكون تابعة مما كان ونابعة مما هو لا أخلاقي، وهذا يوضح الغباء الكامن في فكرة القوة المجردة من صيغة التاريخ أو حركته، وبالتحديد ذلك المجال الضيق لأخلاقية الفلسفة التي خانت حقيقتها وهي أن تكون قضيتها لامواعية محددة، هي قضية الإنسان بخيره وشره المتداخلين، وخصوصاً ما جرى في غثر الفلسفة المعتبرة أنوارية، ويمكن هنا التمعين فيما أورده بودرييار، ولو أن المقطع طويل، ولكنه مهم بالنسبة لموضوعنا (جوهر المسألة يمكنها هنا: في التفسير الخاطئ كلياً الذي انتجه الفلسفة الغربية، فلسفة الأنوار، لمسألة الخير والشر. نحن نعتقد أن تقدم الخير أي ارتقاء بالقوة في الميادين كافة (العلوم، التقنيات، الديمقراطية حقوق الإنسان) يتماشى مع هزيمة الشر وتقهقره. إذ يبدو أن أحداً لم يدرك أن الخير والشر يرتكبان بالقوة في الوقت نفسه ووفق الحركة نفسها. وانتصار أحدهما لا يؤدي إلى زوال الآخر، بل العكس تماماً. غالباً ما ينظر إلى

الشر، من الناحية الميتافيزيقة، بوصفه هفوة طارئة،... ففي الجوهر لا يقدر الخير أن يحيط الشر إلا بتخليه عن كونه خيراً، لأنه، باستئثاره بالحكر العالمي للقوة إنما يتسبب بشرارة لإشعال عنف مواز (ذهبية الإرهاب) أيضاً، ص 24.

ولقد جرى تصوير الحدث بوصفه شر الآخر، ولو أنه مفتعل، وكل هذه الزلزلة لمضاعفة البنية المعمارية للحدث، أي جعل الحدث مرئي كما تم بته موازياً للمعماري نفسه: الشر المستطير الذي ينبغي التصدي له، ويكشف ذلك عن القوة الاحتياطية الهائلة للثقافة التي تعمل على تسكين الناس في الجو اللادحي، على تعبيشهم بوصفهم (الناس الذين لا ناس سواهم) رغم العنف المحسوس واقعياً وبودريار، لا يتوانى عن اللجوء إلى المفردات الأكثر دلالة عن العنف (وداو والتي كانت هي الداء)، ليس لوجود نزعـة التشـفي (باعتباره فرنسيـاً)، وإنما كونـ الحقيقةـ الجـاريـ التـمثـيلـ بهاـ وـتمـثـلـهاـ دـفـعـتـهـ إـلـىـ ذـلـكـ،ـ وـهـوـ يـرـبطـ التـقـافـةـ الـأـمـرـيـكـيـةـ بـالـصـحـراءـ كـدـلـالـةـ عـلـىـ الـقـسـوـةـ،ـ حـيـثـ الصـحـراءـ تـبـسـطـ مـدـاهـمـةـ النـظـرـ بـلـونـهاـ الرـمـاديـ الـمـؤـلمـ وـالـمـهـدـدـ بـالتـلاـشـيـ وـالـعـدـمـيـةـ وـلـاتـاهـيـ السـرـابـ،ـ وـفـيـ الـحـيـزـ الـأـمـرـيـكـيـ يـسـتـحـضـرـ التـقـافـةـ المـطـبـوـعـةـ بـالـنـمـطـيـةـ (الأـمـرـيـكـيـ)ـ هوـ الأـصـلـ،ـ هـوـ الـبـارـادـيـغـمـ،ـ السـوـبـرـمـانـ)،ـ وـلـهـذاـ يـقـولـ (ـلـمـ تـخـلـ أـمـيرـكـاـ يـوـمـاـ مـنـ الـعنـفـ أوـ الـأـحـدـاثـ أوـ الـرـجـالـ أوـ الـأـفـكـارـ،ـ وـلـكـنـ كـلـ هـذـاـ لـيـصـنـعـ تـارـيـخـاـ).ـ يـؤـكـدـ اوـكـتـافـيوـبـاتـ بـحـقـ أنـ أـمـيرـكـاـ قدـ وـجـدـتـ فـيـ سـيـاقـ الرـغـبـةـ فـيـ التـفـلتـ مـنـ التـارـيـخـ.ـ وـالـرـغـبـةـ فـيـ تـشـيـيدـ

يوطوبها بمنأى عن التاريخ، وهذا ما تم جزئياً وإنها لا تزال تبني في هذا السياق) – انظر (مديح الخيانة)، المصدر المذكور، ص 115.

هذا يقودنا إلى طبيعة الصدمة التي تترتب على الحدث الذي كان عليه ألا يقع وأثرها أمريكياً.

إذاء الهول المعاش على وطأة الصدمة و فعل الترهيب الممارس، يمكن معاينة الهوة النفسية التي يخرج منه الصوت الأمريكي الرسمي متواتراً، صراغياً، مختنقًا، كون ما حدث، وربما لم يتوقع البتة أنه سيكون هكذا، لهذا ينكشف الأثر الصادم (إنها (الضربة) تتباهى لмагالاتهم في أداء الخير وفي تجسيد الخير) ماذا كان يجب أن يحدث ثمئذ؟ (الأميركيون كان يعوزهم مثل هذا الجرح) لقد تعرضوا للهجوم في بيرل هاربر وفق شروط الحرب، وليس وفق معايير الاعتداء الرمزي. (انقلاب مثالي لأمة جرحت أخيراً في القلب وبانت مطلقة اليد، لأنها كفرت عن موتها، باستخدام القوة وهي مررتاحة الضمير)، كما يقول في (جحيم السلطان، ص 111). وهو يذكرني بما قاله البريطاني "جون لوکازيه" في (اعترافات إرهابي) وذلك في المصدر ذاته "ص 91)" إن سورة الجنون التي تشهدها أميركا هي، في نظري، الأسوأ من بين كل ما شهدته في تاريخها: أسوأ من المكارثية، وأسوأ من خليج الخنازير، ويحتمل أن تكون، على المدى البعيد، أشد وقعاً من كارثة حرب فيتنام، عنف الكتابة هذا معاينة للعنف المعمول بالحدث، فثمة التفاف

على الحدث، قراءة لتأريخه، استشاف لمقدراته الرمزية، حالته المعنوية، حمولته الرهانية، جنونه الظاهري الذي لم يخف بعد المخالفة والخطل المنبثرين في الصميم، لسان حاله، وموقعه الزمنية، وعلاقته بجملة المتغيرات الدولية، حيث كل دولة بكل ما تملك وتحكم محكومة بالمفعول الرجعي والأثر القيمي للحدث ولكن في السياق الموجه به وفيه، وكل ذلك يدفع بالمرأقب الخارجي، الذي بات معنياً به بحكم كونه مأخوذاً بمقاعيده، كما هو شأن المتفق أكثر من غيره، ربما أكثر من السياسي نفسه، حين يعتبر كل حدث حدثه طالما يعرف به خصوصاً وفي أمكنة مختلفة (المتفق الكوني) فلا حدث يمنعه من البقاء على مبعدة عنه، وهو يمسه في العمق، من هنا كان لمفرددة (الجرح) بعد رمزي بدوره، عميق الغور يعم كينونة الإنسان، هو جرح يماثل حالة الوأد، إن جاز التعبير، لأنه وليد أو حصيلة الصدمة المbagتة، كما جرى تبيانها، ولكن من الآتي، وهنا تبدو مشاركة "دریدا" مؤثرة، فهو يقول (الصدمة تبقى صادمة ولا شفاء منها لأنها مقبلة من المستقبل، فالافتراضي يتصدم، هو، أيضاً)، - انظر (ذهنية الإرهاب)، ص 82. ويبرز هذا الاهتمام أكثر في مكان آخر (إن ما سيظل مريعاً في 11 سبتمبر وما سيحييا "دون نهاية" في هذا الجرح هو أننا لا نعرف ما هو، ولا نستطيع وصفه ولا تحديد ولا حتى خلع اسم معين عليه. وهذا هو بالفعل ما أقول)، انظر (ما الذي حدث في حدث "11 سبتمبر"؟) (ص 66. هذا الجرح في

تجليه الفرويدية — النبتشوي جدير بحمل اسم الحدث في التصعيد به كارثياً، كونه يزيح الحجاب عما تم تغيبه طويلاً. كون القيم المعمول بها على صعيد التبادل والتوالد الاجتماعي، وفي الإطار الكوني عانت خلخلة في التوزيع، والضربة، بغض النظر عما يمكن قوله أخلاقياً حيث أن ذلك يبيّن الضربة وقد بانت نتائجها، غيررة كانت، أعني كافية عما في الأعوار النفسية (فالسلاح الذي يجرح يخلف ندبة في اللاوعي تظل مفتوحة إلى الأبد. لكن ما يخيف في هذا السلاح هو أنه يأتي من مستقبل مجهول تماماً لدرجة أنه يتذرع تصريفه والإشارة إليه. ص 72).

يلتقي دريدا مع بودرييار، وكل في موقعه من ناحية تفكير الداء، لكن الشحنة الأدائية الكلمة في توضيح المشهد الحدثي تشير المتخيل أكثر، ليس من باب المقارنة بينهما، وإنما من جهة المنظور الذي يتمثله بودرييار الأقرب إلى العدمية في أكثر تجلياتها سفوراً، ولأنه معتبر الحداثي البعدى بامتياز.

يستعاد هنا نيشه حيث يكون هو تاريخياً في موقع آخر، يصنف ما بعد حداثياً، رغم أنه مات على عتبة القرن العشرين، لكنه قيمياً يعد الرمز الأكثر اختراقاً للعقلانية السائدة، فهو يتكلم من خلال كاتبنا، هذا الذي ينظر لما هو كارثي، ويقف في وسط اللعبة التي يتقاسم مفرداتها: الجاني والضحية. الأمر الذي يدفع بالذين يعتبرون الحقيقة هي ما يرونها، يؤمركونها أو يعكسونها، خيانة للحقيقة، ومن هنا كانت المادة

المعروضة مميزة بحدتها وصخب مناخها، استمراراً لنظرته في مجلل كتاباته.

13- كيف يمكن المضي مع بودرييار بخصوص الإرهاب الذي يولد الإرهاب، العنف الذي يمرر العنف بغية عنف آخر، الإرهاب العنفي، والعنف الإرهابي، إلى ما لا نهاية له من الجهازين؟

ثمة رؤية فلسفية للموضوع تتلخص في عدم وجود منفذ وحيد إليه، وإنما تتم مقاربته من النواحي كافة، ولعل المداخل الأكثر بروزاً وخطورة هي المتعلقة بما هو خفي ضمناً، إلى ماوراء الخير والشر، وهذه العبارة الأخيرة عنوان كتاب لـ "نيتشه"، حيث تتبدي الحقيقة منوسطة القيمتين، فماوراء الخير والشر ليس الأخير والأخير إنما هما بالمقابل ولكن في حالة صراع وتصارع، والفصل بينهما من موقع تضادي يلغى فاعلية الحقيقة في صنع مفهوم كل منهما، ويبيقى الإرهاب العنفي أو العنف الإرهابي ممهورين بحالتي التجاذب هاتين. فحيثما تتم زحجة وإزاحة الإرهاب يكون حضور العنف مفصحاً عنه، وحيثما يتم إقصاء الإرهاب يبقي العنف معمولاً بمبدأه وهو أنه معانق الداخل لا مفارقته، وكل ذلك يؤدي إلى الخلط ودس الإسفين المفاهيمي دون وجه حق أو حقيقة، وهذا يؤزم المشكلة ويعمق الحدث سلبياً، والحديث عن عبئية الإرهاب أو العنف بالصيغة المقدمة يشير إلى حالة الإغلاق الطهرانية على الموضوع، فالعدو (هناك)، ويعني ذلك أن الذي

يصيغه كمفهوم، ويبيلوره كحدث ليس الحدث بوصفه واقعي النشأ أليفاً نوعاً ما، وإنما كل ما يقصيه محور شر، مرفوعاً بالعنف والاستبداد والموت. كل ذلك

يفقر التاريخ ويحوجه قيمياً لصالح جغرافيا عدبية مشبعة بإحداثيات العنف، وهذا هو العبث الذي لا مخرج منه، كونه اختيار المجال الرحب للإقامة في العالم والتحرك فيه، والحدث الذي جرى يؤكّد ذلك.

إذ العدو الذي هو الآخر، وعلى النقيض التام مباشرة، يعكس المفاهيم القيمية أو يعكسها، فيكون العدو بالنسبة إليه هو الآخر وقد بات (هناك)، فهي إذاً أكثر من لعبة موقع متبادلة ومتعاوضة، ولكن ذلك لا يعني (هنا) أن أُس الأزمة كامن في المعتبر سيد اللعبة، وربما يدعى كل طرف أنه على حق كامل، بمعنى أنه على صواب، ليستحيل التقارب الثنائي، ومضاعفات الحدث حتى الآن تشي بكارثة اللعب، وأن كل طرف يقف حدياً، يكون طي أتون اللعبة، أي فارز اللعبة وفي الوقت نفسه وقوده.

14 - المنبثق والمرفوض، هذا الذي لا يطاق في القوة العالمية الجديدة

Ce que est isupportable et inacceptable,
c'est l'emergence toute nouvelle puissance
mondiale

هل يترك بودريyar خاتمة مقاله محكمة الإغلاق، أم ليس للخاتمة وجود في مقاله؟

لا تقليدية في مقاله حيث كل عبارة تستدعي مقاربة نقدية: بنية ومفهوماً ومنهجاً وبعضاً قيمياً. إذ أن المدقق في النص ربما يلاحظ تجنياً على الولايات المتحدة، وغمزاً ولمزاً في السياق الإجمالي، وكأنه يكافئ الحدث الإرهابي، ويشتم بالضحية، وهذا ما يمكن ملاحظته في مقال "جاك جوليار: "بؤس النزعة المعادية لأمريكا، في كتاب *(ذهبية الإرهاب)* المصدر المذكور ص 41 - 48 مثلاً) ولكنها القراءة المتسرعة والموقعة الضيقة الإطار، إنه من موقع المسؤولية (مسؤوليته كحامل لاسم يمنح حق الكلام في كل حق مهما كان موقعه وزمانه، وإزاء الكلمة التي تستحيل كتابة وتاريخاً وشهادة على حقيقة حادثة ومثلت أو مثلت بها، ويغدو هو نفسه محل الاستنطاق أو الاستجواب من خلال رؤيته تلك) يبدو صاخباً لا هباً، لكنه كذلك انطلاقاً من فرادة الحدث وخطورة البت فيه بعجاله. حيث التشديد على أمريكا إلى درجة القسوة والتحامل (وهذا ما يمكن تلمسه ظاهرياً، وظاهرياً! فقط)، يستند إلى جملة مفارقات لا يحاط بها إلا من منظور الفلسفة اللامواقعية المحددة، فهو يشدد على أمريكا من خلال مركز التقل المعلوماتية به، ونتيجة تعددية الأسباب التي خولتها لتكون في مركز كوني معلومة ثقافتها

ومبادئها التي تعود إلى خصوصيتها الزمكانية وهي التي لا تعني الآخرين إلا من حيث تعطيلها أمريكياً وليس لتبادل المصالح تكافؤياً، فأن ينقسم العالم إلى عالمين، وهكذا ببساطة مرعبة، لا يمكن الربط بينهما بالطريقة تلك قطعاً: العالم الأمريكي، أو من يساير القطب الأمريكي، خصوصاً في امتداده

الأوروبي (الغربي)، دون نسيان الطابع المسيحياني المتذهب (البروتستانتي)، والذين ينضوون تحت هذه الرأية الغامضة الألوان المغرضة هدفاً، والعالم الآخر: الإسلامي، الموسوم بالخلاف وتوليد الإرهاب، والمشكل الخطير الأكبر على العالم أجمع حتى في محيطه، باستثناء الذين لا ينفكون يعتبرون هذا التقسيم لمصلحتهم، ليس مسايرة وإنما للتعبير عن مصالح مبنية، وهكذا يتم تجigger الدين في مجموعه (أن يجعل الإسلام تجييداً للشر، قد يعني تشريفه (وتشريف الذات في الوقت نفسه). ولكن ليس هذا هو المقصود: فعندما يقال إن الإسلام شر، فإنما المقصود أنه ليس على ما يرام، إنه مريض، وأنه عنيف بسبب مرضه، وأنه يرى نفسه ضحية مذلولة ويدع حقده مختبراً في قراره نفسه بدلاً أن يلتحق، مغتبطاً، بالنظام العالمي الجديد) – انظر (ذهنية الإرهاب)، ص 114.

نحن هنا إزاء صراع جرى التعبير عنه والنظر إليه من منظور مختلف تماماً أمريكيأً، يطال بنية الثقافة، وبنية الحضارة في تجلياتها الاجتماعية والسياسية والتربوية والقيميه،

وبما يتجاوز المفهوم الضيق لـ "صدام الحضارات"، كما يقول في المصدر نفسه، لكن في (جحيم السلطان، ص 127) وبالحرف (إذاً المسألة ليست "صدام حضارات"، بل مواجهة، شبه انثروبولوجية، بين ثقافة شمولية غير متميزة وبين كل ما يحفظ، في مجال كان، بعضاً من الغيرية غير القابلة للاختزال)، وهذا ما يتوضّح في الصفحة التالية (إن نشأة النظام العالمي هي نتاج غيره ضاربة: غيره ثقافة مستوية، مشوّشة الحد، غير النظم الفاقدة السحر، الفاقدة الكثافة، حيال ثقافات عالية الكثافة، غيره المجتمعات الفاقدة المقدس حيال الثقافات التي تعلي من شأن المقدس وأشكال التضحية).

إنها اللغة باهظة التكاليف في عالم لا يسمح بمرور الكلمات، مثلاً لا يسمح بمرور البصائر دون دفع الرسوم الجمركية، أو الدخول في شراكة الكلمات حتى بعد تدوينها بصياغة ما، هو عالم الحقيقة المتعددة الأوجه، أو عالم الحقائق المتداخلة، والتي لا تثبت على وجه الحال، وربما كان في لغة بودريار حضور كثيف أو مكتف للصوت الأولي في طابعه الفجائعي، ولكنه لا يخفى إطلاقاً الأرضية التي لا يقف عليها في مسارها المعتقد (لأسمه حرفيًا: الفرنسي الكاثوليكي في مواجهة الموقف المعتقد الأمريكي البروتستانتي)، قد تكون معه إلى حد ما، قد نخالفه في توجيهه من منطلق مختلف معتقدياً، وربما تاريخياً، وربما (أضف إلى ذلك) جغرافياً، بوصفه الفرنسي الذي لا يتكلم إلا بحسبان معين، وخصوصاً حين يقف على

جرف خطر، وهو يمارس إلغاء شبه قصدي، لهذه التي تكون (أمريكا)

وبنوع من السخرية والنميمة ضمناً، وحتى الاستعلاء الثقافي، فيكون الإرهاب علامة جلية من علاماته كذلك، ولعل هذا نابع من خوف على خطورة ما يجري وما يمكن أن يحدث لاحقاً، ولا يتمناه، ولا أعتقد أن أيّاً كان ومن موقع الحرص على سلامة الكون والإنسان يتمنى، وهذا بحث آخر، يبقى

العنف البودرياري رافعة قوية، وكان العنف ليس بالمستطاع التخلص به، حتى بادعاء تجاوزه. ولكن يظل في الطرف الآخر (منجواي وفولكنر وهيرمان ميلفل وبول كيندي ووالت ويتمان وهوراس ماكوي وهنتغتون وكين كيسى.. الخ مشكلين هذه التي تعي مجتمعه أمريكا لرؤيتها عن قرب). فهذا ما ذكرته سابقاً، وبوسيع ذكره هنا ولاحقاً، لئلا نقع في فخ المعتقد الضيق بصورة كلية أو جزئية.

15 - في صميم الأزمة الكوكبية *a coeur de la crise* ! يعني موران (حسب ادراكي له) أن الأزمة راهنة، أو أن هناك أزمة حالية، مستعصية، تتحدى أيّاً كان، حيث الصفة هي في كوكبها، حيث المفهوم لا يخلو من تشبيه بيولوجي، أي الكون يستحيل جسداً هنا، يتعرض لأزمة، أعني نوبة هي ذاتها أزمة ولكن بالنسبة للقلب، ومن علاماتها الانقباض مقابل *crispation* كون الانقباض يشي بخلل حاد في التوازن الحيوي للجسد (للكون بالتناظر)، هل حقاً أنها

ذلك؟ لازمان ولا مكان دون أزمة، ثمة حضور للأزمة في كل زمان وزمان، بوصفها لازمة إنسانية، يمكن الحديث هنا عن أزمات وليس عن أزمة واحدة، أما لحظة الحديث عن الأزمة كمفهوم عام، فالذى ينبغى قوله هو ضرورة تعليق المفهوم نفسه (ليس على طريق هوسرل)، ليس لأنه ملتبس، وإنما لأنه مضلل بالطريقة تلك، إذ كل نقاشاتنا وأحاديثنا اليومية، وكتاباتنا المختلفة الأهداف والمسارات، حتى العادية منها، لا تخلي من طابع أزمة، وهذا القول، كما أعلم، لا ينطلي على مفكر متبحر في العلوم والفلسفة، وخصوصاً في السوسيولوجيا الثقافية، ولكنه يعرضه للتساؤل حين يمنح الأزمة طابعاً كوكبياً وكأنها وليدة اللحظة، أعني يضفي عليها صفة الفرادى. وأعتقد أن المتبع لكتاباته يلاحظ أن بعد الأزمات يشكل الأرضية الصلبة لمجمل منطلقاته الفكرية وتصوراته وهواجسه.

بوسعى ذكر أكثر من شاهد على هذا المبحث (إن كلماتنا السائدة مريضة: لقد فسدت وتتوسست، إنها تعود، بمناسبة أو غير مناسبة، تدعى معرفة كل شيء وتفسير كل شيء. لقد فقدت فضيلتها الإجرائية واكتسبت فضيلة سحرية، فضيلة إثارة الحماسة أو التعزيم)، وهذا ما جاء في كتابه (*مقدمات للخروج من القرن العشرين*) الترجمة العربية، وزارة الثقافة السورية، 1993، ص. 66.

يلعب موران على المعنى ويناوره بغية إحداث أثر أكثر فاعلية، فهو لا يتوانى عن استخدام المفردات التي تعيد المرء إلى الداخل، لاستقراء الأزمة، التي هي أزمات كما يبدو، وليس وليدة الراهن، في ربطها بحدث 11 أيلول بدورها، فالقرن العشرون في مجلمه كان قرن أزمات، كل أزمة تقود إلى أخرى، ولكن دون أن يعني هذا أن القرن ذاك كان أزماتناً وكفى، لقد كان هناك رؤى ومنافذ ومحاولات، وإن لم تكن في مستوى المأمول، والقرون التي سبقته كانت لها أزماتها المناسبة أو الخاصة بها، عدا المتراكם منها، والقرن الذي حلانا فيه حديثاً لازال ملحاً بالذى قبله والذى لا ينفصل عنه حسابياً بقدر ما ينصب فيه مع القرون الأخرى نهرياً، فالحدث المتراكمي، والأزمة بهذا المعنى لا تتحدد قياسياً، بل ربما من حيث المقارنة مع غيرها، كما في حال المرض والفساد والتلوس والسرح، والأكثر التفاتة للنظر هو (التعزيم) ذو الطابع الماورائي حيث استجداء القوى الخارجية بالصوت، لأن الأمل لم يعد له من معنى يمكن الرهان عليه، وهذا ما يؤكده في مكان آخر من الكتاب ذاته (نحن في الدرجة الزمنية الصفر من الميثولوجيات الكبرى، الحماسات الكبرى، الآمال الكبرى). نحن في هذه السنوات الصفر التي يتتردد، فيها، القدر في اتخاذ شكل، ونحن نقترب من صفر السنة 2000 المثلث الذي يبهمنا بسحره العشري المبهم، فتارة تعلن ثلاثة الصفر عن لا شيء ثلاث مرات، وتارة تبدو هذه الأرقام المستديرة واعدة بعالم

جديد تماماً. إن الصفر هو الرقم أبو الهول: إنه الحالة الحياتية، توازن الأضداد أو البداية الحقيقة، من جديد، من نقطة الصفر – أي الاختزال إلى الصفر – الفناء. ص85)، ويقول في مKen آخر ص318 (كل شيء، في هذا العالم في أزمة. وقولنا أزمة يعني، كما رأينا، تقدم ضروب عدم يقين. لقد تقدمت ضروب عدم اليقين في كل مكان وفي كل شيء. وهذا يعني أنه إذا استطاع الأنبياء أن يتبعوا والعرفان أن يتبعوا، فإن المشخصين لم يعودوا يستطيعون أن يروا جيداً والمتكهنين لم يعودوا يستطيعون أن يتکهنو. فالحاضر في ضياع، والكوكب يعيش، يتزاح، يدور، يغرق، يفرقع من يوم إلى يوم. وكل ذلك يعيش على مدى قصير).

ما الذي يميزه هنا عن الجو الحدثي الذي تناوله بودريار؟ ما هذا الصفر المقلق والملهم للاثنين؟ هل ثمة تجاوب مع "رولان بارت" في كتابه *(درجة الصفر للكتابة)*؟ أليس الشاغل الأكبر للدمون هنا ذا صياغة كارثية؟ إذ يبدو السوسيولوجي مخترن الفلق متبايناً ربما وهو يحيل مجتمعاً بأكمله إلى الحالة الصفرية، حيث الرؤية المفاهيمية للأمور تفصح عن رب العاشر وفق ما هو معمول به قيمياً.

أزيد على ذلك بالقول بأن كتابه الآخر (*روح الزمان*) الصادر قبل أكثر من أربعة عقود زمنية، في جزئه الأول (*العصاب*) يفصح عن بؤس اللغة المتداولة ووهم المتخيل في النصوص المقروءة، ولعل الذي دفع به إلى الحد الأقصى من

مجانية المجتمع السادر في غيّه، إنْ جاز التعبير، هو تأزمه الشمولي، وخصوصاً (حدث 68)، حيث تناوله له لا يختلف عن تناول بودرييار للحدث المذكور سابقاً، رغم اختلاف المكان وخاصيته، ولكن المشدد عليه هنا هو الحدث الذي عرف به متفرداً بدوره وقدراك (طرد الحدث بقدر ما جرت مماهاته بالفرادة، بالعشوانية والطارىء، باللارجعة، بالمعاش (سنتساعل في كل مكان آخر، عن معنى كلمة "حدث" هذه نفسه). لقد طرد لا من العلوم الفيزيائية – الكيميائية فحسب، بل، أيضاً، من السوسيولوجيا التي تنزع إلى ترتيب ذاتها حول قوانين ونماذج وبين منظومات...)، انظر الترجمة العربية، وزارة الثقافة السورية، 1995، ج 1، النخر، ص 255.

كيف يمكن الحديث عن الأزمة بعد الذي تقدمنا به؟ هل حاولنا تقويل سوسيولوجينا موران؟

من يكمل الآخر، أو يستكمل به في تصوره للحدث؟ لامرأة في أن الاثنين يعانيان من حالة الجنوح نحو حافة الانهيار ولكن بالمعنى الذي يتيح لها استشراف ما يمكن أن يأتي، كل منها يشتعل على مفاهيم خاصة به، دون مواجهة الآخر، أو مجاراته، بقدر ما أن الحقيقة الصالحة، القيامتية خوفاً من فقدان الحياة إلى الأبد، تتوزع بينهما، ثمة عوالم تتقصّف لأنها لم تعد قادرة على رصد ما يمكن أن يكون جديراً بالحياة ، ثمة موت مفاهيم بوصفها كائنات تفترق ، تهزل ، تتشوه ، تتأنّطر ، تحتجب تقية أو قسراً، تتبدى مala تكونه في العمق: شبحية أو

مببلة معان، مضلة، مخالفة.. الخ، لذلك كان العمل مفاهيمياً في صلب مناجاة المغيب أو الموعود إيجاباً، كما هو الشعر المطارد لأنَّه يبدع فيلقى مقاومة، هكذا الباحث المفكر في اشتغاله بمفاهيم محظورة أو مرهوبة الجانب مجتمعياً، والذي أثرنا (ولا زلنا في البداية مع موران) هو هذا الإقدام على التفكير مختلفاً، ضماناً لمستقبل أكثر خصوبة بالمعاني، وهنا يكون الحدث البوذرياري في تاريخه وموقعه حدث أزمة كوكبية ومن نقطة واحدة انبعث فيها، مع اختلال حاد في موازين القرى، فتكون الأزمة صانعة الحدث ولاحقة عليه، أما الحدث الموراني فهو حدث أزمة كونية ولكن غض النظر عن الموقع التي تحتشد فيها القيم المسوقة والاستعراضية وهي تستنزف سواها، وتنتج حقائق بموازاتها، مضيقة على العالم في مجموعة، ومهدهة الإنسان كمعنىٍ وكمفهوم . ولعل كاتبنا المشدد على الكلمات العدمية الطابع هو أكثر إلحاضاً من ذوي النزعة التفاؤلية على حياة آمنة .

16- من الجدير بالذكر أنَّ كاتبنا منذ عقود طويلة كان يعتبر الاتحاد السوفيتي (سابقاً) والولايات المتحدة الأمريكية القوتين القادرتين على بلبلة العالم وتهديمه أو العمل على تطويره إذ تجاوز سباق التسلح الجنوبي وعقدة العسكرية وكيفية المركزة عالمياً، وتزكية العنف في كل مكان، أما وأنَّ الاتحاد السوفيتي قد انهار، فإنَّ الممكن تذكره هو ما أفصح عنه بخصوص أمريكا وهو) والتعارضات والتناقضات تنتشر، في

الولايات المتحدة، في ضروب الفوضى الكبيرة التي هزت الدولة وزعزعتها أحياناً، بل وشلتها مؤقتاً، إلا أن حيوية المجتمع الأمريكي تتجلّى من خلال ضروب الفوضى هذه.) — انظر (مقدّمات، ص 308).

هذه الإحالة المرجعية بقصد استنارة المكان والتقدم إلى الأمام، فالرؤية الجهوية المختلفة تعتبر الداعمة الأكثر قدرة على إنتاج وتنمية المعاني الملهمة والمشجعة على التفكير وتحريض الآخر للتفكير معه.

لا تحامل هنا، فالسوسيولوجي مخلص لمفاهيمه بالطريقة التي يعتقدها طبعاً، يختبرها في متخيله، بالمقارنات، والاستطلاقات، وتغيير الواقع، والعودة إليها باستمرار، ويعاين مداها وقدرتها على البقاء والتوالد، ولهذا يكون له عالمه المميز بوصفه الآخر المتقدم والذي لا تنتهي رؤيته حقيقةً كعالم وكمتصر إلا بعد حين وأكثر، وهنا تكمن أصلة الكاتب التي تلقفه بقدر ما تورقه من خلال حجم الضغط عليه من العامة والذين يستغلون معه أوفي مجده وينكدون عليه عيشه المفاهيمي أو يضايقونه بالكتابة أو بالغفر واللمز من قناته، والضغط من جهة المفاهيم ذاتها حيث تتحداه وتطالبه بمداراتها وتمكينها من التحقق والسؤال عنها، اعتماداً على ما أسميه هنا بالمسؤولية المفاهيمية، حتى يأتي الوقت الذي تثبت فيه جدته الفعلية، كون المفاهيم لاتبقى كما هي بقدر ما تتعرض لتحولات تبعاً لمتغيرات واقعة وذهنية.

17- نزعة الشك هي في أن عالماً يتحقق فيه الأمن والاستقرار على مستوى كوني تسمى جل ما يكتبه موران، هذه النزعة لا تجعله كلياً حارس فضيلة، إنما الحريص على العالم دون نسيان عمق الروابط الكامنة في الداخل، فالنفس البشرية في صيغتها الأكثر مثالية، تشكل الحنين الفلسفى إلى الماضي ارتكازاً إلى روح صافية تتزع عن الجسد الكوكبى أدران التقانة ووهم القوة المترفردة، هي إرادة تمثل الحقيقة المتعددة المصادر، فهو رغم عمله المكانى، لا يعدم القيمة الأدائية للنبرة الرسولية في الكتابة (ما العمل؟ نحن نعلم أن عدم اليقين والخوف من الخطر وانبعاث التناقضات يشننا وينذرنا للعجز. ولكننا نعلم أيضاً، أنه لا يمكن تصور أي فعل دون مجازفة. إن عدم اليقين والتناقض يحذّرنا، أيضاً، على المراهنة. والمراهنة تصرف، والتصرف مراهنة — مقدمات، ص 291).

18- من الملاحظ جيداً أن موران يتحرك كثيراً في ظل تأثيره بأحداث 1968، هي لم تكن أحداث الشباب، كان هناك أكثر من أزمة شملت مرافق الحياة في المجتمع، وغطت مجتمعات مختلفة أوروبية وغيرها، وبدت له الأزمة في سياق الثقافة الجماهيرية، إنها الأزمة المعضلة، التي تهدد مجتمعاً بكامله، وهي التي دفعت به إلى التركيز عليها بوصفها أزمة ليست عابرة، هو وغيره أمثال بودريار وميشيل فوكو وجيل دولوز وفيلكس غواتاري والتوصيرودريدا...الخ (للاستارة

حول ذلك، أحيل القارئ المهتم إلى كتاب الباحث المغربي "محمد الشيخ": **المثقف والسلطة**: دراسة في الفكر الفلسفى الفرنسي المعاصر، دار الطليعة، بيروت)، ومصطلح الثقافة الجماهيرية تمس كل القيم التي تحرك المجتمع وتتنوع فيه وتتغير من خلاله كذلك. إن الأغنية والرقص والصندوبيش السريع التجهيز والمطاعم المتحركة والجنس المنتشر في كل مكان وعروض الأزياء ومعارض السيارات والرياضة والتمثيل السينمائي والتعبير عن الجسد بطرق شتى.. الخ كل هذا يدخل في حيز الثقافة الجماهيرية وكيفية مراقبتها، فهو يقول إثر الأحداث المذكورة (والأزمة تتجلى ، بصورة أعمق ، في قلب النماذج المندمجة والدامجة نفسه : إعلاء القيم الشبابية ، إعلاء القيم الأنثوية ، إعلاء شأن التشبيق ومبدأ اللذة ، وإعلاء شأن الميتوولوجيا المشخصة لأنواع الترويج أو الإجازات والرحلات . روح الزمان ، ج 2 ص 216).

وما جرى في 11 سبتمبر لا يمكن اعتباره مرتبطاً بقيم على مستوى عالمي؟ عبر تفعيل الأزمة عالمياً، ومن خلال التشديد على القوة الشبابية التي تجنب إلى المكان المعتبر عنها في عالم ضاغط عليها بسبب وجود قيم عسكرة وتحجيم قيم معينة استثنائية تقليدية رائحة للعنف، ولعل مشاهد العنف وعلى مستوى عالمي ، وكيفية القيام بأعمال انتحارية وضلوع الشباب في حبك مؤامرات أو نسج تحالفات خاصة وعقد صفقات مختلفة وتنظيم علاقات تتميز بالحدية والحسمية (إما

تحقيق الحياة المطلوبة أو الموت)، وتعريض المجتمع بكامله لخطر الموت والبلبلة، أعني إرجاع كل ما كان إلى بدائية محض كنوع من رد الفعل على ببريرية التقانة التي تحيل الموهبة إلى تطويق آلي وبتوجيه من أنظمتها، وكل ذلك يضاعف الأزمة ويبقيها معلقة، ويستدعي النظر إلى هذا الأزمة بجهود عالمية مشتركة ومكثفة.

19- للتوضيح، أشير إلى أن موران اهتم كثيراً بقضايا الشباب وملابساتها. وعلى سبيل المثال يمكن التوقف عند مجموعة من العناوين الداخلية في كتابه (روح الزمان)، الجزء الثاني، المسمى بـ (النخر) وهو تعبير له دلالته النفسية والقيمية. فهو في الفصل الثاني يكتب عن (الأزمة الشبابية) ومن ثم تتسلسل العناوين هكذا:

من الثقافة الفرعية المراهقة إلى الثورة الثقافية

1- مشكلة المراهقة

من الثقافة الفرعية إلى الثقافة المضادة
من الاتجاهات إلى الاتجاهات المضادة..

2- الثقافة المراهقة والثورة الطلابية

الثقافة الشبابية المراهقة

عمومية الثقافة المراهقة — الشبابية
تفسير مسألة الشبيبة

وفي الفصل التالي (الأزمة الأنثوية) نقرأ:
من الأنثوية الجديدة إلى الحركة النسائية الجديدة

اختزال سوسيولوجي للمرأة أم سوسيولوجي تأثير؟
المسألة البيولوجية – الانثروبولوجية للمرأة
الخادمة والصيحة
طبقة بيولوجية اجتماعية وليدة وغير مكتملة
تنافذ الحركة النسائية والأنثوية
حواء الجذور وحواء المستقبل ... الخ

هذه العناوين ليست استعراضية، إنها مداميك فاعلة في قلب كل حركة ثقافية تعنى بشؤونها وشجونها، إذ يلاحظ الطابع الملموسي والحيوي والدقيق في تثبيت العناوين، والتي تمكنا من مواجهة ما تونه الأزمة دون النظر في بعد الجنحي مباشرة، طالما الهدف هو كيفية تجاوزها وتوسيع رقعة المكن الاجتماعيًّا.

20- كيف يمكن التوقف عند مفهوم الإرهاب في ظل نظام العولمة مجددًا؟ ما يقال هنا هو أن الإرهاب لا يتعدد إلا بتحديد القاعدة الداعمة له، فهو لainعزل عن جملة مقومات تعيش في العمق الاجتماعي والسياسي، إنه مكان حصيلة وليس وسيلة فعل ما، وربما يكون وسيلة ولكن – هنا – لفعل معقود عليه أمل معين، حيث الإرهاب كمفهوم يرتبط باتفاقه وهذه بجماعة أو سلطة أو فئة على أساس ما تفترضه أو تتوقعه من حقائق تمارس العنف الذي لا يكون إلا من وجهة نظر المعارض، وفي الوقت نفسه يستدعي الإرهاب المجال الحيوي للنيل منه عبر من يمثله أو ينتمي به، ووضعه مختلف

هنا، ولأول مرة تاريخياً، كونه الموجود والمفقود كصورة متجسدة، أو كرأي مشخص في كائن اجتماعي أو جماعة معينة يمكن مواجهتها وربما وضع حد لها، فشلة حرب على الإرهاب في كل مكان وفي اللامكان، حيث لا حدود محددة له لاحقاً أو بناء على مواقف وتصورات تجيش وعيَاً ذا بعد عالمي وبأشكال متعارضة: الذين اعتبروا ممتدين له والذين يعتبرون ضحايا له ومعهم الذين يقتضون من المعتبرين جناة، هكذا يطوف الإرهاب في كل مكان وفي أمكنة محددة تكون بؤرته بغية إضفاء مصداقية على الفعل المناهض له.

في نظام العولمة الذي نحن بصدده، يحق لأي كان أن يتساءل عن هذه العبئية المعقنة والطفرة الحاصلة في مفاهيم تتعلق بموضوعة العنف عالمياً والإرهاب الذي بات تعويذة ونوعاً من التمجيم السياسي، ومجالاً رحباً لذوي المواهب في أن ينسجوا صوراً ويسقّفوا نصوصاً وأفكاراً عن هذا الكائن الغائب الحاضر، الشبح والواقع، الاستشباهي والاستيهامي والموقعن معاً، وأعني به الإرهاب. وهذا ما يذهب إليه موران، من منظور جدولة الخطأ والصواب، هو وضع حد للشطط المفاهيمي، دون إخفاء سخطه على ما يجري فكيف به الآن، حيث يقول (وأريد أن أشرك القارئ بقناعتي بأننا مازلنا في ليل عميق فيما يتعلق بمعرفة العلاقات بين دماغنا / والأفكار والعالم الخارجي إننا مازلنا في ما قبل تاريخ الذهن).

وهذا الأخير ما يكاد أن يبدأ في تصور معرفة ذاته. —
مقدمات، ص 179.)

ثمة أكثر من شبح: اقتصادي، اجتماعي، سياسي، تربوي، تاريخي.. يطوف في ذهن موران، ومجموعة الأشباح هذه تتفاعل مع بعضها بعضاً، وتشكل الحصيلة الكلية لآمالات المجتمع وطبيعة التخفيضات المتتابعة في القيم المجتمعية، من جهة تقليصها، ومن جهة تمحيصها بما يجعلها متفاوتة إلى درجة حفز كل المكتوبات المتراءكة تاريخياً وشحنها بالعنف وتعريف الإنسان كقيمة رئيسة للعدم.

وهو في كل صياغاته يوسع حدود المعنى، لرؤيه الأزمة المتوارية وراء جماليات استعراضية واستهلاكية، ويقلب خط سير القيم والمنوط بها مما هو مرغوب فيه إنسانياً، وعلى مستوى كوني، إذ لا تبدو الحضارة في تجلياتها العظمى سوى التدرج الأكثر جلاء في سلم همجية تستفحل هنا وهناك.

أورد هنا ما قاله "نيتشه" قبل أكثر من قرن (لقد اكتسبت البشرية في مراحل تطورها السابقة عدداً لا يحصى من الاستعدادات، إلا أنها لا تزال ضعيفة وجنبينية لدرجة أن ما من أحد يستطيع أن يدرك أنها قد اكتسبت، والتي تتبعس فجأة إلى النور بعد طويل من اكتسابها، ربما بعد عدة قرون: خلال ذلك تكون قد نضجت وصلبت).

— انظر كتابه (*العلم العجل*)، ترجمة سعاد حرب، دار المنتخب العربي ، بيروت، 2001، ص 40.

21- يظل موران حارساً على مفاهيمه التي يحفر فيها ويزيدها عمقاً وإضاءة كلما تقدمت به المعرفة زمنياً، ولعل المبدأ الرئيس الذي يبدو مفعلاً في تفكيره وتدييره المفاهيميين، هو حقيقة ما يرومته على الصعيدين: المجتمعي والإنساني، فهو حارس مفاهيمي، وربما أمكن القول: هو حيوان مفاهيمي على طريقته من جهة التشديد على فاعلية الكلمة المستقة عنده في الحقل المجتمعي، والرؤية المتبدية عنده تعرف بالعالم المخفف عنفاً عبر التخلّي عن مجموعة المركبات الضاغطة والمولفة والمخلّلة لنظام كوني عالمي. ولا يتم ذلك إلا لحظة النظر في الإحداثيات المولدة للعنف في أماكن مختلفة في العالم (في فلسطين وغيرها)، وهذا يتطلب المزيد من المرونة والتحرر من كبرباء الهوى والاستعلاء بكل تفعيلاته الأثنية والسلطوية، والتلاقي في النقطة التي يبرز فيها الإنسان حريراً على وجوده كقيمة مثلى.

ولعل الأزمة الكوكبية التي يركز عليها ليست وليدة الآن، إنما نشأت منذ عقود زمنية في صورتها الأكثر مأساوية، والمتمنع في صياغة تعابيره يلاحظ مرونة في إدارة الكلم، وسعياً إلى اكتساب ود كل من ينطلق من محورة الاستبداد منطلاقاً في إقامة العلاقات مع الآخرين. إنه (وربما ما صاغه سابقاً بحدية ملحوظة، أضناه، وهو ينشد القيميين على الثقافة، الجماهيرية خصوصاً، بضرورة اليقظة قبل فوات الأوان كونياً) يدقق في الثقافة التي تفعل الأوهام بدلاً من

التخلص من فتتها (إن الثقافة متصدعة. فهناك، من جهة "انسانيات" فقيرة لا تعرف الاتصال بمصادر التحقق (العلوم) ولا بالمصادر اليومية للمعرفة) وسائل الاعلام (والتي تتأمل في فراغ. وهناك، من جهة أخرى، ثقافة علمية غير قادرة، من حيث المبدأ المنهج والبنية، على تصور المسائل الإجمالية وتتأمل ذاتها — مقدمات، ص 234).

22- حول ذلك يمكن إيراد ما قاله موران في (مقدمات، ص 353)، مفصلاً عن المخرج من الأزمة (إلى الأمام من أجل ألف الثالث). نحن في المتأهله ولن نخرج من النطاف. والتخلّي عن الفردوس بدأ فقط. وتاريخ الإنسانية بدأ فقط. وقبول التراجيديا الإنسانية (وتراجيديا الكون دون شك) هو الشرط الضروري لكل سياسة انتروبولوجية (..، وهو في الصفحة التالية يراهن على الحب بوصفه الوصفة الكونية دواء لداء هو ذاته يشخصه من خلال ما يسميه بـ (العصاب)، و(النخر)، وهذا الداءان لهما مرجعية نفسعقلية، أو عقلنفسية، ويشيران إلى الهوة الواسعة التي تستوطن الإنسان اليوم، تلك وكأن الحب في إهابه المسيحياني (أهي أخلاقية المسيح المتناثلة؟) الملاذ الوحيد الممكن لتجاوز التصحر القيمي. وهو بذلك يلتقي مع بودريار، خصوصاً وأنهما يعلمانتنا بالبعد التراجيدي لما هو إنساني، والذي من شأنه معاودة النظر في الأصل الإنساني على مستوى المعمورة، والتراجيدي يعتبر المسرى المتضاد لمقاربة ما هو سام قيمياً في الإنسان،

ولتحويل مجرى الحدث، وهي دعوى لا تخلو البتة من نزعة خيالية التبلور، ولكنها لهذا السبب تحت الإنسان على معانقة المغيب في ذاته، لجعل حدث التجاوز مشفوعاً بالمشاركة الجمعية في حمل الإرث العنفي كونياً أو عالمياً، هو الحدث الأهم بامتياز.

23- ادغار موران وهو ينهي مقاله، يتهيأً لبداية مترتبة على النهاية المعلنة، ولكنه يختزن في ذهنه أنماطاً من الحياة، من رتابتها، وفتور معناها، وبؤس المعاش فيها، واصطراع تياراتها ومذاهبها المختلفة في الأدب والثقافة، وأصوات الذين تمثلهم بصيغ شتى في مادته، أصوات تتدخل وتتفاعل في النهاية رغم تفاوتها قيمياً وتعارضها، ثمّة حضور للمتفق الكوني الذي يشدد على أهميته، وهو عنيف في هذا المنحى من جهة الدور المحوري والبؤري للمتفق، معه هنا يحضر ببير بورديو وميشيل فوكو ودريدا، لكن غرامشي لا يتتحى جانباً، وحضور المفكر الذي يعدم كل مفهوم في وسطه الثقافي والمجتمعي طالما تم تفريغه من مفهوله الفعلي، مفكر من نوع بودريyar، وعلى مثاله، ولكن باكونين غير غائب هنا، ولا فالتر بنجامين الذي طالما ربط الحضارة بالبربرية حيث الذرائعة تضحي بانسانية كاملة، وحضور للعالم النفسي والاجتماعي، وحالات اللاشعور من نوع فرويد وماركيلز وهابرمانز وجاك لakan وجيل دولوز، هم جميعاً حاضرون فيه وهو يتحدث بصوته، الذي أريد إنهاء هذا التعليق بأخر مقطع

له من كتابه (روح الزمان، النخر، ص434)، حيث يقول (إن مصير البشرية يتارجح بين امكانيتين محتملتين وغير محتملتين. الأولى، ويمكن أن تمضي حتى شبه الإبادة الذرية، هي امكانية النكوص المعمم . واحتلال النظام، في النكوص، لا يعني الحرية والفرصة، بل العدوان والضراوة والخوف، ولا يعني النظام الحماية، بل القمع والتقديسية. وأخيراً فإن النظام واحتلاله يعنيان معاً، السجن، المعسكر، التعذيب، الموت. والإمكانية القصوى الثانية هي تقدم حاسم: تكوين مجتمع يتمفصل على مسافة واقعة بين العلاقة البنية والاتحاد الدولي: إن ثورة بهذا الحجم (تتجاوز كل ما يفهم من هذه الكلمة)، على اعتبار أن الأمر سيدور حول ولادة جديدة للبشرية غير محتملة، لسوء الحظ في هذا القرن).

كل شيء يبدو كما لو أن ثورة كوبونيكيية من نوع مختلف، وعلى مستوى متمايز هذه المرة، قد فاجأت إنسان اليوم، كما لو أن العالم اليوم يشكل النقيض الكلي للمحض لما كان حتى الحافة الأخيرة للقرن المنصرم، كما لو أن الأنظمة والدستير والسياسيين المعرفية قد رزحت عن مواقعها وتم تشفيرها بصورة مفاجئة، كما لو أن (أن) هذه باتت عفريتاً كونياً فجأر قممه الكوكبي، وفتح صندوق باندور المرعب في كل الجهات، كما لو أن الذي حدث في التاريخ الذي نشهده في عزفه الكوني، قد جاء من خارج التاريخ. وكأن التاريخ الذي شهدناه حتى سنوات قريبة لم يكن التاريخ المدون حقيقة، بل ربما هامشه أو ما دونه.

دار الحوار

للطباعة والنشر والتوزيع

سوريا - اللاذقية - ص. ب 1018 هاتف 422339

